



CERVECERIA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

□ Corte Suprema:
Lucha frontal contra
corrupción en
estrados judiciales

.PRESENCIA del País, página uno

□ Flamencos y valones
en Bélgica reclaman
independencia y
separación

Página diez



CERVECERIA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XLI- N° 12.212 - LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 4 DE SEPTIEMBRE DE 1992 - 36 PAGINAS - LA PAZ Bs 1.50; EL PAIS Bs 2.00

En esta Edición

Corrupción

El ministro de
Planeamiento, Samuel
Doria Medina, afirmó
que la justicia está
"corrupta" al referirse al
embargo del hotel La
Z. (página 4).



Preses de cambio

Elvia registra cambios
significativos en las
políticas sanitarias,
apertura de servicios y
la medicina
preventiva, según
representante de OPS,
tha
ses.(PRESENCIA
País, página 1).

Urgia

Hospital Obrero de
Paz, realiza un
medio de treinta
intervenciones
quirúrgicas al día.
(página 6).

Defensiva de Mellor

El presidente
de Mellor, Fernando
Mellor de Mello
comprendió una
defensiva jurídica para
atacar la votación del
consejo legislativo de
Mellor.
stituirlo.(página 9).



Concertación

Los parlamentarios del
socialismo buscan
lograr con el Comité
Nacional del Beni para
ordenar problemas
locales.
PRESENCIA del País,
página 1)

Políticos del gobierno

Piden investigación minuciosa de la subasta de hoteles

Se multiplican las demandas de transparencia en
el proceso de privatización.

La conmoción política originada por la subasta de los hoteles La Paz y Crillón derivó en un pedido de varios dirigentes oficialistas para que se investigue ese bullado proceso. En esa corriente se encuentran el Vicepresidente de la República, Luis Ossio; el presidente del Senado, Guillermo Fortín; los senadores Jorge Inchausti, Oscar Vargas y Gonzalo Valda (todos del MIR) que incluso presentaron una petición de informe al Ministro de Planeamiento sobre los antecedentes de las firmas que se adjudicaron los hoteles y los beneficios que producirá la transferencia.

A ello se sumó la voz del Contralor General de la República, Antonio Sánchez de Lozada, quien en una carta dirigida al ministro de Planeamiento, Samuel Doria Medina, amplió la sugerencia que hizo ayer a través de PRESENCIA, sobre la necesidad de dar credibilidad al proceso privatizador. Luego de plantear que no es ilegal que personas allegadas a autoridades de gobierno intervengan en el proceso de privatización "siempre que no sea como interpuesta persona", señaló que "en varios países se prohíbe la participación aún de per-

sonas allegadas a autoridades, a fin de evitar la susceptibilidad de haber obtenido ventajas gracias a esas relaciones". Y explica que la credibilidad "se basa no sólo en la legalidad de los actos administrativos sino fundamentalmente en la transparencia".

Las Cámaras de Senadores y Diputados acordaron crear comisiones multipartidarias para fiscalizar el proceso de privatización, en polémicas sesiones que se desarrollaron ayer.

Desde Sucre, el senador mirista Raul Hurtado dijo que Granos del Oriente, que se adjudicó la Fábrica de Aceites de Villamontes, y la empresa Forti-León, que adquirió el Hotel La Paz (ex-Sheraton), recibieron el "favor del gobierno", y advirtió que el MIR no estaba dispuesto a "cargar con presuntas irregularidades". Por su parte, el ex-presidente del Banco del Estado, Edgar Torrez, que llevó adelante el remate de los Hoteles La Paz y Crillón, asumió la absoluta responsabilidad de todo el proceso, que, dijo, fue totalmente transparente. Un criterio con el que coincidieron varios ministros de Estado.

(Más información, páginas centrales y PRESENCIA del País)

Desde Tarija

PRESENCIA averiguó que, como han declarado el ministro de la Presidencia y el senador Oscar Vargas, la hacienda El Picacho, de 2.5 hectáreas, que pertenecía a Miguel Navajas, actual responsable político del Movimiento Boliviano Libre (MBL) de ese departamento, fue permutada en 1986, por "una acción" de una casa de propiedad de la familia Paz Zamora ubicada en la ciudad de Tarija.

(Más información, página siete)



Fotos: Alberto Tomic

SOLIDARIDAD

El gabinete en pleno ofreció ayer su solidaridad al Presidente de la República por las denuncias que se hicieron respecto a la procedencia de su hacienda El Picacho. Abajo, el ministro del Interior, Carlos Saavedra Bruna, y el jefe del MIR, Oscar Eid Franco, al parecer planifican muy expresivamente alguna acción política a desarrollar.

En río revuelto...

Tarijeños arrancan al gobierno concesiones en privatización

El Comité Cívico de Tarija levantó, a las 06:00 horas de ayer, el paro cívico que decretó exigiendo al gobierno responder a sus demandas.

Previamente, se suscribió dos acuerdos entre el subsecretario de Desarrollo Social del Ministerio de Planeamiento, Flavio Escobar, los representantes cívicos de la empresa Granos del Oriente - que se adjudicó la Fábrica de Aceites de Villamontes -, el presidente de CODETAR y tres diputados del MIR (Leopoldo López, Arturo Lebers y Hugo Carvajal).

LOS COMPROMISOS

Esos acuerdos arrancan al gobierno una serie de compromisos. Entre los exigidos por el movimiento cívico, promulgar, hasta el 9 de septiembre, un decreto modificatorio del Reglamento de la Privatización, incluyendo tres puntos centrales: La privatización de las empresas de las Corporaciones es facultad exclusiva de ellas; las decisiones de la Comisión de Evaluación de la Empresa Pública serán adoptadas por unanimidad, y los recursos que se generen por la venta serán dispu-

Compromiso:
gestionar
créditos para
empresas
privatizadas y
agricultura
chaqueña.

tos libremente por la autarquía.

Gestionar créditos, sin definir el monto, para el desarrollo agrícola de la región.

Garantizar la permanencia y funcionamiento de la Fábrica en Villamontes, liberar el monto recaudado por su venta del pago de impuestos y beneficios sociales.

En relación a Granos del Oriente, gestionar un crédito de 30 millones de dólares ante la Corporación Andina de Fomento (CAF) para su reactivación, instaurar a la empresa de ferrocarriles otorgarle una tarifa de exportación, y abrir una agencia bancaria en Villamontes o

Yacuiba

Por su parte, CODETAR se comprometió a estudiar la incorporación en su directorio de un representante de cada una de las provincias tarijeñas, no privatizar ninguna otra empresa mientras no se apruebe una estrategia y conseguir recursos para la construcción de la carretera Villamontes-Tarija.

(Más información, página cuatro y PRESENCIA del País)

A dos meses de las elecciones en EE.UU.

Bush y Clinton pugnan por capturar el voto hispano

Cuando faltan exactamente dos meses para las elecciones generales en Estados Unidos, el presidente George Bush y su contrincante demócrata Bill Clinton se encontraban ayer enfrascados en una abierta lucha por capturar el voto hispano, que podría significarles la diferencia entre la victoria y la derrota.

El 10 por ciento del electorado estadounidense tiene origen hispano y su voto será fundamental para decidir por lo menos cuál de los dos candidatos se impone en dos estados esenciales durante los cómputos de votos: California y Texas.

El Consejo Nacional de La Raza, una de las organizaciones hispanas más influyentes de Estados Unidos, dijo que, además, el voto hispano "será muy influyente" en otros estados, como Florida, Nueva York, Illinois, Nuevo México y Colorado.

El interés por el voto hispano llevó a Clinton a reunirse en Washington con unos 30 líderes de esta comunidad de todo el país, para debatir los asuntos que más les preocupan.

Horas antes, hispanos simpatizantes de Bush celebraron una rueda de prensa para destacar la importancia que para esta minoría tiene la permanencia del actual presidente en la Casa Blanca, y para "denunciar" el supuesto "historial antihispano" de Clinton como gobernador de Arkansas.

Hasta hace poco, los dirigentes hispanos estaban irritados por el hecho de que tanto Bush como Clinton hacían caso omiso de ellos.

Las preocupaciones básicas de los hispanos, probablemente la minoría más segregada de Estados Unidos, se concentran en los campos de la salud pública, educación, vivienda y, principalmente, la economía.

Cancillería pide a munícipe de Oruro oficializar denuncia sobre río Lauca

La Cancillería de la República solicitó al burgomaestre de Oruro, Guillermo Rosso, hacerle llegar una "información completa y oficial sobre los términos de su denuncia" en relación a una presunta y nueva desviación de las aguas del río Lauca.

El pedido de la Cancillería exige que la información esté relacionada "fundamentalmente" en lo concerniente a la ubicación del supuesto desvío, la magnitud del mismo y otros datos que sirvan para evaluar la situación.

Destaca que, por su parte, esa secretaría está empleando todos los medios a su alcance para determinar el grado de veracidad de la denuncia, que hace referencia a un desvío de las aguas a la altura del río Caravay, donde supuestamente Chile habría construido un dique para llevar las aguas hacia el valle de Isllaga.

Cabe recordar que el 14 de febrero de 1962, el presidente chileno Alfonso Alessandri, ordenó abrir las compuertas de las obras realizadas cerca de los bodefiles de Parinacota ocasionando el desvío de 1/3 del caudal del río al valle de Azapa, cerca de Arica.

Finalmente, la Cancillería reiteró que desconoce información acerca de "una presunta desviación de caudales del río Lauca", que como se sabe es un río internacional de curso sucesivo que nace en Chile y desemboca en el Lago Copisa, en territorio boliviano.

"La única información que dispone la Cancillería es a través de la denuncia formulada a la prensa" por el alcalde de Oruro, concluye el comunicado.

Papa clama solidaridad con Nicaragua

Ciudad del Vaticano, (De EFE).

El Papa Juan Pablo II demandó a la comunidad internacional solidarizarse con el pueblo de Nicaragua, azotado el martes por un gigantesco maremoto que hasta ayer causó la muerte de 269 personas, en su mayoría niños.

Juan Pablo II hizo un llamamiento "a las instituciones y los hombres de buena voluntad para socorrer de un modo eficaz, con espíritu generoso y caridad cristiana", a los afectados por el maremoto, que además de muertos ocasionó miles de heridos e ingentes pérdidas materiales.

El número oficial de muertos y desaparecidos a causa del maremoto del martes pasado en Nicaragua se elevó ayer a 269, confirmó el jefe de la defensa civil de este país centroamericano, capitán Guillermo Guevara.

No obstante, hablando ante el Cuerpo Diplomático acreditado en Managua, Guevara expresó su temor de que el número de víctimas se eleve aún en un diez por ciento más, ya que todavía existen comunidades aisladas afectadas por el fenómeno de las que no se tienen datos.

(Más información, página nueve)

Siete destituciones, en lo que va del año División "asuntos internos" investigó 320 casos por denuncias contra policías

La División Especial de Asuntos Internos de la Policía investigó en los últimos siete meses un total de 320 denuncias que vinculan a miembros de esta institución con delitos comunes y violaciones a sus propios reglamentos, se informó ayer oficialmente.

El coronel Franklin González, jefe de la unidad de Asuntos Internos informó que, como resultado de las investigaciones - muchas de las cuales aún prosiguen - siete miembros de la Policía fueron dados de baja en lo que va del año.

Sus declaraciones se produjeron poco después de conocerse que un alto jefe policial, el comandante de la Unidad de Criminalística Renán López fue descubierto como organizador de una banda de asaltantes en La Paz.

"Trabajamos intensamente en la investigación de todas las denuncias", aseguró ayer González, que no se refirió específicamente al caso de López.

Sin embargo, el diputado Gonzalo Ruiz, ex presidente de la comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados, opinó ayer que las sospechas de corrupción que se ciernen constantemente sobre la Policía, no desaparecerán en tanto no se modifique la Ley Orgánica policial que le permite constituirse en "juez y parte".

Según el parlamentario, la mencionada ley otorga a la Policía impunidad para desarrollar todo tipo de atropellos a la sociedad civil. "Al amparo de estas facultades, la policía detiene a los ciudadanos más allá de las 48 horas previstas por ley, los exacciona por faltas mínimas, los somete a malos tratos, los procesa, juzga y llega incluso a establecer con ellos "trabajos delincuenciales" como los denunciados, basándose en la figura de "vagos y malentendidos", explicó.

(Más información, página cinco)

Interpelación parlamentaria: ¿Qué les queda a los ministros?

Por Luis Carrasco Salinas

Comentando un artículo medular de Fernando Salazar Paredes publicado en la página "Tribuna" de PRESENCIA, el común de los lectores se pregunta: después de esto ¿qué les queda a los ministros interpelados? Si lo más sólido, lógico y ceñido a la sindéresis que debe tener todo ciudadano, máxime si este es gobernante (ministro) ya descrito en el medular y pluralista artículo del docente universitario F.S.P. Ya no se trata de un simple gafe o desfase, involuntario que puedan juzgarse con beneficio de inventario o duda, sino de errores garrales que se alinean con la ignorancia, tal el caso del ministro de Defensa, que al querer escapar por la tangente, sostuvo con la mentalidad de un furriel, que "es falso que las tropas americanas ingresaron al país en forma ilegal y que los cuádriles ilegales son los narcotraficantes que (ellos sí) violan nuestra soberanía -tableau-". Esto y otros desfases, ad litterae que no norman con el lenguaje y la lógica, como aquello que el canceller (Ronald Mac Lean no conocía el ingreso de los "gringos", porque el inefable ministro Gustavo Fernández que bien baila en el gabinete y que al parecer, se ha propuesto poner en mal pie al gobernante "acuerdo democrático", no le había comunicado. Esto demuestra que el señor presidente Jaime Paz Zamora, no solamente está siendo engañado por los fariseos que elevan preces diciéndole señor, señor...! sino que se equivocó en la elección de estos cuatro

colaboradores, especialmente en el de Defensa y Cancellier. Este último que debía ser de carrera diplomática, tal como sucede en Chile y todos los países, y no tomado a dedo por su simple filiación partidista.

La continuidad de los ministros que los senadores de la mayoría gobernante les cubrió con el manto pladoso de una "pura y simple" llamada de atención (reconvención) no puede quedar en tablas, sino que antes que el quedobien al MIR, está el honor del hombre y de la autoridad en cuya mira de gobierno, debía haber estado al mandato de la democracia y el cumplimiento irrestricto de la Constitución Política del Estado y, si particularizáramos a lo que toca al ministro representante del Ejército Nacional y defensa de la patria, antes que el banderío político, debía haber estado el honor militar.

Consecuentemente lo único saludable para la nación y el gobierno, es la renuncia, así se evitara mayores entripados y hasta un juicio de responsabilidades (ya anunciado) al Presidente aunque esto no prosperaría, por precisarse dos tercios de votos para que sea aceptado, sin embargo no deja de malograr la imagen del gobernante.

Luis Carrasco Salinas es educador y periodista, reside en Tarija.

“Faltó sindéresis a la interpelación”

Por Adolfo Touchard López

Desde hace una década en que la ciudadanía recorrió la democracia, el país se encuentra sumergido en un mar de politiquería cuyas olas enfurecidas nos salpican a todos, provocando un maremoto cada vez más peligroso para la convivencia pacífica entre bolivianos; al parecer estamos viviendo un caos democrático que nos marea, siendo urgente reordenarlo para que retorne a su cauce formal y evitar así que el país sea presa de la anarquía o del terrorismo. La práctica de una democracia bien entendida, es saludable y beneficiosa para la colectividad, sobre todo cuando se enarbolan los principios de justicia social y equidad en la distribución de los ingresos.

La "democracia imperante", provoca la actual crisis interna en todos los partidos políticos y contrasta con la verdadera conceptualización de la democracia como una de las mejores formas de gobierno donde se manifiesta la expresión política en favor del pueblo. Los gobernantes tienen que hacer conciencia de que la misión que tienen encomendada por mandato popular y por la Constitución Política del Estado, es de servir incondicionalmente al universo de habitantes y estantes del país sin preferencias regionales, partidarias, de amistades o de familiares. El juego democrático exige rectitud y respeto recíproco, entre adversarios; consecuentemente, el disenso entre gobernantes y opositores ocasionales es normal y no debería llegar al enfrentamiento, o aún peor, el encono político irconciliable.

Las pasiones político-partidistas hacen mucho daño a la nación y reflejan el subdesarrollo sociopolítico-cultural en que nos encontramos, sin parangón con otras democracias, cuyas sociedades han logrado que los partidos políticos resuelvan sus discrepancias con altura, reconociendo el triunfo de la mayoría en elecciones libres y transparentes.

Los debates parlamentarios son de alto nivel, y los sagrados intereses de la patria o de la colectividad están por encima de los intereses partidarios o persona-

les. Lo anterior sale a colación por las continuas interpelaciones a ministros de estado, (de la Corte Suprema de Justicia, caso Huanchaca, Barthelemy, etc.) por parte de los honorables parlamentarios que en el afán desmedido de fiscalizar los actos de los funcionarios del Poder Ejecutivo o Judicial, distorsionan o investigan con sendos como acalorados debates donde prima la retórica intrascendente, siendo más el ruido que las nueces, imponiéndose el criterio de las mayorías parlamentarias en un círculo vicioso deliberadamente repetitivo en el que el más humilde de ciudadanos advierte y prevé el consabido resultado a que nos tienen acostumbrados.

Los "padres de la patria" deberían abocarse más a legislar que a fiscalizar con resultados que no satisficieran a la ciudadanía.

De la reciente interpelación realizada en el Senado a los ministros de Relaciones, Interior y Defensa por el ingreso no autorizado de tropas más allá de la "llamada de atención" a los ministros interpelados, debemos ver el trasfondo de los acontecimientos que no son sólo del presente, aunque en la actualidad adquirieron mayor resonancia por las implicaciones y repercusiones que tienen. En efecto, si analizamos retrospectivamente sin temor ni omisión, el convenio para la ayuda militar y sus derivaciones de acción cívica, fue firmado durante el gobierno democrático en 1962. Desde esa fecha al presente, las relaciones militares con el país del norte adquirieron otra fisonomía, al suprimirse la ayuda "MAP" a las FF.AA. bolivianas y al ser transferida esta cooperación específicamente para la lucha antidroga a través del controvertido Anexo III. Las operaciones militares y los operativos policiales quedaron confundidos; por este enredo, a los efectivos norteamericanos, sean éstos militares o de la DEA política, se los identifica por igual aunque orgánicamente no lo sean. Esta confusión también existe a nivel parlamentario cuando utilizan inapropiadamente el término de militarización; a decir verdad, el ministro del Inte-

rior es tan responsable por permitir los desmanes en que incurren los agentes policiales militarizados de la DEA, como lo son los ministros de Relaciones y Defensa, por permitir el ingreso de tropas extranjeras, con la salvedad de que este último solicitó oficialmente ante el ministro de la Presidencia y en su debida oportunidad, el permiso congresal correspondiente para el arribo de tropas norteamericanas que debían llegar escalonadamente en diferentes fechas con objeto de efectuar obras de acción cívica. A la falta de sindéresis en el Senado, se añade también la ausencia de valor civil en tres de los cuatro ministros sindicados por no reconocer la gravedad de sus acciones u omisiones; por ejemplo, el de Relaciones Exteriores afirmó que se enteró del ingreso de tropas por la prensa, no obstante, de existir un Convenio de Gobierno a Gobierno a través de ese portafolio. El del Interior pretendió excluirse de la sindicación por el arribo del contingente militar y no acepta reparar el terrible error de permitir que los agentes policiales militarizados de la DEA participen en la interdicción armada cometiendo atropellos contra nuestros connacionales, violando la soberanía y las leyes bolivianas. El ministro de la Presidencia, trata de aludir ingenuamente una delicada responsabilidad al no haber gestionado en su oportunidad el permiso solicitado por su colega de Defensa ante el Congreso Nacional.

Al parecer, toda la responsabilidad culposa pretenden hacer caer sólo en el ministro de Defensa, quien al no contar con argumentos y la sagacidad de estos avezados políticos, lleva la peor parte en estos "shows" interpelatorios que ya tiene cansada a la opinión pública nacional, que piensa irrisoriamente que si los diez mandamientos de la Ley de Dios hubieran tenido que ser aprobados en nuestras Cámaras, recién estarían debatiendo el primero.

Adolfo Touchard López es asesor general de COSSMIL.

Bolivia, ¿país enclaustrado en el siglo XXI?

Por Mario Ojara Agreda

El nacionalismo boliviano se fijó como objetivo cerrar la herida que abrió a la Patria el usurpador de 1879, ¿Hemos renunciado a esa misión sagrada?

Han transcurrido 113 años del despojo marítimo y aislados del mundo no abandonaremos jamás el compartimento del subdesarrollo que posterga la construcción del Estado moderno.

Si asumimos que la razón de ser del nacionalismo boliviano es el retorno soberano al Océano Pacífico, deberíamos empujarnos en lograr este objetivo vital en lo que resta del siglo que declina, impidiendo que el enclaustramiento engrose el catálogo de hechos consumados y lesivos al interés nacional que registra la historia diplomática del país.

Nuestra diplomacia no debería esperar que las resoluciones aprobadas por la Asamblea General de la OEA entre 1979 y 1989 pierdan vigencia debido a que no fueron aplicadas oportunamente.

Cometeríamos grave omisión si esos instrumentos que interpretan la voluntad política hemisférica, que fueron suscritos para exhortar al diálogo pierdan actualidad en el siglo XXI que se aproxima vertiginosamente y que

deberá resolver, sin duda, otros problemas que comprometerán la solidaridad internacional que hemos sido incapaces de utilizar convenientemente en la confrontación con Chile.

Las resoluciones de la OEA se limitan a instar a las partes al diálogo y de modo equitativo expresan que el diferendo deberá resolverse consultando los intereses de las partes involucradas en la controversia; hecho que evidencia que el organismo regional no pretende atentar contra la soberanía chilena ni intervenir en los asuntos internos del país vecino.

La OEA tiene como atribución fundamental mantener la paz en el continente y resolver por medios pacíficos los conflictos existentes o que surjan entre los Estados miembros. Es obvio que emita resoluciones sobre asuntos que corresponden a su competencia, cuyo cumplimiento es obligatorio. Si Chile no acata esas decisiones debería ser excluido del organismo regional.

El debate sobre el valor jurídico de las resoluciones que aprueba la OEA ha llegado a la conclusión de que la OEA tiene titularidad (competencia) jurídicamente fundada para actuar válida y eficazmente en la solu-

ción de diferendos, sea cual sea su origen y naturaleza, pues institución ha sido creada por consecuencia de la paz, excluyente de su propia miseria.

La disposición de la OEA que señala que si la controversia debe quedar sujeta a una resolución definitiva en un plazo no puede ser invocada el Consejo Permanente del organismo hemisférico encargado de hacer cumplir las resoluciones aprueba la asamblea general de obtener los buenos oficios de terceros potencias para iniciar el diálogo y la búsqueda de la solución del conflicto.

El foro interamericano centrará su prestigio si logra la selección del medio adecuado para el cumplimiento de sus propias decisiones que tienen legal exigible.

La comunidad internacional ha brindado su solidaridad durante más de un siglo y de que sea demasiado tarde como capaces de resolver el problema de la Patria.

Mario Ojara Agreda es doctor en Derecho de la Sorbona y diplomático, Instituto de Altos Estudios Internacionales de la Universidad de París.

Cartas a PRESENCIA

COTEL o TASA

Señora Directora:

He leído con interés el artículo del señor Julio César Cayo sobre COTEL (COTEL: El barco que se hunde, PRESENCIA, 28.08.92).

No sé si es mejor COTEL o TASA pero si sé que en ambos casos es y es difícil participar y no satisfactorio.

No creo que haya una solución rápida y fácil. Quizás los setenta mil o más dueños de líneas telefónicas, que supuestamente somos los dueños de la empresa, al pagar la factura, cada vez que sea necesario, recibiríamos una boleta con la que podríamos votar o no votar por posiciones claramente definidas y expuestas por las partes en conflicto.

Asistir a samblas y/o dar poderes, obviamente no resultó.

Muy cordialmente
Pedro H. W. Tichauer.
La Paz

Del PS, no del MNR

Señora Directora:

En la edición correspondiente al 1º de septiembre del prestigioso matutino PRESENCIA, en la columna de la Pág. 2, Primera Sección, y cuya autoría corresponde, al final de la misma dice: "José Roca, militante del MNR".

Debo expresarle que no he sido ni soy militante del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) desde hace 20 años.

Mucho agradeceré rectificar la equivocación.

Atentamente

José Monje Roca
Periodista

Privatización y maniqueísmo

Por Javier Cavero Gandarias

Conocemos como maniqueísmo a una forma de interpretar la realidad en extremos y sin contextualizar. De esta forma, un hecho, unas costumbres, un estilo de vida o también políticas estatales son, o buenas o malas; universalmente, en todo tiempo y lugar.

Como quiera que el medio en que nos desenvolvemos no es un medio natural, como sucede con los animales -sino más bien es un medio social y por tanto histórico- podemos afirmar con plena seguridad que no existen soluciones válidas para todo tiempo y lugar. Especialmente en cuanto a medidas de tipo económico. Todo dependerá del contexto y de la intencionalidad subyacente. Tal es el caso de la privatización.

En tal sentido, la privatización emprendida por el actual gobierno ¿es buena o mala? Como ya lo dijimos, dependerá del contexto y de la intencionalidad. Con esta medida se pretende, según el actual gobierno, dar solución a una permanente y onerosa subvención del Estado a sus empresas.

Cabe preguntarse al respecto ¿el Estado subvenciona a todas sus empresas? Responder afirmativamente sería maniqueo y además mentiroso. Pues existen empresas como YPFB, el LAB, el Ingenio Azucarero de Bermejo que dan ganancias e incluso, como es el caso de Yacimientos, costean gran parte de los gastos estatales. También podríamos preguntarnos ¿gastos o despidimientos gubernamentales? pero esto nos apartaría y creemos que el tema de la corrupción en esferas de gobierno ha sido ya comentado, aunque no aclarado.

En resumen, el Estado tiene empresas que dan ganancias y otras que tienen déficit. Afiramar que todas las empresas estatales son deficitarias es maniqueo y además mentiroso. Pues existen empresas que dan ganancias e incluso, como es el caso de Yacimientos, costean gran parte de los gastos estatales. También podríamos preguntarnos ¿gastos o despidimientos gubernamentales? pero esto nos apartaría y creemos que el tema de la corrupción en esferas de gobierno ha sido ya comentado, aunque no aclarado.

En resumen, el Estado tiene empresas que dan ganancias y otras que tienen déficit. Afiramar que todas las empresas estatales son deficitarias es maniqueo y además mentiroso. Pues existen empresas que dan ganancias e incluso, como es el caso de Yacimientos, costean gran parte de los gastos estatales. También podríamos preguntarnos ¿gastos o despidimientos gubernamentales? pero esto nos apartaría y creemos que el tema de la corrupción en esferas de gobierno ha sido ya comentado, aunque no aclarado.

Para responder a esta pregunta primero tendríamos que ubicar a la privatización en el contexto de nuestro país, sobre el cual, para no andar con eufemismos, diremos que en el un gran número de nuestros compatriotas pasa hambre, y hambre

creciente. Frente a esto existe otro grado que se enriquece día a día. Y agravando la situación, un buen número de las empresas estatales son deficitarias, principalmente por corrupción. No olvidemos que hablar de corrupción en empresas estatales es hablar de corrupción de los gobiernos de turno.

Por tanto la privatización debe responder específicamente a estos dos graves problemas, íntimamente ligados: la pobreza de los ciudadanos y la corrupción. Respecto al primer tema el gobierno señala que es necesario obtener fondos para realizar inversiones. Estamos de acuerdo en ello, urgen inversiones especialmente en las áreas de salud y educación. Pero, ¿cómo nos asegura el actual gobierno un uso correcto y eficiente de los fondos? además de que éstos sean realmente invertidos en solucionar el tema de la pobreza y no en mejorar su imagen política, dada la proximidad de las futuras elecciones presidenciales.

Por otra parte ¿cómo nos garantiza que no exista corrupción en la venta de las empresas? No tenemos respuesta al momento sobre estos temas y debemos exigirlos.

Pero más allá de la honestidad que debe poseer el proceso privatizador urge definir su intencionalidad. El gobierno no ha declarado que venderá las empresas al mejor postor, sea quien sea éste. Es obvio que quienes invierten en la compra de las empresas lo harán para obtener ganancias; ingenuos quienes afirman lo contrario. Los nuevos dueños, dentro de la lógica dominante en este momento del proceso histórico de la humanidad, buscarán maximizar sus réditos al precio que sea. Podemos asegurar en tal sentido que muchos de los nuevos propietarios optarán, para incrementar sus ganancias, rebajar los costos de las materias primas. Es decir que pagarán lo menos posible por éstas, empobreciendo progresivamente a quienes las producen. Este será el caso de los productores de leche, soja, caña, para dar un ejemplo. Ya existen casos concretos de tal conducta en nuestro país, tal es el caso de los productores de uva en el departamento de Tarija, quienes, ante precios

cada vez más bajos pagados por los compradores, han optado por reducir la producción, perdiendo cuantiosas ganancias. De esta manera se reducen las plantaciones de uva, sólo existe maleza. El mismo probablemente tengan en mente hortalizas, alfalfa y los cultivos destinados a la soja, convirtiéndose más pronto que tarde en importadores.

Podría parecer que la materia prima ocasionaría una baja en los precios; falso, pues éstas se importan desde la Argentina. Es el mercado es una mentira, ya que por cierto, pues conocemos vendedores y pocos compradores. La única libertad que se le da al productor es la de fijar precios.

El inevitable proceso de privatización no tiene necesariamente las características comentadas en nuestra tarea, en vez de contra lo inevitable debemos tener nuestros esfuerzos en una dirección a la avalar una dirección que favorezca a los productores y no a los compradores.

La dirección ya está dada por los productores de materias primas, de simple, pero también de complejo. Miles de productores de materias primas, hablando de regalos, los productores los quieren, los casos de venta de materias primas debe buscarse beneficiar a los sectores sociales ampliándose trasparencia patrimonial de estas empresas gubernamentales.

Por supuesto, para no maniqueos, algunas de las materias primas, no son más que viejos por su tecnología, la compra de éstas por productores podría generar ganancias. Estas si tienen que verse al mejor postor, y los casos provenientes de su venta capital adicional, constituyen empresas, también de producción.

Todo este proceso debe estar bajo la supervisión y el control de los Comités Cívicos de cada municipio. Tanto la adjudicación de empresas, como el uso de los recursos.

Javier Cavero Gandarias es abogado y cooperacionista, Talcahuano, Chile.

¿Terrorismo verbal o verbalismo terrorífico?

Por José Subirats F.

Esta vez -quizá para variar- escribimos "sobre el puchito" encendido...

La otra noche hubo puchos y teas... Y acabó en pedrea. Esta vez fue el Ministerio de Planeamiento -para variar, no la UMSA- el que acabó con los vidrios rotos.

Algún dirigente de la COB "justificado" la pedrea al Ministerio de Planeamiento acusando al ministro de terrorismo verbal. ¿Qué diríamos educativamente sobre esta justificación?

Sin duda, el Lic. Samuel Doria Medina es claro en su "campana privatizadora". Quizá es mejor así. Sabemos con qué baraja está jugando el gobierno constitucional del actual Acuerdo Patriótico. De la claridad al terrorismo puede haber un largo trecho. Del terrorismo al verbalismo suele haber mucha incoherencia. Del verbalismo al terror la distancia es todavía mayor.

Ese incidente -viendo esta mañana los vidrios rotos del Ministerio de Planeamiento- nos recuerda el estado de nuestra Universidad Mayor de San Andrés. Y más allá de la anécdota se nos viene a la mente la dialéctica del amo y del esclavo que alguna vez escribió Hegel: El amo acaba siendo esclavo del esclavo. El esclavo acaba usando las tácticas del amo.

Quisiéramos distinguir -por una vez- entre palabras y hechos: una cosa es "terrorismo verbal". Otra cosa es "apedreamiento de facto". Estamos -dicen- en un gobierno constitucional. Además, vivimos en

democracia. Aunque sea una democracia oligárquica, porque, unos pocos "se aprovechan" del espíritu democrático de las mayorías nacionales...

También queremos contrastar el terrorismo verbal con el verbalismo terrorífico: El primero, amenaza con palabras. El verbalismo terrorífico se queda en palabras horribles. En este caso, no sabemos qué es "peor": amenazar con palabras o utilizar palabras horribles.

Entre adultos el amenazar con palabras no es bueno. El cuento de "ya viene el lobo" ejemplifica esa idea: Cuando el lobo llegó, las viejas amenazas no hicieron efecto. Y, lamentablemente, el lobo se comió las ovejas del pastoreo.

Pero -entre adultos- no debería haber verbalismo terrorífico, es decir, palabras horribles porque son sólo palabras. Nos parece "horroroso" hablar de "modelo neoliberal" en un país capitalista, atrasado y dependiente como el nuestro. Quizá -aunque me nos- también podrían ser palabras horribles predecir -a corto plazo- que Bolivia será "socialista" antes de doblar el presente siglo. Pero, cuidado, cuando el modelo neoliberal impere se agote -todavía más- la utopía socialista brillará en Bolivia como el Inti en nuestro cielo andino.

José Subirats F. es docente de la UMSA

Editor: Carlos Oso Amati
 Redacción: Juan Cristóbal Surcou Q.

La Paz, Bolivia, viernes 4 de septiembre de 1992

Intransparencia, transparencia ¿dónde estás?

Judicación de dos hoteles que estaban en el Banco del Estado y que fueron subastados en un acto público, han dado lugar a una especulación que vincula a sus dueños con personajes de uno de los gobiernos y ha puesto de actualidad el tráfico de influencias.

La primera vez que surge una sospecha de nepotismo. Nuestra política está llena de nepotismo que, de acuerdo al diccionario "la excesiva preferencia que algunos políticos (y amigos) para las gracias o públicos". Hubiéramos querido decir que no ocurre hoy que se trata de un acto que ha sido superado. Lamentablemente es así ya que el gobierno no se salva de esta.

En un día creyeron que la llegada de una generación política al poder podría camuflarse, se llevaron un buen chasco, puesto mayores escrúpulos muchos allegados al han aparecido con fortunas amasadas que a la mañana, dando lugar a una oscura exhibición de "nuevo riquismo" que a con la situación de pobreza de una de la población.

En la ha sido planteado incluso por una del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, pero sin que tuviera ninguna consecuencia posterior. Era de esperar que, por lo se sancionara a quienes con su conducta agitar al desprestigio del partido de gobernación de eso ocurrió.

Se puede esperar entonces el MIR que se a las versiones que han circulado estos aunque no estén apoyadas en ninguna fidelidad, sino en suposiciones o las - si el mismo no se ha preocupado de sus filas y "freir en público" a los sus?

En sus manos un nuevo

Se dijeron entonces: "Los de Juan ayunan frente y hacen oraciones, que los discípulos de los tuyo, ¿qué comen y Jesús les respondió: ustedes obligar a ayunar a compañeros del novio esta está con ellos? Llemonos en que el novio quitado, entonces ayunando además esta compadre saca un pedazo de nuevo para remediar. Porque de ese modo el pedo roto y el pedazo nuevo vendrá al vestido viejo, tampoco vino nuevo en el, porque, de lo vino nuevo romperá las así se derramará el vino en las vasijas. El vino que ponerlo en vasijas nadie, después de haberlo vino añejo, quiere que dice: "Es mejor el de 5, 33, 39)

A mano alzada

Por Rulo Vall



Tragedia nicaragüense

Edición Latinoamericana de IPS

La tragedia de la flicción de películas "Aventura del Poseidón" y "La transformación en pesadilla" en Nicaragua cuando una ola casi arrasó dos pueros de balnearios y otras partes del litoral Pacífico de este país. El maremoto de este invierno Central deja como resultado unas 100 personas heridas, 700 desahuciados y cicatrices que tardarán tiempo en sanar. La ola de la larga lista de naturales que afectaron a Nicaragua en los últimos años ocurrió por sorpresa, durante el día la población ya estaba asustada por los temblores y por una ola de alcance los 39 grados de temperatura, ocurrió la noche a causa de un terremoto de 7.5 en la escala Richter, lo por la red mundial de 100 kilómetros de la nicaragüense y a 30 de pro-

fundidad, originó un maremoto con una ola de casi 20 metros (equivalente a un edificio de 20 pisos). "Fue un castigo de Dios", "parecía el fin del mundo", narró Juan Ignacio Espinoza, pescador de Masachapa, un pequeño poblado de pescadores a 60 kilómetros de Managua, en el Pacífico nicaragüense. El maremoto afectó unos 200 kilómetros de litoral entre el puerto y balneario de San Juan del Sur, fronterizo en el sur con Costa Rica, hasta el puerto de Corinto, el principal del país, en el noroccidental departamento de Chinandega. En la tarde del martes los familiares que despidieron a unos 50 pescadores artesanales, ahora desaparecidos y que tripulaban cuatro lanchas, no imaginaron que un nuevo choque de las placas Coco y Caribe produciría una nueva tragedia para Nicaragua. Entre tanto, según informes oficiales, los niños y ancianos fueron el sector más afectado por el desastre y en las listas de víctimas ocupan el 70 por ciento de muertos y

heridos, mientras 50 por ciento de los damnificados son infantes de 40 días a 13 años. Uno de los casos que causa más dolor en Masachapa fue la desaparición de media docena de niños que en el momento del maremoto se encontraban buscando huevos de "paslama" (una especie de tortuga abundante en la región). "Se los tragó el mar", dijo uno de los tantos habitantes de Masachapa que los buscaban desesperadamente entre lodo, lagunas y escombros de casas y árboles arrasados por la gigantesca ola. En Masachapa y balnearios cercanos como Huehueté, Pochohil, Montellmar, Casares, La Boquita y El Tránsito, entre otros, los niños son enviados a buscar huevos de tortuga que se encuentran depositados en la playa en esta época del año. Otros centenares de niños que tuvieron la fortuna de no morir, algunas decenas permanecen en hospitales de Managua, mientras otros pululaban entre las ruinas de lo que fueron sus hogares.

Sobre la venta de gas al Brasil

Por Julio Otazo

La negociación
 De partida, es importante hacer notar que el compromiso de compra de gas asumido por el Brasil por el momento es provisional, puesto que recién el 18 de febrero de 1993 se suscribirá el contrato definitivo, siempre y cuando hasta esa fecha se hayan definido algunos aspectos importantes. Es el caso de la determinación del diámetro del gasoducto, que podría ser de 28, 30 o 32 pulgadas y lo que es más importante, la verificación de la conveniencia de esta negociación para todas las partes, sea desde el punto de vista de la producción o de la construcción del gasoducto, que será realizada en este último caso, exclusivamente a través de inversionistas privados. En otras palabras, hasta esa fecha debe estar claro el costo-beneficio de los inversionistas y de YPF, lo que determinará el costo de producción y de transporte del gas a Sao Paulo, definiéndose el precio final conveniente para todos, que es el que debería pagarse en el mercado brasileño, por consumir nuestro preciado recurso energético. Las estimaciones realizadas para el efecto, señalan que la inversión total en el tendido del gasoducto y demás infraestructura necesaria, será de aproximadamente 1.400 millones de dólares, correspondiendo al tramo boliviano unos 370 millones. La tarifa de transporte, con la que los capitalistas privados lograrían recuperar su inversión y obtendrían alguna ganancia, se estima en \$us. 1,60 por millón de B.T.U., (equivalentes a casi un millón de pies cúbicos de gas). De este modo, si sumamos el precio que se nos ofrece por nuestro gas, puesto al inicio del gasoducto (entrada de línea), el consumidor estaría pagando \$us. 2,50 por millón de B.T.U., que es lo mismo que se paga actualmente en la Argentina.

El volumen
 Brasil no propone la compra inicial de un volumen de 8 millones de metros cúbicos de gas por día, el mismo que se incrementaría paulatinamente (linealmente), hasta llegar al cabo de los próximos 7 a 10 años, a 16 millones. Es decir, a partir del séptimo o décimo año de iniciada la venta, Bolivia estaría exportando el doble, respecto al punto de partida, hasta llegar a completar un total de 20 años de contrato.

Para tener una idea de lo que ocurre con respecto a nuestras exportaciones de gas a la Argentina, empezáramos esta operación con el Brasil, con un volumen superior en un 32%, lo que llegaría a un 160% en caso de alcanzar el tope máximo del convenio (16 millones de metros cúbicos por día, contra 6 millones que se exportan a la Argentina).

Lo importante de este asunto, es que pese al aumento en el volumen exportado, debido al precio pactado, en ningún caso se superarían los valores que percibíamos en el pasado; por supuesto, antes de la drástica reducción de precios por parte de la Argentina sufrida en mayo del presente año. En efecto, de mantenerse el precio convenido, aún llegando al máximo del volumen de exportación, sólo percibiríamos un ingreso anual de 186 millones de dólares, lo que es evidentemente muy inferior a lo ocurrido en los años 1981-1986 durante los cuales el valor promedio de las exportaciones a la Argentina, llegó a 362 millones dólares; en los años 1987-1990 este promedio bajó a 225 millones. En otras palabras sin tomar en cuenta el valor real del dólar que se deprecia en el tiempo, lejos de avanzar, debido a nuestra condición de exportador de materias primas, estamos sometidos a una dependencia que en nada o poco nos favorece. En este extremo, está nuestro compromiso de permitir el libre tránsito por el gasoducto, de otras ventas (leas Argentina) siempre que haya espacio, por lo cual sólo se pagaría el costo sin beneficio alguno para el país.

El precio
 El precio que inicialmente hemos convenido, se fijó en \$us. 0,90 por millón de B.T.U. Se trata de un

valor que se paga por un determinado contenido energético, antes que por un volumen fijo de gas, dependiendo, en consecuencia, de la calidad del producto que exportemos.

Este precio será revisado trimestralmente en función de una canasta de precios del fuel oil, los cuales por tratarse de hidrocarburos contaminantes, desafortunadamente tienden a bajar, lo cual hace aún más vulnerable nuestra posición. Parece que aquí hubo un error de concepto o de desconocimiento del comportamiento del mercado.

Lo preocupante de esta situación, está en el hecho de que se trata de un precio a partir del inicio del gasoducto, o sea que hay que considerar el costo de producción del gas y de transporte, al margen de los tributos que no perdonan las regiones y el Gobierno Nacional, que al presente son del 12% y 19% respectivamente. De acuerdo a los datos existentes, el costo de producción sería de \$us. 0,26 por millón de B.T.U., el de transporte de \$us. 0,10, la regalía de \$us. 0,096 y el impuesto al TGN de \$us. 0,15. Es decir sólo quedaría un excedente de \$us. 0,30 en favor del productor.

El resultado
 Realizados los cálculos con base a los parámetros señalados, las empresas productoras (YPFB y privadas) percibirían un total de 1.127 millones de dólares en 20 años, el TGN 567 millones y las regiones 361 millones de dólares. O sea, un promedio anual de 56 millones, de 28 millones y de 18 millones respectivamente. Si todo este negocio estuviera en manos del Estado, los ingresos para el país sumarían \$us. 2.055 millones, pero ello no será así, ya que en la etapa de producción habrá que compartir con empresas privadas, lo cual será motivo de otra negociación, ojalá más conveniente para Bolivia. Esperemos que esta historia concluya bien, y no sea nuevamente el producto del existismo o de la prisa.

Julio Otazo es economista, La Paz



Sin arte ni parte

Por Juan Cristóbal Urioste

El encontronazo

Estaba haciendo unas notas de una conferencia de Karl Popper, y me encontré con la palabra alemana Zusammenprall. Aunque la comprendí de inmediato por su virtud onomatopéyica, busque en el diccionario la exacta traducción al castellano y me tope con: encontronazo.

El tema de la conferencia había sido: Encontronazo de Culturas. El filósofo alude a la cultura griega, corazón de la civilización de Occidente, y reflexiona sobre su origen en el choque con la cultura de Oriente.

Conjetura que la productividad cultural de Grecia se debe a ese choque, y a la manera como los griegos con la mirada de la razón, examinaron los mitos ajenos con una actitud crítica. Buscaron una respuesta a la pregunta: ¿es verdad?

Aventura la hipótesis de que el quid de la cultura griega debe hallarse en el carácter crítico y revelador del choque de culturas, que no siempre es un enfrentamiento destructivo, sino, a veces, a una síntesis positiva, fecunda y estimulante para la vida.

"Homero y Hesíodo -dice Popper- escriben como testigos del choque y testifican sobre su efecto esclarecedor. Un juicio consciente y críticamente distante respecto a su

propia cultura y una racionalización de los mitos recibidos."

Saber que los encontronazos no son siempre un mal y hasta podrían ser un bien, es una buena noticia en el año 92. Si en lugar de mistificar las diferencias de una maraña imposible de desenmarañar, intentáramos más bien un diálogo esclarecedor, buscar la verdad por la crítica mutua, examinar los dos polos con la misma simpatía, aprender de esa confrontación cultural, abrir la comunicación, habría una esperanza.

El conflicto de ideas, valores, instituciones es un estímulo para la crítica objetiva, una oportunidad para juzgar, cambiar y mejorar. Una ocasión de "luchar no con la espada sino con algo mejor y más duradero: con palabras, con argumentos razonables".

Esta irrenunciable responsabilidad personal de trabajar para la mejora, examinando el encontronazo con un juicio crítico a la manera de Homero o Hesíodo, intentando conciliar la mayor libertad de cada uno con la mayor libertad de todos juntos, es una tarea pendiente.

La breve conferencia de Karl Popper, pronunciada en Viena, ese otro centro de confrontación cultural, es un signo esclarecedor, una clave, que quería compartir con el lector.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o conciernen al acontecer internacional. Deseamos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.

- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas. - Al entregar los artículos se deberá consignar el nombre del autor, su ocupación, el número de su carnet de identidad y la dirección o número telefónico donde pueda ubicarse en caso necesario. - Tanto el envío de materiales como su recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven originales.

empezar la guerra de baja intensidad, encabezada por los Contras con respaldo de la administración de Ronald Reagan, en la década de 1980. Cuando ya Nicaragua enfrentaba hiperinflación, las consecuencias de la nueva guerra civil y el bloqueo económico de Estados Unidos, el huracán Joan arrasó el Litoral Atlántico en 1988, barrió bosques tropicales y destruyó puertos y aldeas.

La sequía de este año y ahora un maremoto en el Litoral Pacífico complican, una vez más, las perspectivas de una población golpeada por tragedias naturales, políticas sociales y económicas.

A pesar que el maremoto penetró en algunos lugares hasta dos kilómetros y arrasó hoteles y casas de veraneo, los principales perjudicados fueron los pescadores que habitaban casas de madera situadas cerca del mar.

Cifras preliminares de la comisión de emergencia dan cuenta que 90 por ciento de los pescadores quedaron sin vivienda y por lo me-

nos 30 embarcaciones de pesca artesanal se encontraban en alta mar.

Los familiares esperan aun a los pescadores en la costa, mientras que los socorristas de la Cruz Roja y la Fuerza Aérea no dan mayores esperanzas.

"Sentimos el temblor y se oyó como un bujo (ronquido) del mar. De repente sentimos la gran ola que se nos vino encima".

"Estaba con ellos en uno de los cuartos de la casa y de repente entró una corrientada de agua. No supe más de ellos. Aún los estoy buscando", son los testimonios de los damnificados.

Lejos de la flicción que en un momento ofreció el cinematógrafo con "Aventura del Poseidón", el buque hundido por una ola gigante, y "Bora Bora", la isla paradisíaca arrastrada por otra enorme marea originada por un terremoto en el Pacífico, los nicaragüenses viven esa realidad.

(San José/Inter Press Service).

Tras embargo judicial del exSheraton

Doria Medina: Justicia boliviana está "podrida"



Doria Medina

"La justicia de nuestro país está podrida en su mayor parte", afirmó ayer el ministro de Planeamiento, Samuel Doria Medina, al referirse al embargo judicial que soporta el Hotel exSheraton, llamado hoy "La Paz Hotel", cuya venta ha generado una amplia polémica.

"Cuando se vende algún activo o cuando hay una transacción importante, hay muchos buitres que saltan para tratar de aprovecharse", dijo.

El Juez Segundo de Trabajo y Seguridad Social, Jorge Jáuregui, dispuso hace dos días el embargo preventivo de los bienes del ex-Sheraton, para lograr el pago de un bono de cesantía, que reclamaban 22 ex-empleados de esa hotelera y que alcanza, en total, a 186.000 bolivianos.

Según el ministro, la medida dispuesta por ese juez no habría cumplido con los procedimientos legales, ni se habría notificado con antelación al Banco del Estado.

"Claramente es una injusticia que hace un mal representante del Poder Judicial y no tengo miedo ni a un embargo, ni a un juicio, ni a diez juicios, porque cuando uno tiene la razón se pueden aclarar esos aspectos e irlos resolviendo", agregó.

El embargo judicial, sin embargo, quedó minimizado ante los duros cuestionamientos que parlamentarios de oposición efectuaron, en torno a la venta del La Paz Hotel a la constructora Forti León en 8,1 millones de dólares.

Acusaciones de presuntas vinculaciones políticas entre autoridades y empresarios que se adjudicaron el hotel, involucraron incluso al Presidente de la República, Jaime Paz. Para el ministro, "hay mucho oposición o muchos rumores (sobre la adjudicación del La Paz y Crillón), porque esos dos hoteles van a ser la vitrina principal de la privatización

(...). En pocos meses se verá el gran cambio de lo que era un motel".

"Lo que está absolutamente claro es que esa empresa o cualquier otra, ha tenido las mismas oportunidades para esa licitación", dijo al reiterar el rechazo oficial a un posible acuerdo con la constructora Forti León.

"No hay una denuncia concreta sobre tráfico de influencias, todos son rumores. En el caso de la venta de los hoteles La Paz y Crillón todos tenían la misma oportunidad para comprarlos", añadió.

"Nadie puede probar, nadie puede demostrar que se ha dado alguna ventaja. Y la prueba clara es que el precio que ha ofrecido esa empresa es 1,3 millones por encima del precio mínimo", manifestó.

El precio mínimo de referencia, fijado por la consultora internacional Charles Anderson para la venta del ex-Sheraton, fue establecido en 6.735.000 dólares, mientras que su valor de mercado fue fijado por la misma entidad en 7 millones.

Sin embargo, un anterior "avalúo", realizado por personal especializado de la Contraloría General de la República (...), determinó que el Hotel Sheraton costaba 18,9 millones de dólares", señala un informe del Ministerio de Planeamiento.

Esa situación generó mayor susceptibilidad, por lo que el ministro de Planeamiento explicó que ese último valor consideraba los intereses de un crédito no pagado por los ex-propietarios del hotel y que por tanto no era real.

Según el ministro, con la venta de los dos hoteles el Banco del Estado estaba recuperando "más de lo que había pagado", cuando se hizo cargo de la deuda que los ex-propietarios de las hoteleros no pudieron honrar con acreedores extranjeros.

Ex presidente del Banco del Estado

Embargo de La Paz Hotel es una actitud corrupta

El expresidente del Banco del Estado y hoy flamante titular del Lloyd Aéreo Boliviano, Edgar Torres, calificó de actitud corrupta la decisión del Juez 2º de Trabajo y Seguridad Social que determinó el embargo del Hotel La Paz a solicitud de 26 trabajadores despedidos que no recibieron beneficios de cesantía.

"Lamentablemente hay instituciones -dijo refiriéndose a la Corte Nacional de Trabajo- y jueces corruptos, y el embargo que se dictó del La Paz Hotel está bajo estos términos".

Explicó que los 26 trabajadores que demandan los bonos extrajudiciales, fueron retirados de sus fuentes de trabajo seis meses antes del despido general y cierre del hotel, y ahora demandan beneficios adicionales que no les corresponde.

"Si la Corte quiere embargar algo -dijo- debe empezar por el edificio del Banco Mundial, porque está institución, mediante el programa de ajuste estructural, puso

el soporte económico para la cancelación de los extrajudiciales", enfatizó.

Por otro lado, indicó que se trata de una disposición unilateral, porque todo el proceso fue realizado con participación de los 26 trabajadores, sin notificar para nada al Banco del Estado.

Por otro lado, asumió la responsabilidad de la transferencia de los Hoteles La Paz y Crillón a la empresa privada, argumentando que fue el proceso de privatización más transparente realizado hasta el momento por el gobierno.

"Nadie conocía el precio de referencia que fue hecho público minutos antes, los sobres de las empresas interesadas fueron abiertos en acto público, por consiguiente todo fue normal y transparente y no perdimos dinero, todo lo contrario, pagando el total de la deuda quedó para el Banco del Estado un saldo de ganancia", finalizó.

TIPO DE CAMBIO (En Bolivianos)	
EE.UU.	dólar venta 3.97000
EE.UU.	dólar compra 3.96000
Inglaterra	- libra 7.90298
Alemania	- marco 2.83505
Japón	- yen 0.03219
Chile	- peso 0.01037
Argentina	- austral 3.99960
Brasil	- cruzado 0.00071
Perú	- Nuevo Sol 3.06977

MINERALES	
Estaoño	3.05 \$US l.f
Oro	339.05 \$US o.t.
Plata	3.71 \$US o.t.
Plomo	0.29 \$US l.f
Zinc	0.62 \$US l.f
Cobre	1.12 \$US l.f
Bismuto	2.30 \$US l.f
Cadmio	0.65 \$US l.f
Wolfram	53.00 \$US l.f
Antimonio	1.720.00 \$US tnf

A pedido de regiones

Modificarán Reglamento de Ley de Privatizaciones

El gobierno anunció su decisión de modificar el Reglamento de la Ley de Privatizaciones, ante el pedido de las regiones que exigieron una mayor participación en la transparencia de las empresas estatales al sector público, con el propósito de garantizar los intereses regionales y la transparencia.

Las decisiones de la Comisión de Evaluación de la Empresa Pública que define la transferencia de las empresas públicas al sector privado, serán adoptadas por unanimidad, informó ayer el subsecretario de Desarrollo Socioeconómico, Flavio Escobar.

"Este es un compromiso que hemos tomado con las regiones", dijo la autoridad del Ministerio de Planeamiento.

El decreto 23170 establece que las decisiones de la comisión, conformada por los ministros de Planeamiento, Finanzas y Exportaciones y el presidente de la Corporación de Desarrollo Regional propietaria de la empresa a privatizarse, debían ser adoptadas por simple mayoría.

Esa situación determinó que las autoridades regionales soliciten una mayor participación en la definición sobre la transferencia de empresas públicas y de este modo hacer que las decisiones se tomen por consenso. Para viabilizar este pedido, el subsecretario Escobar anunció que un decreto modificatorio será emitido en las próximas horas.

Señaló, sin embargo, que en todas las transferencias realizadas hasta ahora (Fábrica de Aceites de Villa Montes y el Criadero de truchas de Puzilla) las decisiones fueron adoptadas por unanimidad.

El Reglamento de Privatizaciones tampoco era cumplido con el gobierno a cabalidad.

El artículo cuarto, que establece la obligatoriedad del gobierno para poner al público toda la información en torno a las empresas que se privatizan, fue ignorado por el gobierno.

Venta de empresas públicas se hará con decisión unánime

APUNTE

CIERRE DE VENTAS

BANEST
El Banco del Estado puso ventanillas de atención hasta diciembre próximo, ya entonces se espera que se hayan reducido esas funciones que emergen de como corresponsal del Banco según ha declarado el ministro, Jorge Quiroga.

Pero el Banco del Estado ya salarios a los empleados, los impuestos a los grandes yentes, funciones que orientadas hacia el sector el ministro.

Un plan de "reestructuración" esa entidad, que encará desde julio pasado, como paulatina reducción de su personal, proceso que fue impulsado por el presidente del Banco, Torres, quien reemplazó a R.

Desde la presidencia, Torres inició también una reestructuración personal mediante despidos.

"Hemos despedido a 230 res y creo que el nuevo dinámico con ese proceso para meses tengamos un banco rado", dijo.

Pero la tarea más importante Torres dejó a la pro Banco del Estado fue la su hoteles Crillón y el ExSheraton ahora como La Paz, como la más importante gestión: "asumo la responsabilidad de la venta de los hoteles, desde con el asesoramiento de la Posesionado ahora como del Lloyd Aéreo Boliviano, presidente deja, señala, un torno a las perspectivas y BANEST.

EMPRESAS CHILENAS

CRUCERA
Santiago de Chile, 3 de total de sesenta empresas, tarán presentes en la Feria "ExpoCruz", que se celebrará del 10 al 12 de septiembre, en la ciudad boliviana de Santa Cruz y el 27 de septiembre, en los jueves en Santiago fuertes y les y de la Cancillería.

El pabellón chileno, de la Dirección de Promociones (Pro Chile), será el haya representado a Chile considerada la principal de Entre las empresas que sientes figuran Loncolche, manufacturas Sumar, Reba, Alusa, General Electric, B. Cosman y Filtrac Systems.

Durante la Feria se celebrará pabellón chileno actividades a cargo del representante Chile en Bolivia, Martín Ríos. La Asociación de Exportadores (Asesxam) en Bolivia esta semana para empresas o instituciones puedan representar sus productos.

Silvia Ramírez, gerente de Asesxam, señaló que recorrerá las ciudades de Cochabamba, Sucre y Oruro, oferta que incluye guantes, abrigos y calzado de diferentes tallas y modelos.

IMPUESTOS RECAUD

8,19%
Dirección General de Internos recaudó un 8,19% programado por el gobierno, que significa en dinero 26,1 dólares más de lo proyectado.

Hasta agosto la recaudación llegó a 34,5 millones, puesto por el gobierno en millones.

Si se compara los niveles con los logrados el año pasado, la diferencia relativa en dólares es de 43,6 millones, o sea, un 19% más que el año pasado.

Hasta agosto de 1991, el nivel de recaudación de 23 de dólares en tanto que se alcanzó a los 34,5 millones.

En lo que va del año, el gobierno se ha comprometido a julio con una baja relativa, que en diferencias absolutas, 1,5 millones menos que el año pasado.

En agosto de 1991 se recaudaron 34,5 millones, en tanto que el año pasado, en agosto, se recaudaron 33,6 millones.

INVERSION EXTRANJERA

POBRE EN BOLIVIA
El ministro de Exportaciones, Campero, reconoció que la inversión extranjera en Bolivia es aún muy pobre la inversión extranjera pese a los esfuerzos realizados desde el gobierno para atraerla.

Durante el almuerzo en la Cámara de Comercio, Campero señaló que mientras la inversión extranjera en Bolivia apenas llega al 1%, la inversión extranjera en Chile alcanza al 40%.

Sin embargo, señaló que la proporción de la participación de la inversión extranjera en el total de la inversión extranjera en Bolivia es de 41,9% y representó el 1,1% en tanto que este año llegó al 1,1%.

El ministro destacó que, más, aumenta la participación de la inversión extranjera en el total de la inversión extranjera en Bolivia, las grandes empresas que ahora son propiedad pasen al sector privado.

Dio ejemplos sobre la inversión extranjera en el sector de los negocios, que son desconocidos para la mayoría de la población.

Señaló el caso de la empresa Salviotti, que a partir de ahora empezará a exportar su "papa" a los Estados Unidos.

Aunque también dijo que los empresarios todavía muy apegados a pedir favores por conseguir lo que las reformas económicas les son difíciles de conseguir.

Finalmente, señaló que la inversión extranjera en Bolivia es aún muy pobre la inversión extranjera pese a los esfuerzos realizados desde el gobierno para atraerla.

PELIGRO INGRESO EN LA LATINA
Caracas, 3 Sep (EFE). - La de capitales extranjeros a América pueden verse afectados por un corto plazo, según se divulgó hoy por el Sistema de Integración Económica Latinoamericano (SELA).

El informe del SELA destaca el ingreso de recursos para Argentina, Brasil, Chile y Venezuela, que en 1991, ese aumento puede verse afectado por el aumento de "factores internos" que afectan la captación de esos recursos.

PROYECTO DE NUEVAS EXPORTACIONES
El Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEP) aprobó el proyecto de Ley de Incentivos a la Exportación de Productos Básicos (MECE), a fin de alentar la fuerza al rubro exportador nacional.

CAISSE
DES DÉPÔTS
DÉVELOPPEMENT



AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

LICITACIONES PUBLICAS

C3D, en representación y por cuenta de la COMISION DE EVALUACION DE LA EMPRESA PUBLICA
Invita públicamente a consultores individuales o equipos de consultores a presentar sus propuestas para la evaluación de las siguientes empresas dependientes de las Fuerzas Armadas:

LICITACION N° C3D/094/92

CONCESIONES MINERAS COFADENA

(Presentación y apertura de propuestas: 28 de septiembre de 1992)

LICITACION N° C3D/095/92

EMPRESA DE EXPLOTACION DE RECURSOS HIDRAULICOS (EMPEXHIDRA)

(Presentación y apertura de propuestas: 29 de septiembre de 1992)

LICITACION N° C3D/096/92

QUIMICA BASICA BOLIVIANA (QUIMBABOL)

(Presentación y apertura de propuestas: 30 de septiembre de 1992)

Las ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de C3D, hasta horas 11:30 y el acto de apertura se realizará a horas 17:00 en las fechas señaladas.

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 1 de septiembre de 1992.

En Cochabamba se podrán consultar estos Documentos en las oficinas de la Federación de Empresarios Privados y en Santa Cruz en la Cámara de Industria y Comercio.

Consultas de otros lugares del interior se podrán hacer vía télex o fax.

A solicitud se podrán efectuar envíos de Documentos de Licitación al interior.

Valor de cada documento: Bs 250.-

Calle Hnos. MANCHEGO N° 2571 Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689 - 391945

Telex: 3347 C3D FAX: 391614 LA PAZ - BOLIVIA

Empresa "Forti León" niega vínculos políticos con MIR

Henry Forti Castrillo y Jaime León, Jefe propietario de la empresa "Forti León", que se adjudicó el hotel exSheraton en 8,1 millones de dólares negaron vinculación con el gubernamental Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR).

La empresa fue sindicada por los opositores Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) y el Movimiento Bolivia Libre (MBL) de haber sido favorecida por relaciones afectivas y políticas por el gobierno para adjudicarse el hotel que fue subastado el pasado lunes.

Forti explicó que las sindicaciones, que calificó de "calumnias", están motivadas por intereses políticos y preelectorales de algunos partidos de oposición.

Sostuvo que las versiones en sentido de una vinculación con el MIR han surgido por la existencia de un pariente, Aldo Forti, (su hermano) que fue director del Fondo de Desarrollo Regional de Tarija.

La empresa "Forti León" no se creó al calor político, o en 1990, como se dice, ya que su fundación data de 1977 como "Construcciones Forti & León, S.R.L.", explicó el empresario constructor.

Tampoco, dijo, el interés en el rubro hotelero ha surgido a raíz de la subasta del Hotel exSheraton.

Afirmó que desde 1988, la empresa trabaja con un proyecto hotelero, para lo cual ha adquirido 1.021 metros cuadrados en la Av. Villazón, frente a la Universidad Mayor de San Andrés.

El empresario negó también alguna vinculación con la hacienda del presidente, Jaime Paz Zamora, el "Picacho", ubicada en la ciudad de Tarija.

"Forti León" no regaló, construyó ni remodeló el "Picacho", de propiedad del presidente de la República, aseguró el empresario, rechazando las sindicaciones en sentido de que alguna de esas posibilidades le permitió luego, contar el favor político del gobierno.

Afirmó que si participó en tres proyectos de infraestructura vial, asociada con empresas internacionales, cumpliendo los requisitos de las licitaciones públicas.

Los propietarios afirmaron que la empresa constructora cuenta con financiamiento nacional e internacional, del cual algunos créditos se hallan a punto de consolidarse.

Los representantes de la empresa afirmaron que fueron los primeros sorprendidos al conocer que aparecían como los únicos postores para la compra del hotel exSheraton y que su oferta de 8,1 millones de dólares estuvo muy por encima del precio mínimo de licitación fijado por la consultora en 6,7 millones de dólares (en cifras redondeadas).

Según la Cámara Nacional de Constructores, los terrenos en los que fue construido el hotel exSheraton valen actualmente cerca de 6 millones de dólares.

nado:
FB no atendió
omendaciones
a evitar
sabastecimiento
gas

acimientos Petrolíferos Fisca-
bolivianos no cumplió las reco-
ndiciones que el Senado Nacio-
hizo para superar el
abastecimiento de Gas Licuado

tróleo (GLP), especialmente,
distrito de La Paz.
Comisión de Energía e Hi-
druos de esa Cámara sugirió
der Ejecutivo encarar el pro-
a con soluciones prácticas,
no fueron atendidas hasta
crítica situación de la pobla-
agudizó en los últimos días.
estas denuncias están relacio-
s con el empujamiento de toda la
cción de GLP que tiene YPFB,
ción de un plan inmediato
tribución acelerada del pro-
en todos los barrios de La
en control más estricto sobre
empresas comercializadoras y
ones para los infractores, ade-
e establecer un cordón policía
iones estratégicas de la fron-
era el Perú.

senador Oscar Vargas, pre-
te de esa comisión, dijo que se
yó movilizar no sólo el efecti-
sial necesario, sino al perso-
control aduanero y tropa de

Comisión Militar.
Vargas explicó que la produ-
taria de GLP es de 570 TM y
sumo asciende a menos de
TM. Se produce una sobre
de 100 TM diarias.
Inmediatamente, que provoca un
en considerable de reserva.
cialmente se produjo una
ez por el enfriamiento del tubo,
el fenómeno se superó en dos
decisiones que YPFB no ha to-
decisiones sobre los meca-
que sugirió la comisión,
saturar el mercado y evitar
ulación y ocultamiento de ga-
". "No hay justificativo para
derable", añadió.

nas exportaciones clandestinas
u no constituyen motivo sufi-
e para crear un
estecimiento en La Paz. "Se
eja una contrabando de diez
arrazas diarias al Perú, no
aria a la producción, lo cual es
stible", afirmó.

ara el transporte de las diez
arrazas se necesitará una co-
a de camiones que, segura-
e, sería fácilmente detectada por
idades de Aduana y Policía.
nunció, finalmente, que la
ión adoptará otras decisio-
a hacer que la empresa
l cumpla con el compromiso
e atender la demanda
de GLP, especialmente, en
eado de La Paz sin alterar el
o de garantía.

Para el ministro de Interior la Justicia perdió credibilidad en la población

absecretario de Justicia del Ministerio del Interior,
Salinas, afirmó ayer que debido a las constantes
as de corrupción y gracias a la retardación en el
de procesos y litigios, la justicia boliviana perdió
dad de la población.

as, que calificó a las planificadas reformas judiciales
única solución del problema, explicó que es necesario
a reestructuración a fondo en el Poder Judicial y en
de aplicar las leyes en el país para recobrar la
a de la ciudadanía.

mayoría de la población -dijo- no tiene confianza en el
stema judicial. Es lo mismo que pasó con la anterior
cional Electoral que no tenía credibilidad y lo que
allí fue que se recuperó la confianza en la democracia.
stilar debe suceder en la justicia para que la gente
e creer en su administración", dijo.

gó el subsecretario que el país necesita recuperar la
a en el Poder Judicial que en el último tiempo, por
razones, ha perdido en forma preocupante.

tardeación de justicia que originó masivas y prolonga-
as de hambre en las cárceles de La Paz, en un tema
y polémico, La Justicia, según reconocieron los más
gistrados del país, no tiene la capacidad para atender

una gran cantidad de demandas y por ende no puede resolver
problemas serios que derivan en un horrendo hacinamiento
en las cárceles.

En los penales del país habitan personas que cumplieron
hace varios años las condenas que la justicia les impuso, pero
no pueden salir de prisión por falta de dinero. Existen
también reclusos que pueden recibir una condena máxima de
2 años y se encuentran presos por más de cinco.

Entre otros problemas, la justicia en Bolivia, en medio de
graves denuncias de corrupción, no demostró capacidad para
administrar las leyes de manera correcta.

REFORMAS
Salinas dijo que existen demasiadas razones para acce-
lerar el tratamiento y la aprobación de las reformas del
Poder Judicial, que se encuentra actualmente en calidad de
proyecto en la comisión de Constitución de la Cámara de
Diputados.

"Existen varios aspectos por los que es necesario impul-
sar las reformas del Poder Judicial. Necesitamos una justicia
mucho más ágil, necesitamos un cambio estructural de
nuestras leyes -que estén acordes con el avance y la
humanización del derecho- entre otras cosas básicas para
administrar la justicia en forma correcta", dijo.

Venta de hoteles desata intenso debate

Senado: Comisión especial y pluralista fiscalizará proceso privatizador

Una comisión especial pluralista fiscalizará el proceso de transferencia de los bienes del Estado al sector privado, de acuerdo con la Ley 1330 y en cumplimiento a una resolución expresa aprobada anoche por el Acuerdo Patriótico, durante un intenso y desordenado debate producido en el Senado Nacional.

Mientras tanto, ese cuerpo legislativo rechazó un proyecto de resolución que planteaban al gobierno el Movimiento Nacionalista Revolucionario y Concordia de Patria, que planteaba el envío al parlamento de toda la información y documentación que se procesó para la adjudicación de los hoteles La Paz y Crillón.

Gonzalo Valda y Oscar Vargas, senadores del Movimiento de Izquierda Revolucionaria, provocaron el desorden en el debate al presentar dos proyectos de resolución y una petición de informe oral, no previstos por la agenda para su consideración.

La primera resolución expresa "la solidaridad de la cámara al Presidente de la República, frente a infundadas especulaciones con las que se trata de mellar la dignidad y respetabilidad del Jefe del Estado, y efectuar un acto de desagravio al primer magistrado de la Nación", mientras que la segunda crea la comisión especial pluralista.

Con la firma de Valda, asimismo, se presentó la petición de informe oral al ministro de Planeamiento y Coordinación, preguntando "cuáles son los antecedentes jurídicos, económicos, técnicos y procedimentales, de la transferencia al sector privado de los hoteles La Paz y Crillón" y "cuáles son los beneficios de dicha transferencia para el Estado".

Las expresiones de solidaridad al presidente no alcanzan a sus ministros de Estado y no descartan que el "escandaloso caso, presentado al comenzar el proceso de privatización", sea motivo de una investigación congresal, al margen de lo que puedan hacer algunos parlamentarios de oposición.

Jaime Villegas y Mario Cossio, senadores del MNR, atribuyeron los defectos que se presentan en el proceso privatizador, a la Ley que el congreso sancionó "gracias al rodillo mayoritario" y en la cual no se contempló la creación de una "Comisión de Notables" para la fiscalización de los actos del ministro de Planeamiento y Coordinación, y su oficina de calificación y adjudicación.

Hicieron también referencia al proceso seguido para la venta de la fábrica de Villamontes, la cual había sido avaluada en 9 millones de dólares, pero se fijó una tasa base para la calificación, que no pasó de los 2 millones de dólares.

Las exposiciones de los senadores se basaron, fundamentalmente, en recortes de prensa, opiniones y comentarios, en torno a hechos que levantaron en el país "una nube de dudas en la opinión pública", respecto a la política de privatización que comenzó a poner en práctica el gobierno.

Vargas, por su parte, convocó a los periodistas a escuchar una explicación respecto a las denuncias formuladas en torno a la hacienda "El Picacho", de propiedad del primer mandatario de la nación. Dijo que la transacción se realizó al comenzar los años ochenta, entre Jaime Paz y Miguel Navajas, mediante el intercambio de una casa situada en la calle Bolívar de Tarja y la hacienda situada a 17 kilómetros de esa ciudad.



Senadores fiscalizarán la privatización



La oculta cara de la corrupción

La policía nacional continuará despertando sospechas de corrupción, en tanto no se modificó la Ley Orgánica que le permite constituirse al mismo tiempo en juez y parte de una causa, afirmó ayer el ex-presidente de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara baja, Gonzalo Ruiz, en torno a las denuncias de corrupción que pesan sobre altos funcionarios de la entidad.

Según el diputado de Concordia de Patria, las atribuciones que tiene la policía boliviana, a través de la ley mencionada, le permiten gozar de impunidad para desarrollar todo tipo de atropellos a la sociedad civil, que se halla expuesta a exacciones, sobornos, detenciones arbitrarias, torturas y otro tipo de violaciones a la Constitución Política del Estado, sin poder contenerlas.

Asuntos Internos atendió 320 casos de corrupción

El comandante de la unidad policial de Asuntos Internos, Franklin González, informó ayer que su despacho atendió, en lo que va del año, un total de 320 casos de investigación a oficiales de esa institución.

El jefe policial explicó que existen muchos casos que son denunciados por diferentes canales a la División de Asuntos Internos, de los que una gran mayoría resulta sin fundamento, pero admitió también que existe un gran porcentaje de oficiales que cometen delitos.

"Hemos trabajado intensamente en cumplir la misión que se nos ha encomendado, en lo que se refiere a la investigación de la comisión de delitos por oficiales de la Policía. En este año hemos atendido alrededor de 320 casos, muchos de los cuales aún siguen en proceso de investigación", dijo.

"En el primer semestre hemos atendido 188 denuncias, de las cuales, tras la investigación y un proceso en el Tribunal Disciplinario Superior, siete miembros de la institución fueron dados de baja", agregó.

La corrupción en la Policía, tema de amplia repercusión el año pasado, volvió a cobrar una imponente vigencia en los últimos días, después que un alto oficial, el coronel Renán López, fue separado de su institución por graves denuncias y acusaciones.

Desde el año pasado, cuando surgió el polémico y escandaloso caso "Callata", en el que oficiales de alta graduación fueron acusados de extorsionar a delincuentes para que cometan delitos de los que se beneficiaban, la

Comisión de Derechos Humanos de Diputados

Hacer de "juez y parte" corrompe a la Policía

"Manteniendo la Ley Orgánica de la Policía Nacional de 1985 tal como está, continuaremos socapando la corrupción de ese organismo y violando a la propia Constitución, que establece que los tres poderes del Estado son autónomos entre sí. La policía al momento efectúa la labor de dos de ellos, juzgando y ejecutando", dijo.

Ruiz denuncia que al amparo de esas facultades, la policía tiene a los ciudadanos más allá de las 48 horas previstas por ley, los exacciona por faltas mínimas (y eso hasta en el Tránsito), los somete a malos tratos, los procesa, juzga y llega incluso a establecer con ellos "trabajos delincuenciales" como los denunciados, basándose en la figura de "vagos y malentendidos", que fue introducida en Bolivia mediante la Ley Reglamentaria de Policía de Seguridad, promulgada en 1886 durante la presidencia de Gregorio Pacheco.

La mencionada figura, que establece como atribución de la Policía la denuncia y calificación de los ciudadanos, posibilita, a decir del diputado, la actuación del organismo sobre la población sin mayor control, manteniendo la vigencia de una tipificación del siglo pasado y negando garantías ciudadanas. "Esa atribución se constituye en una forma de socapar la corrupción y ésta fue evidenciada a través de denuncias permanentes y de actos, como

los ocurridos recientemente, donde jefes policiales fueron descubiertos tratando de apoderarse de 174.000 dólares, robados por tres delincuentes a un ciudadano coreano en el aeropuerto internacional de El Alto", señaló, agregando que el trabajo de "apunte" existe en la policía nacional, implicando en robos a efectivos y delincuentes.

POLICIA TECNICA-JUDICIAL

Derogando el artículo de "vagos y malentendidos" y creando la policía técnica-judicial, se dotará a la policía nacional del papel que le corresponde. Según Ruiz, el organismo deberá ocuparse de cumplir funciones de seguridad pública, limitarse a trabajos de investigación criminalística y levantar diligencias. "Ya no podrán disponer de las personas sin la actuación de la ley y deberán abocarse a la atención de delitos menores. Los delitos mayores pasarán al Ministerio Público y a un proceso normal", manifestó.

A decir del diputado, la constitución de la policía

técnica-judicial será planteada en la Cámara baja, para reformular la Ley Orgánica de la Policía Judicial y evitar que la corrupción continúe vigente en un ente creado para la defensa de la población y no para el abuso o complicidad en el delito. "No basta suspender a los funcionarios corruptos, es preciso modificar la Ley", puntualizó.

Siete efectivos policiales fueron dados de baja por la institución.

corrupción policial tuvo un índice menor al registrado en otras gestiones, donde los índices de denuncia fueron alarmantes.

Los casos "Callata", "Rabazza", "Boussière", "Serpico", "Huanchaca", entre otros, son parte de la larga lista de antecedentes de corrupción en la institución policial.

González dijo que cuando por cualquier vía llegan denuncias a su unidad, se inicia inmediatamente un proceso de investigación y seguimiento de los oficiales comprometidos, muchos de los cuales ni siquiera se enteran de que son objeto de indagaciones personales.

"Llegan denuncias por todas las vías que ustedes se imaginan, desde personales hasta anónimas y en todos los casos tenemos la obligación de levantar un proceso de investigación, que generalmente es conducido por nuestros propios oficiales. La gente que trabaja en Asuntos Internos es previamente seleccionada para evitar contratiempos", agregó.

"Después de la investigación, la palabra de Asuntos Internos es generalmente definitiva. Si nosotros recomendamos la baja del oficial en las diligencias, el Tribunal siempre ha tomado en cuenta nuestra palabra y ha procedido de esa manera", afirmó.

El jefe de Asuntos Internos precisó que los casos más frecuentes que su oficina investiga son por robo, hurto, supuestas violaciones, estupro, extorsión, entre otros.

"De los 188 casos del primer semestre, 165 fueron por faltas al reglamento interno de la Policía y 22 por delitos comunes", finalizó.



Visita a PRESENCIA

El futuro candidato a la presidencia en las elecciones generales de 1993 y actual jefe de Comunidad y Democracia, Carlos Calvo, visitó ayer PRESENCIA para comentar sobre los propósitos que animan a su partido, que buscan, entre otros objetivos, cambiar el quehacer político nacional, incorporando valor éticos y de respeto a los derechos de la persona, dijo.

HOGAR

de PRESENCIA

Una revista de colección para toda la familia.

Todos los sábados con la información que a todos nos interesa



República de Bolivia
Senado Nacional

RESOLUCION

El Honorable Senador de la República, Gonzalo Valda Cárdenas, y con la adhesión de los Senadores José Luis Carvajal Palma, Hans Dellein Salazar, Gonzalo Peñaranda Taida, Oscar Vargas Molina y Juan Luzio Andacht, el Honorable Senado Nacional aprobó, por mayoría, la siguiente Resolución Camaral que a la letra dice:

HONORABLE SENADO NACIONAL.

SUELVE:

En su solidaridad con el señor Presidente de la República, frente a infundadas especulaciones con las que tratan de mellar la dignidad y respetabilidad del Jefe de Estado y efectuar un acto de desagravio al Primer Magistrado de la Nación.

Se da en la Sala de Sesiones del Honorable Senado Nacional, a los tres días del mes de septiembre de mil novecientos noventa y dos años.

Se lee y comuníquese.

H. Guillermo Fortún Suárez
PRESIDENTE
HONORABLE SENADO NACIONAL

H. Elena Calderón de Zuleta
SENADORA SECRETARIA

H. Oscar Vargas Molina
SENADOR SECRETARIO

Es conforme:

Dr. Froilán Calderón Vega
OFICIAL MAYOR
HONORABLE SENADO NACIONAL



El Banco Industrial y Ganadero del Beni S.A., felicita a la

CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

por sus 30 años de fecunda labor, apoyando el desarrollo socio-económico en nuestro País.

La Paz, septiembre de 1992

Grande para Crecer ...Grande para Desarrollar

Hospital Obrero realiza 36 operaciones por día

En el Hospital Obrero el personal de cirujanos realiza alrededor de 36 intervenciones quirúrgicas por día.

Los quirófanos de dicho centro desde las primeras horas de la mañana están ocupados, y también desde ese momento se puede ver una febril movilización de médicos, enfermeras y personal auxiliar que intervienen en las operaciones.

El hospital considerado como el más grandes del país tiene capacidad para 500 camas, sin embargo en muchas ocasiones debe recurrir a otros centros hospitalarios para atender la extraordinaria demanda que se presenta en este nosocomio.

El director del "Obrero", Jorge Dorado, en entrevista concedida a PRESENCIA, dio cuenta de que se trata de un hospital de concentración nacional, pero técnicamente es de "tercer nivel", denominado así por su alta especialidad.

PIONERO EN TRANSPLANTE DE RIÑONES
El equipo médico del Hospital Obrero desde hace 20 años efectúa transplante de riñones, por este motivo se lo considera como el pionero en esta especialidad. En este tiempo 36 pacientes se benefician diariamente con el servicio que en otros centros y fuera del territorio nacional les costaría una fuerte erogación económica.

De los transplantes realizados 65 % de los pacientes tiene una sobrevivencia de 5 años que es "ideal" porque cuando el organismo no rechaza el transplante en los 5 años, recién se considera como exitoso.

OTRAS CIRUGÍAS

Las 36 cirugías diarias en el "Obrero" incluyen intervenciones delicadas como neurocirugía, extirpación de tumores, problemas del rostro, patología de cuello y vesícula, también en emergencias se operan casos de traumatología.

CORAZÓN A "CIELO ABIERTO"

Desde hace ocho meses se realizan operaciones del corazón a "cielo abierto", que es una técnica que permite abrir el corazón para el cambio de la válvula.

Mientras se realiza esta operación el paciente es conectado a un equipo especial que se encarga de mantenerlo con vida, en tanto se procede al cambio de válvula.

A fines de julio, a Eva Palacios de 37 años de edad se le cambió la válvula del corazón que la tenía deteriorada debido a una afección reumática. Actualmente se encuentra en fase de recuperación y pronto se reincorporará a su actividad normal.

Palacios declaró que los médicos que efectuaron la cirugía, Franklin Loma y Marcelo Aramayo, prácticamente le salvaron la vida, porque padecía una exagerada



Allí se realizó recientemente una delicada intervención quirúrgica de corazón.



Jorge Dorado

taquicardia ocasionada por la obstrucción de una válvula del corazón.

ROPA E INSTRUMENTAL

Cada día el sistema de lavandería tiene que esterilizar

180 prendas de vestir a determinadas temperaturas para el personal que ingresa en el quirófano, también se esteriliza el instrumental que se utiliza en las intervenciones quirúrgicas.

De acuerdo con la información que dió el director, Jorge Dorado, para cada cirugía trabajan 6 personas, por este motivo la labor de esterilización es intensiva.

MUCHAS DIETAS

El servicio de comidas también significa un trabajo intenso, pues el personal de cocina y los dietistas deben preparar 720 dietas diarias para 500 pacientes y 220 empleados de turno.

TODAS LAS ESPECIALIDADES

El "Obrero", como popularmente denominan al público que asiste a ese centro hospitalario, atiende además las siguientes especialidades: traumatología, cardiología, cirugía general, oftalmología, urología, otorrinolaringología, neurocirugía, ginecología, oncología (cáncer), medicina interna, así como gastroenterología, nefrología, pediatría, dental y quemados.

Asimismo, de acuerdo con la explicación del director, el hospital atiende desde recién nacidos hasta personas de edad muy avanzada.

Como es un centro dependiente de la CNS, acude allí una mayoría de asegurados, pero en casos de urgencia el hospital atiende a personas particulares.

CONSULTA EXTERNA

Todos los días, según las estadísticas del hospital, 260 personas son atendidas en consulta externa, aunque debido a que es reducido el personal la atención demora mucho tiempo lo que ocasiona la consiguiente protesta de los pacientes.

Consultado sobre este aspecto, Jorge Dorado explicó que efectivamente esta es una gran limitación, pero ocurre que la demanda sobrepasa la capacidad del personal médico así como de la infraestructura, porque los pacientes vienen desde diferentes puntos del país.



Despedida a un trabajador
El personal administrativo y los médicos y enfermeras del Hospital Obrero, así como los pacientes, dieron ayer una especial despedida a Segundo Lara, de 87 años de edad, trabajador que prestó sus servicios durante 37 años. Segundo Lara ocupó el cargo de jefe de mantenimiento prácticamente desde la fundación del hospital dependiente de la Caja Nacional de Salud. Sus compañeros de trabajo han afirmado que él "quiso mucho al hospital y que trabajó con mucho cariño", por este motivo el acto de despedida se realizó en el salón del Hospital Obrero.

Hasta fin de año

Nuevo presidente del LAB anuncia que se logrará la capitalización

El primer proceso de capitalización del Lloyd Aéreo Boliviano (LAB) lamentablemente no tuvo éxito, pero "nuestro primer trabajo es preparar el 'cronograma' para el segundo. Podemos asegurar que hasta fin de año el LAB definirá su situación, caso contrario la empresa se verá en serias dificultades", declaró ayer Edgar Tórrez a tiempo de hacerse cargo de la presidencia de esa institución.

"Tenemos que trabajar para reestructurar el LAB y capitalizarlo, debemos tomar acciones inmediatas para que sea netamente competitivo, porque existen grandes necesidades y muchas dificultades, no por el manejo interno sino por presiones externas, como la competencia", dijo.

Anunció que seguirá la línea de trabajo de su antecesor, bajo el objetivo fijado por el gobierno como principal política, para encarar a la brevedad posible el proceso de transformación del LAB e incluirlo con grandes posibilidades en el mercado internacional.

En criterio del nuevo presidente del LAB, uno de los factores fundamentales para que la primera licitación no tuviera éxito fue la guerra del golfo Pérsico, que ocasionó malas operaciones y por consiguiente fuertes pérdidas económicas en las líneas aéreas más importantes, razón por la cual no se interesaron.

VISITA DE EJECUTIVO DE IBERIA NO SIGNIFICA NADA

Posteriormente, Tórrez se refirió a la visita al país del presidente de Iberia, Miguel Aguiló, y a la entrevista que sostuvo con él. Dejó entender, de manera muy clara, que de ninguna manera se trató de establecer negociaciones con la línea aérea española.

"No existen condiciones para negociar con Iberia, porque estaría fuera de orden y de lugar; definitivamente esa oferta fue descartada y no hay margen para ninguna negociación particular", dijo a tiempo de comunicar que esa visita fue simplemente eso, una visita.

"Si la empresa Iberia quiere renegociar con el LAB, tendrá que esperar hasta la publicación de una nueva licitación e ingresar en el proceso que se abra, en las mismas condiciones que el resto de aerolíneas intere-



La presencia del presidente de Iberia no significa que efectuará negociaciones adicionales con el LAB, su propuesta fue descartada y se debe esperar la apertura de un nuevo proceso de licitación, según nuevo ejecutivo.

ABRAZOS

El ministro de Transportes, Carlos Aponte, para entregárselos, en un abrazo encomendado presidente.

sadas", manifestó después de una breve conversación, la presencia del presidente de la empresa española.

ABRAZOS DE DESPEDIA

BIENVENIDA
No se trata de un caso, un proceso de continuidad, sino de un ministro de Transportes, Carlos Aponte, para entregárselos, en un abrazo encomendado presidente.

Indicó que deposita en Tórrez toda la confianza que el gobierno, "conocemos de su capacidad y su experiencia", le otorga para que construya una empresa fuerte. Despidió a Gonzalo Campero, destacando los grandes resultados obtenidos en su gestión. "Ahora le espera un nuevo trabajo en el proyecto Banzer 93", manifestó.

Por vender leche pasada de fecha

Farmacia "Niño de Praga" multada con Bs 2.000

La Unidad Sanitaria de La Paz multó con Bs. 2.000 a la Farmacia "Niño de Praga", por comercializar con fecha vencida leche maternizada "Nestlégeno", para recién nacidos.

El director a.i. de la Unidad Sanitaria de La Paz, Virgilio Prieto, informó que la mencionada farmacia vendió el 4 de agosto nestlégeno que tenía fecha vencida en agosto de 1991, es decir que el producto ya debía estar fuera de venta.

Explicó que el recién nacido que se alimentó con esa leche sufrió serios desajustes estomacales que pusieron en peligro su vida.

La denuncia fue hecha por la madre y sobre esa base las autoridades sanitarias establecieron que efectivamente el producto tenía fecha vencida, por tanto en aplicación de la resolución ministerial N° 0430 la Unidad Sanitaria de La Paz multó a la Farmacia "Niño de Praga" cuya propietaria es Wilma Vargas.

La resolución mencionada establece para el caso de venta de medicamentos con fecha expirada una multa pecuniaria de Bs. 2.000, por la primera vez, y si el caso se repite se clausura por 15 días el negocio.

Una tercera vez con la misma infracción significa la antesala a la clausura definitiva, según la misma disposición ministerial que se aplica en estos casos.

En el caso concreto de la Farmacia "Niño de Praga", que tiene dos locales de venta en la avenida 6 de Agosto y en El Prado, la propietaria Wilma Vargas no canceló la multa, por el contrario inició una acción judicial a las autoridades de la Unidad Sanitaria de La Paz.

En relación a las transgresiones a las determinaciones ministeriales que rigen el comercio farmacéutico, el epidemiólogo Virgilio Prieto informó que se está iniciando el control de farmacias.

Ministros Andinos solidarios con tragedia en Nicaragua

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA). Los Ministros de Salud del Acuerdo Hipólito Unanue, mecanismo del Pacto Andino expresaron esta noche su solidaridad en este momento de dolor por la tragedia que azota al pueblo de Nicaragua.

Un pronunciamiento en ese sentido, tuvo en la sesión de hoy, pleno respaldo de la décima sexta reunión de Ministros de Salud del Área Andina a sugerencia del Ministro de Salud Pública de Bolivia Carlos Dabboub Arrien.

Los ministros de Salud del Convenio Hipólito Unanue (Colombia, Ecuador, Perú, Venezuela y Chile) juntamente con las delegaciones invitadas de Cuba, Chile y Argentina se han dirigido al Ministro de Salud de Nicaragua Ernesto Salverón, expresando su pesar por el desastre natural y solidaridad con el gobierno y el pueblo en estas horas difíciles.

La costa de Nicaragua fue sacudida por un maremoto que dejó decenas de muertos y destrucción en varias poblaciones. El rescate de víctimas continuaba hoy. Aunque todavía no existe una evaluación de daños materiales, los informes consideran que serán considerables.

Paralelamente a la solidaridad las delegaciones que asisten a esta XVI reunión han manifestado la necesidad de que en cada país se acople toda la ayuda material que el pueblo de Nicaragua precisa en estos momentos.

La Unidad Sanitaria de La Paz multó con Bs. 2.000 a la Farmacia "Niño de Praga", por comercializar con fecha vencida leche maternizada "Nestlégeno", para recién nacidos.

El director a.i. de la Unidad Sanitaria de La Paz, Virgilio Prieto, informó que la mencionada farmacia vendió el 4 de agosto nestlégeno que tenía fecha vencida en agosto de 1991, es decir que el producto ya debía estar fuera de venta.

Explicó que el recién nacido que se alimentó con esa leche sufrió serios desajustes estomacales que pusieron en peligro su vida.

La denuncia fue hecha por la madre y sobre esa base las autoridades sanitarias establecieron que efectivamente el producto tenía fecha vencida, por tanto en aplicación de la resolución ministerial N° 0430 la Unidad Sanitaria de La Paz multó a la Farmacia "Niño de Praga" cuya propietaria es Wilma Vargas.

La resolución mencionada establece para el caso de venta de medicamentos con fecha expirada una multa pecuniaria de Bs. 2.000, por la primera vez, y si el caso se repite se clausura por 15 días el negocio.

Una tercera vez con la misma infracción significa la antesala a la clausura definitiva, según la misma disposición ministerial que se aplica en estos casos.

En el caso concreto de la Farmacia "Niño de Praga", que tiene dos locales de venta en la avenida 6 de Agosto y en El Prado, la propietaria Wilma Vargas no canceló la multa, por el contrario inició una acción judicial a las autoridades de la Unidad Sanitaria de La Paz.

En relación a las transgresiones a las determinaciones ministeriales que rigen el comercio farmacéutico, el epidemiólogo Virgilio Prieto informó que se está iniciando el control de farmacias.

Gobierno entrega hoy un inmueble a la UMSA

El pasado miércoles el ministro de Coordinación Planificatoria, Samuel Medina declaró que horas el gobierno entregó el inmueble a la UMSA en la avenida 6 de Agosto, por consiguiente las dependencias de la universidad pasan para hoy la posesión oficial, dijo el rector Saavedra.

Si el gobierno cede el plazo que se fijó (hoy) seremos ya dueños del edificio del ex museo de la UMSA, dijo el rector Saavedra.

Asimismo, informó que el decreto que ordena la entrega del inmueble a la UMSA, fue firmado por el presidente de la república, Carlos Meneses.

Con relación al central del ex Banco de la UMSA, sobre la calle Murillo, Saavedra dijo que está sujeto a que la universidad entregue el inmueble a la UMSA.

La UMSA trasladó el inmueble a la biblioteca central que funciona actualmente en el monoblock de la UMSA, así como el archivo de la UMSA, el Departamento de Documentación y el Departamento de Historia Nacional.

El rector Saavedra informó que se está trabajando en este proyecto, para que la universidad cumpla su palabra, que a principios de la semana la universidad entregue con nuevos in-

muebles a la biblioteca central que funciona actualmente en el monoblock de la UMSA, así como el archivo de la UMSA, el Departamento de Documentación y el Departamento de Historia Nacional.

El rector Saavedra informó que se está trabajando en este proyecto, para que la universidad cumpla su palabra, que a principios de la semana la universidad entregue con nuevos in-

muebles a la biblioteca central que funciona actualmente en el monoblock de la UMSA, así como el archivo de la UMSA, el Departamento de Documentación y el Departamento de Historia Nacional.

El rector Saavedra informó que se está trabajando en este proyecto, para que la universidad cumpla su palabra, que a principios de la semana la universidad entregue con nuevos in-

muebles a la biblioteca central que funciona actualmente en el monoblock de la UMSA, así como el archivo de la UMSA, el Departamento de Documentación y el Departamento de Historia Nacional.

El rector Saavedra informó que se está trabajando en este proyecto, para que la universidad cumpla su palabra, que a principios de la semana la universidad entregue con nuevos in-

muebles a la biblioteca central que funciona actualmente en el monoblock de la UMSA, así como el archivo de la UMSA, el Departamento de Documentación y el Departamento de Historia Nacional.

El rector Saavedra informó que se está trabajando en este proyecto, para que la universidad cumpla su palabra, que a principios de la semana la universidad entregue con nuevos in-

Con saldo de un herido y chichones

Comerciantes minoristas realizaron marcha de protesta

La marcha de protesta de los comerciantes minoristas, efectuada ayer, concluyó con el saldo de un herido y varias cabezas con chichones, producto de piedras que fueron lanzadas por los protestantes a quienes no participaron en dicha manifestación, convocada por la organización nacional y departamental de ese sector.

La marcha fue convocada en rechazo a la doble tributación, así como contra la privatización de las empresas estatales y del seguro social; comenzó en la plaza Garita de Lima, prosiguió por la Huayustas y convergió por las principales y tradicionales calles que recorren las organizaciones sindicales en sus manifestaciones.

LA HUAYUSTAS QUEDÓ DESIERTA

La calle Huayustas, vía comercial que se caracteriza por la presencia de miles de personas todos los días, para adquirir artículos electrodomésticos y otros, permaneció como un inmenso cementerio de tarinas de madera. Los pocos comerciantes que estaban en el lugar tuvieron que recoger sus mercaderías de sus puestos de venta, ante el hostigamiento y una lluvia de piedras menudas lanzadas por los manifestantes.

Por la calle Turnusla, plaza Eguino, Comercio y otras arterias, las tiendas comerciales fueron obligadas a cerrar sus puertas ante esa agresión.

ENFRENTAMIENTO

Los dirigentes de los comerciantes minoristas y de la Central Obrera Boliviana (COB) tuvieron una respuesta de piedras en la plaza Pérez Velasco, donde hubo un virtual enfrentamiento entre comerciantes y resultó herido, con la rotura de cabeza, un ex-dirigente de la Central Obrera Departamental (COD).

La marcha de protesta finalizó en la Av. Arce y pese a intensos forcejeos con el cerco de efectivos de la policía, no pudo atravesar esa muralla para llegar hasta el Ministerio de Planificación.

Fundación apoyará a los ancianos

La Fundación "Alicia Pizarro del Castillo", tiene el propósito de apoyar, atender y realizar proyectos en favor de las personas de la "tercera edad".

La Fundación se ha constituido con la fortuna que otorgó la educadora Alicia Pizarro, hija del que fuera profesor y aymarálogo Felipe Pizarro. Fue fundadora del Liceo La Paz, supervisora de Educación y jefe del Distrito Escolar de La Paz. Por su amplia labor educativa, fue distinguida con la máxima condecoración de la Educación Boliviana y otras.

El directorio de la organización está conformada de la siguiente manera: presidente, nonseñor Gonzalo del Castillo, obispo auxiliar de La Paz; secretario general, Dr. Eric L. Cardenas del Castillo, y directores fundadores las señoras Julia Oriona de Olmos, Beatriz Arce de Camacho, Yamilia Morave de Cerruto, Zoila Viganó de Antezana, Genoveva Balza y Elsa Dorado de Revilla.

PRESENCIA

del país

2a.
sección

La Paz, Bolivia, viernes 4 de septiembre de 1992

Corrupción en la justicia

Distrito de La Paz en el banquillo del acusado

SUCRE, 3 (PRESENCIA). Una lucha frontal contra la corrupción en la administración de justicia se propone llevar adelante la Corte Suprema como emergencia de las denuncias reveladas la semana pasada por el ministro inspector y representante de La Paz, Adán Soria Canseco. La Sala Plena del Tribunal comisionó al magistrado y a Gualberto Dávalos García, para que cumplan una inspección y den un informe pormenorizado, al cabo del cual se tomarán las medidas.

Van a comprobar in situ (en el lugar), los casos de corrupción en el rito judicial de La Paz que se encuentra en el banquillo del acusado", estableció el Decano en ejercicio de la presidencia de la Corte Suprema, Hugo Galindo Decker, previniendo que, "luego les tocará a las salas de cortes".

La Sala Plena se reunió hoy (ayer) con carácter extraordinario para recibir el informe verbal del ministro Soria Diez Canseco. Galindo Decker rehusó referirse al mismo, remitiéndose al posterior informe de comisión, y remarcando al propio tiempo que "quiero que se prueben (las denuncias) con hechos". El cuerpo colegiado de magistrados se halla alarmado por los extremos denunciados, habiéndose acumulado a ambos ministros para iniciar la investigación en el evento oportuno.

Soria Diez Canseco aseguró luego a la prensa que cuenta con las pruebas suficientes, aún cuando se dispone a recoger casos patentes, muchos de los cuales son de conocimiento de los vocales de la Corte Suprema.

Una de las primeras acciones de la comisión inspectora podría ser la suspensión del personal que trabaja en la policía judicial y el relevo del registrador y sub registrador de Derechos Reales, instancias donde habrían presentado los casos más concretos de corrupción en la administración de justicia.

Paralelamente, se acumularán mayores pruebas y elementos de hecho a fin de iniciar la cruzada que se ha propuesto el Tribunal de Justicia. Una circular enviada en la fecha a las cortes superiores ruega a sus presidentes a eliminar al personal "supernumerario" que opera en los estrados judiciales.

AL DE MUCHOS... Utilizando el viejo adagio popular: "Mal de muchos, consuelo de tres", el ministro Soria Diez Canseco respondió a los vocales de la Sala Superior de La Paz, quienes alegaron que la corrupción se halla en todo el Poder Judicial y en los otros poderes del Estado, que los últimos son políticos y los conceptos que tienen de la ética y moral diferentes a los que deben practicar los jueces, enfatizó.

Muchos de los administradores de justicia fueron cambiados cuando cumplieron su período, y cuando se constataron casos concretos de corrupción. Naturalmente que otros fueron ratificados y gozan del efecto de la judicatura, añadió el magistrado representante del Poder Judicial de La Paz, quien previno, no obstante, que el problema será resuelto inmediatamente, puesto que "hay mucho que hacer en la Corte Suprema".

falta de infraestructura e versión dificulta exportaciones

El experto recomienda la elaboración de productos de alto valor agregado.- Gobierno se encuentra ocupado en fomentar las exportaciones, disminuir los impuestos directos, mejorar el transporte y lograr asistencia técnica

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).

La falta de infraestructura activa e inversión son los principales problemas que afectan al sector exportador boliviano. Además, confronta otros inconvenientes derivados del transporte y deficiente, que tributa a una escasa asistencia técnica, dijo el director ejecutivo de Caranara, la Unión Juvenil Cruceñista, en la apertura del Seminario de Promoción de Exportaciones de Cochabamba, dijo a PRESENCIA que el negocio de las exportaciones "es mucho más complicado de lo que la gente piensa" y en el caso de nuestro país, la falta de cualquier producto es muy pequeña y, por lo tanto, no puede acceder al mercado internacional.

El problema de las exportaciones de Bolivia está en la falta de infraestructura productiva y a tiempo de indicar que hay fábricas para cubrir la demanda existente o potencial, que está perjudicando al desarrollo de las exportaciones bolivianas es la infraestructura de transporte", reiteró.

Afirmó que, en consecuencia, los exportadores bolivianos deben hacer es invertir en los medios de capital para comprar máquinas, mejorar su productividad, incrementar sus controles de calidad, viajar para conocer los mercados, asistir a ferias y otros eventos comerciales.

Comendó la exportación de productos con mayor valor agregado que sustituyan a las materias primas y, a la vez, genere ganancias multiplicadoras como el caso de la cocaína. En este sentido, mencionó las posibilidades de la industria de la confección que ocupan a la gente y requiere menor inversión. "Lo que Bolivia tiene es exportar es básicamente va-

lor agregado" reiteró antes de señalar que el país tiene como ventajas la gran disponibilidad de mano de obra y la gran capacidad de producción de ésta.

Por su parte, el subsecretario de Exportaciones y Competitividad Económica, Roberto Camacho, aseguró que el gobierno inició una tarea muy puntual para el fomento de las exportaciones tanto para el mercado nacional como para el internacional y para la atracción de inversiones extranjeras.

Esos tres parámetros están contenidos en el proyecto de Ley de Exportaciones que tiene a dar garantías al sector exportador y legislar la voluntad de evitar "que se exporte impuestos" ya que reglamenta un sistema de devolución de éstos.

"Esto implica que quienes exportan productos con un mayor valor agregado, tendrán una mayor devolución de impuestos que aquellos que exportan productos con menor o ninguna elaboración", dijo.

De la misma manera, se ve con preocupación los costos e ineficiencia del transporte, especialmente ferreo, y la conveniencia de iniciar una proceso de saneamiento del transporte estatal y desarrollar una "agresiva política" de construcción de carreteras.

Finalmente, anunció el funcionamiento de la denominada Ventanilla Única que agilizará y facilitará los trámites de exportación como certificados fitosanitarios, normas de origen y otros documentos que requieren la intervención de la aduana. En Santa Cruz posibilita la descentralización de trámites de post-exportación como la devolución de divisas y el draw back. En esta ciudad tendrá vigencia dentro de un mes.



Depredación de bosques

Una nueva denuncia de la Asociación Ecológica del Oriente (ASEO) se sumó a otras que dan cuenta de la depredación de la madera de los parques nacionales Amboró y Carrasco. En este caso, se dan los nombres de dos empresas cuyos propietarios son conocidos hombres públicos de Santa Cruz. (Fotografías, PRESENCIA, Santa Cruz)



Denuncia de ASEO

Empresas Ibabo y Quebrada Azul depredan parques Amboró y Carrasco

Afectados niegan la denuncia mientras UTD-CDF envió una comisión verificadora

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA). La Asociación Ecológica del Oriente (ASEO) reiteró que las empresas Ibabo y Quebrada Azul fueron descubiertas en la ilegal actividad de cortar madera para dentro de los parques Amboró y Carrasco, ambos divididos por el río Ichilo.

Maria Esther Ballester, vicepresidente de ASEO, recordó que una similar denuncia fue hecha el martes y que no correspondió a "ninguna mente afebrada", sino a realidades previamente comprobadas. Se mostró sorprendida por la rapidez con la que las dos empresas denunciadas han desmentido la información, pero insistió que, hasta el momento, no han podido explicar las razones de la presencia de 6 skidders, 3 orugas y 30 motoserristas en el lugar.

"Es imposible concebir que esa maquinaria y personal estén en los parques únicamente para retirar unas troncas que fueron rematadas", sostuvo Ballester al poner en duda el desmentido de las empresas.

EMPRESAS

Ibabo es propiedad de Antonio Franco Parada y José Luis Camacho, actual presidente de la Federación de Empresarios Privados de Santa Cruz. En cambio, Hugo Suárez aparece como dueño de Quebrada Azul.

Franco y Suárez han negado la versión de ASEO y aseguraron que sólo se

dedican a sacar una madera rematada que les fue adjudicada recientemente. El Ing. Máximo Vera Mazza, jefe de Bosques, confirmó el remate y dijo además que hay control estatal en el área precisamente para evitar nuevos cortes de madera en las dos reservas. Por ello, el funcionario puso en duda la denuncia de ASEO. Aún así, sin embargo, confirmó la remisión de una comisión verificadora esta mañana.

COMISION VERIFICADORA

La vicepresidente de ASEO agregó que los madereros pueden desaparecer la maquinaria, que fue vista operando en el corte de madera mar en dos ocasiones en los dos parques, pero que se debe remitir una comisión interinstitucional para comprobar el estado de los "tocones" (troncos de árboles cortados).

OTRAS DENUNCIAS

Mientras autoridades y madereros aparecen ahora interesados en desmentir la denuncia de ASEO, apoyada por la Federación Universitaria Local y la Unión Juvenil Cruceñista, el caso ha despertado denuncias en el mismo sentido. Una de ellas fue planteada aquí por Rolando Vallejos, un pescador que sufrió el decomiso de sus redes y de 80 pescados, por parte del Centro de Desarrollo Forestal, mientras las mismas autoridades, según él, nada hacen contra las empresas Ibabo y Quebrada Azul, que cortan madera en los parques Amboró y Carrasco.

Vallejos sostuvo que todo es cuestión política, a nivel del Acuerdo Patriótico, en momentos en que se habla tanto de ecología y de medio ambiente. Agregó que las autoridades hacen dase la vista gorda con los "grandes negocios" y que se ensañan con los chicos e indefensos.

Otros dicen que los grandes no sólo pescan con red sino con dinamita en los ríos, mientras sólo se exige a los chicos el cumplimiento de la prohibición

"Sucre-Potosí 92"

Festival Internacional de la Cultura será inaugurado hoy

SUCRE, 3 (PRESENCIA). El Segundo Festival Internacional de la Cultura "Sucre-Potosí 92" será inaugurado mañana (hoy) en ambas ciudades declaradas por la UNESCO "Patrimonio Cultural de la Humanidad".

Para el acto de apertura del mayor evento cultural se aguarda la presencia del Presidente de la República, Jaime Paz Zamora, del vicepresidente, Luis Ossio Sanjinés, del Ministro de Educación y Cultura, Hedim Céspedes, y de embajadores de los países que intervendrán en el Festival.

Hasta las últimas horas de la tarde aún no se había confirmado definitivamente la visita del Jefe de Estado, según informó a PRESENCIA el Prefecto de Chuquisaca, Jorge Landivar Rúa. El mismo programa que se desarrollará en el acto de inauguración, previsto para las 17.00 horas en la Recoleta, se hallaba pendiente y en función de la

Se espera en Sucre la presencia del Presidente Paz Zamora

confirmación oficial sobre la anunciada presencia del Primer Mandatario.

El coordinador del Segundo Festival Internacional de la Cultura, Orlando Encinas Valverde, destacó la llegada de los primeros grupos artísticos procedentes del Brasil y de Rusia. Aseguró -asimismo- que todos los detalles de la organización: protocolo, recepción y otros fueron ultimados para asegurar el éxito del evento cultural, cuyos beneficios beneficiarán a las poblaciones de ambas sedes. "Confiamos, espetó Encinas Valverde, que el público de Potosí y Sucre responda con el entusiasmo de siempre".

Los organizadores han solicitado a las autoridades departamentales tolerancia durante las horas de la tarde, para que los funcionarios públicos, trabajadores y estudiantes puedan concurrir a los principales núcleos del programa que, curiosamente, aún no ha circulado en esta ciudad.

Potosí

Experto colombiano advierte riesgos de descentralización

POTOSÍ, 3 (PRESENCIA).- El experto extranjero, Edgar González Salas de nacionalidad colombiana, advirtió en Potosí sobre la complejidad que implica un proceso de descentralización administrativa en cualquier país.

Dicho profesional participó como disertante en el reciente Seminario sobre descentralización administrativa que se realizó en esta ciudad propiciado por la Prefectura del Departamento, la Corporación Regional de Desarrollo además de la G.T.Z. de Alemania (Cooperación Técnica Alemana).

Las principales conclusiones y recomendaciones de dicho seminario serán conocidas en próximas horas, pero se puede colegir de lo tratado que "para los potosinos, no hay ninguna prisa por aplicar el proyecto de descentralización en el país".

De otro lado, el expositor colombiano, master en Economía y Finanzas Públicas y asesor ministerial del gobierno de su país, efectuó un amplio análisis de la descentralización, más que todo a partir de su aplicación en determinados países latinoamericanos.

Los representantes de instituciones potosinas, aprovechando la presencia de dicho disertante, insistieron en consultas sobre otros aspectos, especialmente en cuanto a las características y la funcionalidad de un "fondo de compensación regional" tomando en cuenta que en Bolivia hay distritos considerados "pobres", quienes han conformado un bloque para exigir la creación de dicho fondo, como condición previa a la aplicación de la descentralización.

Serán elegidos nuevos dirigentes de FUL potosina

POTOSÍ, 3 (PRESENCIA).- Los estudiantes de la Universidad "Tomás Frías" están dedicados estos días a la realización de elecciones para renovar el directorio de la Federación Universitaria Local que, actualmente está en manos de un frente estudiantil del MNR.

Se ha podido conocer que hay cinco fórmulas para el acto plebiscitario las que corresponden a los diferentes partidos políticos, tanto del oficialismo como de la oposición.

En las últimas horas se ha realizado un foro-debate con participación de representantes de los diferentes frentes para luego proceder a la depuración de listas de cada una de las candidaturas.

Oruro

Labores mineras se normalizan en Huanuni

HUANUNI, 3 (PRESENCIA).- Las actividades laborales se normalizaron en este distrito, pese a dificultades que se presentan, especialmente en interior mina, donde la ventilación de los parajes no es adecuada porque no hay suministro de aire en forma normal, debido a desperfectos en las compresoras.

Entretanto los trabajadores de diversas secciones se preparan para realizar su labor en las mejores condiciones posibles y con posibilidades de elevar la producción estahífera.

Acuerdo de los dirigentes y trabajadores, el paro laboral de más de dos semanas que recientemente se cumplió aquí se debió a la reticencia de las autoridades superiores del Ministerio de Minería y COMIBOL, a cambiar a dos ingenieros y otros técnicos que fueron sindicados de sabotaje y prepotencia.

Por su parte los técnicos de la empresa calificaron el cambio de sus colegas como negativo y producto de presiones sindicales, hecho que consideran que mealla la autoridad de los técnicos y administrativos de la empresa.

Expresaron que no permitirán nuevas formas de prepotencia y que esperan una mejor relación entre trabajadores y técnicos.

Los mineros de Huanuni señalaron también que participarán en todas las movilizaciones y protestas que estén orientados a evitar la privatización de las minas estatales, por considerar que los perjudica y lesiona los intereses nacionales y sólo les beneficia intereses foráneos y de grupos políticos y económicos dominantes.

Asimismo, las amas de casa continúan en emergencia y a la espera de instrucciones de la FSTMU para participar en las marchas y movilizaciones en defensa de la fuentes de trabajo.

Entredicho por acuerdo eléctrico para Huanuni

HUANUNI, 3 (PRESENCIA).- Gonzalo Gonzales, presidente del Comité Cívico, expresó que el documento firmado entre los representantes de ELFEY y Rodolfo Martínez, Alberto Bustos y Eufonio Gómez para que esta empresa atiende el suministro eléctrico en este distrito, carece de valor legal, porque no intervinieron los dirigentes de las organizaciones locales y tampoco hay una autorización del Concejo Municipal.

Debido a ello, los dirigentes cívicos irán a la sede de gobierno para reunirse con autoridades, inclusive de ENDE, a fin de evitar que dicha empresa eléctrica cobre tarifas exageradas y fuera del alcance de la economía popular.

De otra parte, se ha hecho ver que ese documento consigna acuerdos económicos en dólares, contraviniendo disposiciones legales en sentido de que todo convenio comercial debe establecerse en moneda nacional.

Beni

Diputados buscan diálogo con el Comité Cívico de Trinidad

Es generalizado el criterio que "se acordaron de su política de concertación"

TRINIDAD, 2 (PRESENCIA).- En un sorpresivo pero lógico cambio de actitud, los parlamentarios del oficialismo buscaron hoy el diálogo con el Comité Cívico local para la solución de los problemas regionales, lo cual dio paso al comentario generalizado respecto a que "se acordaron de su política de concertación".

Después de 10 días de práctica de enfrentamiento público, los diputados Walter Guiteras (ADN) y Jorge Kohler (MIR) enviaron una carta al presidente del Comité Cívico, Enrique Monasterio en la que reconocen que su actitud ha podido causar posiciones antagónicas, contrarias a la unidad que debe existir en el movimiento departamental.

La carta sorprendió incluso a los dirigentes cívicos pero, al mismo tiempo, su presidente expresó satisfacción por la nueva actitud de los parlamentarios oficialistas, ambos jefes departamentales de sus respectivos partidos. Monasterio dijo que la solicitud será analizada en una reunión ampliada de directorio, incluyendo a los comités juvenil y femenino.

Mientras Monasterio decía que se mantendría la decisión de salir en caravana hacia La Paz, los parlamentarios insistieron en que "el diálogo y la concertación es la mejor manera de ver los requerimientos de la población los epítetos que lanzaron en el del lunes 24 de agosto."

Dirigentes cívicos y ministros tienen encuentro en Trinidad

TRINIDAD, 3 (PRESENCIA).- El Comité Cívico de Trinidad aceptó una petición de los diputados oficialistas para reunirse, mañana aquí, con una comisión de ministros y debatir el grado de cumplimiento de compromisos gubernamentales asumidos hace más de un año.

Aunque se observó discrepancias internas en el Comité Cívico y la respuesta no fue evaluada todavía por los proponentes, el presidente del organismo cívico, Enrique Monasterio, dijo que el directorio de la institución había decidido aceptar la reunión.

La entrevista fue planteada por los diputados Walter Guiteras (ADN) y Jorge Kohler (MIR) en un sorpresivo cambio de actitud hacia la dirigencia cívica, en una carta en la que reconocieron que la confrontación, en que estaban enfrascados hace 10 días, "no deja beneficio a la población".

Esta mañana, antes de la aceptación cívica, el secretario general del Comité, Luis Revollo, ofreció una información contradictoria: Que la solicitud había sido rechazada "porque sólo era invitación a una reunión de técnicos y profesionales para analizar nuevos planteamientos" al gobierno. Además, Revollo exigió de los parlamentarios una satisfacción pública "por los insultos y amenazas" vertidos en el debate radiotelevisionado.

del lunes 24 de agosto.

En cambio, Enrique Monasterio dijo que aceptaban la reunión con los ministros y los diputados oficiales con la condición de analizar solamente los puntos del convenio mayor de 1991. La calificación no fue calificada aún por Guiteras, quienes anunciaron la visita de los ministros Planificación, Finanzas y de Energía, para la reunión.

Monasterio también sostuvo que la reunión debía efectuarse en la sede del Comité Cívico, pero aclaró que, después de la evaluación de mayo, se podrá discutir otros planteamientos para presentarlos ante el Poder Ejecutivo.

Al mismo tiempo, precisó que la caravana soberanía, la dignidad y el desarrollo regional, para partir el próximo lunes 7, rumbo a La Paz.

El discrepante Revollo, por otro lado, ha citado que el director del Comité Cívico ha previsto convocar a una reunión de representantes institucionales, para preparar nuevos planteamientos al gobierno, que refuerzan la actitud que se adopta en la sede de gobierno, cuando la caravana regional sale.

Médicos atenderán a indígenas afectados por inundaciones

TRINIDAD, 3 (PRESENCIA).- Una comisión médica viajará mañana (hoy) al parque nacional Isiboro-Sécure (PNIS) para dar atención a los enfermos que tienen afecciones derivadas de la inundación de comienzos de año.

La comisión fue conformada por la Unidad Sanitaria, una semana después que la Central de Pueblos Indígenas del Beni (CPIB) hiciera un clamoroso pedido de auxilio por lo que se cree es un brote epidémico de sarampión en San Antonio del Río Plantato, y agravado por la escasez de alimentos.

El viaje a la región sur del Beni, debió efectuarse hoy (ayer) pero los helicópteros de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (UMOPAR) que harán la cobertura debieron esperar el cambio de sus tripulaciones, según explicó un vocero del comando local.

El jefe de epidemiología de la Unidad Sanitaria del Beni, Alberto Gantier, dijo que dos médicos y 5 vacunadores irán hasta San Antonio. A ellos, se sumará un médico norteamericano que llevará su propio equipo, no precisado aquí.

Según el funcionario, la comisión lleva algunos medicamentos -que tampoco detalló- pero fundamentalmente vacunas para inmunizar a la mayor cantidad de niños de esas comunidades. Agregó que, de acuerdo a las condiciones existentes, la comisión se desplazará a otras poblaciones de la zona del parque Isiboro-Sécure.

Gantier opinó que la existencia de cólera en esa zona está descartada, pero prefirió aguardar el retorno de sus colegas en relación al posible sarampión que fue denunciado por un médico que acompañó a dirigentes indígenas a fines de agosto.

Trinitarios reacios a recibir billetes de B

TRINIDAD, 3 (PRESENCIA).- Los trinitarios reacios a recibir billetes de B

Estado a ratificar la plena vigencia de los billetes de 2 bolivianos por cambiar, por otros, a quienes que fueron presionados por la

La avalancha de reclamos, casi imposible el uso del billete, y provocó innumerables discusiones en los mercados.

Banco del Estado fue obligada más de 1.200 billetes de ese caso.

En un informe oficial, se hay ninguna orden que impida el uso de los billetes y, por tanto, siendo normal". En ese sentido, que la policía podrá detener a quienes efectuar transacciones con billete cuestionado.

En computación...

Dima
tiene la solución



Apple Computer Inc.

digital

Digital Equipment Corporation

NUESTRO NUMERO PILOTO

3 7 5 1 5 0

A partir del jueves 3 de Septiembre



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ
AVISO

No habiéndose presentado propuestas en número suficiente conforme a las previsiones del D.S. 21660 Anexo III y D.S. 22678, se comunica a los interesados que la Invitación Pública N° 024/92, referente a la construcción del PUENTE "ARUMA GRANDE", se declara desierta.

GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA

La Paz, agosto de 1992



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ
AVISO

No habiéndose presentado propuestas en número suficiente conforme a las previsiones del D.S. 21660 Anexo III y D.S. 22678, se comunica a los interesados que la Invitación Pública N° 025/92, referente a la construcción del PUENTE "ARUMA CHICO", se declara desierta.

GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA

La Paz, agosto de 1992



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ
INVITACION PUBLICA N° 24/92
(2da. Convocatoria)

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en cumplimiento con los DD.SS. 21660 anexo III y 22678, invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la construcción del:

PUENTE "ARUMA GRANDE"
TRAMO ARACA-COTAÑA PROV. LOAYZA

Las ofertas deberán ser presentadas en Sobres "A" y "B" debidamente cerrados y lacrados, con rótulo y número de la presente Invitación en el Departamento legal, hasta horas 18:00 del día 21 de septiembre de 1992. Los pliegos de Especificaciones Técnicas y disposiciones especiales serán puestos a la venta a partir del día 2 de septiembre de 1992, a través de la Sección Caja, situada en el 2do. Mezz. del edificio Santa Isabel Bloque "A" Av. Arce. El precio del pliego es de Bs. 150.-

GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA

La Paz, agosto de 1992



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ
INVITACION PUBLICA N° 25/92
(2da. Convocatoria)

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, en cumplimiento con los DD.SS. 21660 anexo III y 22678, invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la construcción del:

PUENTE "ARUMA CHICO"
TRAMO ARACA-COTAÑA PROV. LOAYZA

Las ofertas deberán ser presentadas en Sobres "A" y "B" debidamente cerrados y lacrados, con rótulo y número de la presente Invitación en el Departamento legal, hasta horas 18:00 del día 21 de septiembre de 1992. Los pliegos de Especificaciones Técnicas y Disposiciones Especiales serán puestos a la venta a partir del día 2 de septiembre de 1992, a través de la Sección Caja, situada en el 2do. Mezz. del Edificio Santa Isabel Bloque "A", Av. Arce. El precio del pliego es de Bs. 150.-

GERENCIA DE INFRAESTRUCTURA

La Paz, agosto de 1992

chabamba

Asamblea cochabambina elige a presidente de Comité Cívico

HABAMBA, 03 (PRESENCIA). El presidente del Comité Cívico será mañana (hoy) en asamblea convocada para las 18:30 horas, oportunidad en la que se renovará el directorio de esta entidad que en los últimos tres años ha sido representativa, credibilidad y confianza en la región. Delegados de más de 150 instituciones, entidades y organismos se reunirán por dos candidatos que oficializaron su participación. Se trata de Julio Velazco Ovando y Faustino Rico Toro quienes pretenden la representación de la cochabambinidad. El presidente del Comité Cívico, el cual está "dispuesto" afirmó el presidente de la Comisión Electoral, el cual, quien indicó que hasta las 15 horas de hoy se amplió el plazo de los miembros del Comité se habiliten para participar en el evento que se celebrará en la ciudad de Cochabamba. De acuerdo a la información, el directorio saliente, a la cabeza de Alvaro Blanco, dará a conocer el informe de sus actividades e, inmediatamente después, cesará en sus funciones de manera que sea elegida la directiva. Los candidatos, se explicó, deben ser propuestos por la asamblea de una o más afiliados una vez que se establezca el quórum mínimo y otros aspectos de carácter procedimental. La votación será por cargo, es decir, un presidente, un primer vicepresidente, un segundo vicepresidente y un secretario general. Las últimas horas de la elección del presidente de la entidad cívica de Cochabamba, la gestión futura dada la reiterada discriminación y exclusión del departamento. Mayoría considera que ninguno de los dos postulantes a representar a Cochabamba reúne las condiciones necesarias como para llevar a cabo una tarea fructífera o, por lo menos, mantener los logros obtenidos bajo la presidencia de Moscoso Blanco.

Seminario analiza promoción de exportaciones no tradicionales

Se trata de un evento nacional que tiene como objetivo principal proporcionar información de datos estadísticos para optimizar los esfuerzos para la promoción de distintos rubros y lograr un conocimiento global de lo que es el sector exportador. El evento, organizado por la Unidad Crediticia y Financiera de la Presidencia, se trata de un seminario "muy importante" para la potencialidad del sector y a la necesidad de despertar los intereses de quienes se encuentran ocupados en esta actividad y, sobre todo, a los que no lo están. El evento dará toda una orientación dirigida a la optimización de las actividades de los exportadores. Lo más importante es dar un conocimiento de lo que constituye el sector exportador y, a partir de ese conocimiento, hacer de éste eficiente y efectivo. El evento, se pretende asimismo, ver la exportación desde el punto de vista del productor y desde el punto de vista del comprador. De manera que los participantes de este evento recibirán una serie de información que les sirva para poder optimizar sus esfuerzos de exportación en sus distintos rubros", sostuvo. En la mañana, el subsecretario de Exportación y competitividad Económica, Carlos Camacho, expuso el tema "Política Nacional de Promoción de Exportación" con el propósito de dar a conocer el contenido del proyecto de Ley de Exportación. Durante los tres días de trabajo, los aproximadamente 70 participantes, entre ellos representantes de las instituciones nacionales relacionadas con el comercio exterior, el Instituto Nacional de Promoción de Exportación y Programas de Promoción de Exportaciones, el potencial exportador y el acceso a los mercados externos, el proceso de la exportación, el empaque y transporte, certificación de calidad de inspecciones consideradas "muy importantes".

Se analiza proyecto de supresión de Juzgados de Mínima Cuantía

HABAMBA, 03 (PRESENCIA). La Comisión de Justicia de la Cámara de Diputados de la Asamblea Legislativa de Cochabamba, decidió rechazar el proyecto de supresión de esta instancia judicial contenida en el proyecto de Reforma de la Ley de Procedimiento Judicial. Los representantes de los 50 jueces en esta capital, califican la decisión como "apresurada, precipitada e inmotivada", además de que el artículo 7 inciso b) de la Constitución Política del Estado que les garantiza el derecho. El argumento no lleva a las inconductas aisladas de algunos funcionarios no son intrínsecas de los Juzgados de Mínima Cuantía, sino que tienen su origen en inadecuadas designaciones de personal.

personas totalmente profanas, carentes de la indispensable formación jurídica y la solvencia moral que debe primar en este tipo de designaciones", señalan.

INVITACION A PROPUESTAS PARA EL SERVICIO DE TRANSPORTE TERRESTRE

Institución de Ayuda y Promoción Social invita a las Empresas Nacionales de Transporte legalmente constituidas, a presentar propuestas para efectuar el traslado de alimentos desde el puerto de Matarani y/o Arica, hacia 10 puntos de destino en Bolivia. El volumen de alimentos a transportar, será de aproximadamente 23.100 TM para el período fiscal 1993. Las empresas interesadas podrán consultar y/o recabar el pliego de especificaciones a partir de hrs. 16:00 del día martes 1 de septiembre, en las oficinas de calle Pichincha N° 560 esquina Ingavi, piso 3 en Secretaría. Las ofertas deben ser entregadas en sobre cerrado y lacrado con el rótulo de "Servicios de Transporte" hasta hrs. 17:30 del día 7 de septiembre de 1992, en las oficinas de calle Pichincha N° 560 esquina Ingavi, piso 3, en Secretaría.

LA DIRECCION
Septiembre, 1992

Chuquisaca

Candidato de MBL: Se sancionará el tráfico de influencias en privatización

SUCRE, 3 (PRESENCIA). El tráfico de influencias se halla penado por las leyes de la República y los dignatarios de estado que utilizan su poder para transferir y favorecer a las empresas públicas, deben ser objeto de una investigación, sostuvo hoy (ayer) el candidato a la vicepresidencia y diputado por el Movimiento Boliviano Libre, Miguel Urioste Fernández de Córdova.

El parlamentario de la oposición exigió un esclarecimiento de parte del Gobierno a los cuestionamientos que surgen como consecuencia de la subasta de los bienes estatales.

No es posible que una pequeña y desconocida empresa constructora (Forti León) se adjudique en una suma irrisoria el Hotel La Paz y sea capaz de cancelar al contado. Existe en la operación impugnada elementos cuestionables que ameritan una aclaración, insistió el diputado Urioste, conjeturando sobre la posibilidad de que, tras la adjudicación, existan efectivamente "palos blancos" que deben ser develados.

"No estamos acusando, pero, tenemos derecho a saber y a contar con una información amplia sobre un proceso que hasta ahora no es transparente; de esto último tengo plena convicción", remarcó el candidato a la vicepresidencia, que se reunió con la prensa local para exponer criterios e informaciones en torno a presuntos casos irregulares en la Fábrica Nacional de Cemento (FANACESA).

La empresa chuquisaqueña del cemento, la más importante de la región, mantiene un litigio con una empresa particular que alega la propiedad sobre los yacimientos de caliza adyacentes a la planta de Cal Orcko.

Como superintendente de Minas en el Departamento, el Prefecto de Chuquisaca, Jorge Landívar Rúa, ha sido cuestionado por no hacer cumplir una disposición emitida por la Corte Suprema de Justicia que da la razón a la empresa propietaria de dichos yacimientos. Una última reunión del directorio de FANACESA, respaldó al Prefecto Landívar Rúa, sosteniendo que la autoridad política únicamente defiende los intereses del Departamento.

Al ser miembro del directorio corporativo, el Prefecto se halla impedido de ejecutar lo dispuesto por el auto supremo, en razón a que CORDECH es co propietaria de FANACESA, arguyeron quienes reclamaron el derecho propietario de los yacimientos.

Tarija

Fue suspendido paro cívico en Tarija

-Se aceptó garantía del gobierno en sentido de que fábrica de aceites permanecerá en Villa Montes.

TARJIA, 3 (PRESENCIA). En la madrugada de hoy, el Comité Pro Intereses de Tarija, presidido por Mario Cossio Cortez, decidió suspender el paro de veinticuatro horas decretado para este jueves, exigiendo al gobierno la atención de los planteamientos regionales en torno al proceso de privatización.

La medida fue adoptada desde Villa Montes donde las instituciones cívicas y representantes del gobierno se reunieron por más de doce horas, habiéndose arribado a un acuerdo, en la región, en virtud de facilidades que el Comité Cívico califica de histórico y beneficioso para la región.

El acuerdo se funda en un compromiso formalizado entre el gobierno de la nación y la empresa "Granos del Oriente". Limitada para la permanencia de la fábrica de aceites comestibles en la región, en virtud de facilidades que serán otorgadas por un término no menor de diez años. Esas facilidades se reducen a fletes ferroviarios preferenciales y a la concesión de líneas de crédito para impulsar el cultivo de oleaginosas y, en consecuencia, ampliar la frontera agrícola con el fin de obtener la materia prima suficiente que asegure un normal funcionamiento de la factoría.

Por otra parte, el gobierno a través del subsecretario de Desarrollo Económico y Social del Ministerio de Planificación, Flavio Escobar, investido de amplias facultades, ha aceptado liberar de la carga impositiva que recaía sobre FAC y, en el término de sesenta días, se hará conocer la integración de los representantes de todas las provincias tarijeñas al seno del directorio de CODETAR, mientras tanto no se concretará ningún otro trámite de privatización en el departamento.

Un tema muy importante es la mayor participación que debe concederse a las regiones en el proceso de privatización para lo cual se modificará el decreto reglamentario, aspecto que ya habría sido aprobado por CONEPLAN y la promulgación de la nueva norma tendrá lugar hasta el 9 del presente mes.

Con este acuerdo, se habría logrado concretar la privatización de la fábrica de aceites comestibles "Rafael Deheza" de Villa Montes que, desde su puesta en funcionamiento, se la conocía con el apelativo de "elefante blanco" por las ingentes pérdidas que ocasionó a lo largo de quince años al sector público debido a la ineficiente condición y a la escasez de la materia prima.

Por estos antecedentes aquí, desde un principio, hubo acuerdo total con la privatización de la fábrica pero se discrepó con el gobierno sobre algunos aspectos, reduciéndose a uno: La permanencia de FAC en el departamento de Tarija.

Este planteamiento unió a todos los sectores de opinión y a las instituciones pero la demora en la aceptación motivó el paro general de actividades en el departamento, que sólo alcanzó a tener una vigencia de seis horas en la madrugada, para normalizar luego las actividades con algunos tropiezos debido a la hora en que se adoptó la medida, la que obligó a los trabajadores a salir apresuradamente hacia sus fuentes de ocupación.

Sin embargo, algunos servicios no pudieron restablecerse como los vuelos del Lloyd Aéreo Boliviano.

Cabe destacar, que el pueblo exteriorizó unidad en torno del Comité Cívico y se prestaba a cumplir con el máximo rigor la medida de presión. Ahora espera que los acuerdos a los que se llegó en Villa Montes sean cumplidos en forma escrupulosa por sus representantes.

Con el subsecretario se reunieron, por el sector oficial, Fernando del Carpio, presidente de CODETAR, por el Comité Cívico, Mario Cossio Cortez, presidente; Mario Lea Plaza, vicepresidente; Luis Saucedo Paz y Diego Avila. Secretarios. La brigada parlamentaria tarijeña estuvo representada por el senador Mario Cossio Sejas y los diputados Arturo Liebers Baldivieso, Ernesto Garvajal y Leopoldo López.

Desde Villa Montes, nuestra correspondencia informó que mediante el convenio, el gobierno se compromete a garantizar recursos financieros para el desarrollo agrícola en la región del Chaco y agilizar el uso de la línea de crédito de la Corporación Andina de Fomento (CAF), hasta 30 millones de dólares, para reactivar la industria.

También se compromete a gestionar otra línea de crédito exclusiva para el desarrollo agrícola. Asimismo a otorgar a la empresa Granos del Oriente, antes de la firma del contrato la tarifa de exportación para el transporte de ferrocarril y a desde Villa Montes por un lapso de 10 años, sujeto a negociación de volúmenes con ENFE.

Por otro lado, el gobierno gestionará ante la Superintendencia de Bancos la autorización para la apertura de una agencia bancaria en Villa Montes o Yaculba para cubrir necesidades de

financiamiento de la región.

Por su parte, CODETAR se compromete a usar los recursos resultantes de la transferencia de Planta Aceitera en proyectos de inversión para el desarrollo del Chaco. También, incluir en los presupuestos de inversión de las gestiones 93, 94 y 95 recursos que permitan el desarrollo agrícola del Chaco.

A su vez, Granos del Oriente se compromete a poner en funcionamiento la fábrica de aceites en el plazo más breve posible y a garantizar la permanencia de la industria en Villa Montes, mientras se justifique su rentabilidad económica. Asimismo, contratará mano de obra de la región.

Las instituciones de la región se comprometen a apoyar el desarrollo y funcionamiento a la brevedad de la fábrica y coadyuvar a la generación de condiciones para el desarrollo empresarial del sector privado en la región.

SEGUNDO COMPROMISO

Mediante otro compromiso, las instituciones y el gobierno fijaron los siguientes acuerdos. El gobierno central, como responsable de la privatización de la fábrica, se compromete a realizar todas las gestiones para garantizar la permanencia y funcionamiento de dicha factoría en la localidad de Villa Montes, para cuyo efecto gestionará las disposiciones administrativas y legales necesarias, frente a empresa adjudicataria y las instancias correspondientes.

El gobierno se compromete a resolver mediante tratamiento presupuestario el pago del pasivo de la fábrica referido a tributos, IRPE e IVA, beneficios sociales, contenidos en el compromiso con Planificación y garantiza que el monto total emergente de la venta será libremente dispuesto por CODETAR en proyectos de desarrollo regional.

Habiéndose aprobado la modificación del Decreto Reglamentario de la Ley de Privatización, conforme a petición regional, el gobierno se compromete a promulgar hasta el 9 de septiembre, el decreto modificatorio.

Se dice también que el presidente de CODETAR asume el compromiso de no aprobar ninguna otra privatización de empresas, en tanto no se defina y apruebe una estrategia específica para cada una.

El gobierno central asume el formal compromiso de iniciar de inmediato todas las gestiones para la construcción de la carretera Tarija-Villa Montes. Con estos acuerdos, se suspendió el anunciado paro regional.



Guía Profesional

Centro Médico de Especialidades "La Paz"

Av. 6 de Agosto N° 2380 Teléfono 343281
Búscalo Móvil: 321636 - 390222 - 34

- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA:
Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA: Dr. Erwin von Landweust.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA:
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROQUIRURGIA:
Dr. Edgar Arené Rada
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA:
Dr. Alberto Romero Cruz
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA:
Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGICA Y CITOPATOLOGIA:
Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO:
Dr. Jaime Quintanilla A.
- RADIOLOGO ECOGRAFISTA: Dr. Filiberto Sánchez A.
- CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO:
Dr. Germán Guiberti L.
- GINECOLOGIA-OBSTETRICIA: Lucinda Nota Virhuez

(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2° piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco
Telf.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 - Casilla 2665

UROLOGOS

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO
Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología infantil.
CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campero, Ter. Piso
Tels.: 326703 - Domicilio Telf. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ

SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

Nº EF07/LPZ/2450 1

LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ CORDEPAZ

CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras y Personas Naturales (Profesionales Técnicos) a presentarse para la construcción de la ESCUELA SECCIONAL CANCHAS (Multigrado) en la Comunidad Canchas, en el cantón Pauca de la provincia Inquisivi del departamento La Paz.

COSTO ESTIMADO: Bs. 92.300.-

Los pliegos pueden ser adquiridos en oficinas de la Sección Caja, ubicadas en el edificio Santa Isabel 2do. Mezzanine -CORDEPAZ, por el precio de Bs. 100.- Estos documentos están dispuestos para su consulta en la Oficina Zonal del FIS en La Paz. Las propuestas deberán ser presentadas en las Oficinas del Depto. Legal hasta las 18:00 p.m. del día lunes 21 de septiembre de 1992.

La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 10:00 del día 22 de septiembre de 1992 en Gerencia General.

La Paz, septiembre de 1992

GERENCIA ADMINISTRATIVO FINANCIERA

UNIVERSIDAD AUTONOMA "TOMAS FRIAS"

INVITACION PUBLICA 04/92

SEGUNDA PUBLICACION

LA UNIVERSIDAD AUTONOMA "TOMAS FRIAS", INVITA A LAS EMPRESAS ESPECIALIZADAS EN LA IMPORTACION Y MANTENIMIENTO DE EQUIPOS DE PRECISION LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, A PRESENTAR PROPUESTAS PARA LA PROVISION DE UN:

ESPECTROFOTOMETRO DE ABSORCION ATOMICA

EL PLIEGO DE ESPECIFICACIONES PODRA RECABARSE DE LA SECCION CAJA DE LA DIRECCION ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA DE LA UNIVERSIDAD AUTONOMA "TOMAS FRIAS" (CALLE WENCESLAO ALBA ESQUINA ANTOFAGASTA, POTOSI), PREVIO EMPOCE DE BS. 100.00.

LAS PROPUESTAS SE RECIBIRAN EN LA MISMA DIRECCION HASTA HORAS 15:00 DEL DIA 21 DE SEPTIEMBRE DE 1992, BAJO EL ROTULO DE:

PROVISION DE ESPECTROFOTOMETRO DE ABSORCION ATOMICA UNIVERSIDAD AUTONOMA "TOMAS FRIAS".

Potosí, 2 de septiembre de 1992

RELACIONES PUBLICAS

Oruro

Alcalde de Oruro ratifica desvío de aguas de ríos Todos Santos y Cabaray

ORURO, 3 (PRESENCIA). - El alcalde municipal, Guillermo Rosso Mendizábal, ratificó que las aguas de los ríos Todos Santos y Cabaray fueron desviadas por Chile. Dijo que pobladores de ese país construyeron diques de contención e incluso, un túnel en la zona de Orku Tunku.

El desvío de las aguas de los ríos Lauca, Todos Santos y Cabaray tiene el propósito de que esos ríos internacionales, lleguen a territorio del vecino país. En el caso del río Todos Santos "tenemos que ir con muchísimo cuidado, porque hemos detectado que Chile ha ocupado absolutamente todos los bofedales incluyendo el último, que había frente a Chinchipe. Para el efecto, recorrieron el hito del mismo nombre hacia el territorio boliviano en una extensión de más de 2 kilómetros".

Explicó que "se construyen diques de contención, pequeñas represas y ataques de agua en todos los bofedales de la cuenca de Todos Santos", "así como, que se está construyendo un túnel en la zona de Orku Tunku. Con esta obra, se logrará que el espejo de agua suba hasta la altura del túnel y por allí salga el agua hacia Chile".

"Estamos denunciando de manera formal, que el río Todos Santos está por ser desviado como fue desviado el Lauca, anteriormente", reiteró.

La autoridad dijo que las aguas desviadas emergen de los pies de la cordillera del Quimsa Chata. En su recorrido, reúne a todas las aguas de la cordillera del Cabaray.

El río antes llevaba sus aguas directamente a Pisiga, daba la vuelta hacia Pisiga. Bolivia y Pisiga. Sucre, donde existía una laguna y alpacas, pero ahora es una extensa pampa desértica, manifestó.

Afirmó que las aguas del río Cabaray, fueron desviadas hacia Isluga en el territorio chileno con dirección a Chusimisa. Actualmente, Isluga es un vergel y todo el territorio chileno frente a Pisiga tiene agua. Incluso hay una laguna a pocos metros de la frontera boliviana, donde los animales nativos nuestros tienen que contar con permiso especial para ingresar hasta los bofedales.

Denunció que los campesinos bolivianos se humillan y tienen que pagar diezmos y hacer trabajos en compensación para los chilenos, si estos animales pastan en ese sector.

Rosso dijo que el desvío de las aguas del río Todos Santos, "es muy peligroso" ya que evitaría la construcción de una represa.

Existiría además un efecto ecológicamente "terrible" en las poblaciones de Todos Santos, La Rivera y Cahuana, por



efecto de la desecación de este río, señaló.

Abogó por que esta nueva agresión sea denunciada ante la Organización de Estados Americanos (OEA), pero así-

mismo, se agoten todos los recursos, para evitar la construcción del túnel y diques, porque "es un abuso inaudito", por parte de un país amado hasta los dientes, que está atacando a un país pobre.

PRESENCIA

Santa Cruz

OPS reconoce cambios en políticas sanitarias

Acoge también con beneplácito decisión de descentralizar servicios

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA). - Bolivia ha registrado en los últimos tiempos cambios positivos en las políticas sanitarias, especialmente en la extensión de la cobertura de servicios y en la medicina preventiva, sostuvo aquí ante la consulta de PRESENCIA la representante de las Organizaciones Mundial y Panamericana de la Salud (OMS-OPS), Dra. Mirtha Roses.

La funcionaria internacional reconoció sin embargo también que Bolivia registra aún los "indicadores sanitarios más deficitarios del continente", especialmente a partir de la pobreza crítica en la que vive una mayoría de su población.

Roses agregó que, en ese sentido, la OMS y la OPS apoyan los cambios de frente que ejecuta actualmente el gobierno boliviano, especialmente en lo relativo a las medidas para mejorar la salud materno-infantil.

Citó, por ejemplo, al apoyo de las dos organizaciones a la formulación de modelos de atención para el área rural.

Al mismo tiempo, dijo, las organizaciones han recibido con beneplácito la decisión del gobierno de proceder a una descentralización de los servicios, especialmente ante la perspectiva de un fortalecimiento de los servicios locales, es decir, postas sanitarias y

hospitales de la periferia. Esta determinación, según Roses, se resolvió el problema de la falta de acceso a atención rural especialmente a los servicios.

AYUDA EFECTIVA
Consultada sobre el monto de la ayuda de la OMS y la OPS al país, explicó que el monto sólo representa 2,5 millones de dólares anuales, que es mucho más si se tiene en cuenta que el costo de asesoramiento técnico y que canalización económica de otras naciones.

En ese sentido, las dos entidades sirven para canalizar aportes económicos de Japón, Italia, Bélgica y Holanda, particularmente.

Roses se halla aquí interviniendo en la X reunión de Ministros de Salud del área andina. En el encuentro, aseguró que es uno de los más importantes para canalizar cooperación técnica entre países, cambio de experiencias, de expertos y de servicios. "La integración sanitaria no tiene fronteras".

AP no modificará cronograma de su campaña electoral 1993

SANTA CRUZ, 31 (PRESENCIA). - El hecho que el MIR todavía no haya definido quién será el acompañante de Hugo Banzar en las elecciones del próximo año, no modificará en absoluto el cronograma de la campaña electoral, aseguró hoy aquí el dirigente de ADN Pedro Ribera Sánchez.

Ribera dijo que no es motivo para ponerse nerviosos ya que está definida la estrategia electoral "Banzar presidente"; la designación de su acompañante no es fundamental, ya que se tiene tiempo hasta octubre, expresó.

Una vez más la prensa local publicó hoy versiones en sentido de que Oscar Eid Franco, definitivamente no será el acompañante de Banzar en la campaña que el Acuerdo Patriótico (AP) presente para las elecciones generales.

Un matutino especula informando que trascendió en esferas del MIR que "el posible sustituto de Oscar Eid sería el ex-Prefecto de La Paz Fernando Cajías" y agrega que también hay corrientes en favor del diputado Gastón Encinas.

Eid, según militantes del MIR, argumenta que no sería estratégicamente correcto que los dos candidatos del AP sean oriundos de Santa Cruz, particularmente para no crear susceptibilidades regionales. Tal sería el argumento básico de Eid.

Llegan a 57 los presos que fugaron de Palmas

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA). - Una nueva fuga de presos se ha registrado esta madrugada de la cárcel de Palmasola a 10 kilómetros de esta ciudad. El Comandante de la Policía coronel Freddy Chávez confirmó que 3 personas saltaron la barda con la ayuda de una escalera, aprovechando un apagón.

En lo que va del año 57 personas han escapado de la insegura cárcel. Chávez anunció que la Policía inició un rastillaje y una investigación para determinar las causas del apagón.

Según un informe preliminar de los encargados del penal, el apagón se debió a un corto circuito provocado alrededor de las 5 de la madrugada, instantes en que los presos que se fugaron acercaron a la barda una escalera que había sido preparada con anterioridad. Colocaron una

fuerza sobre la alambrada y saltaron al otro lado interior del barbecho que rodea la cárcel. El jefe policial volvió a insistir sobre la falta de medios para mantener una vigilancia adecuada en Palmasola. Aunque los últimos días dijo que la situación ofrece garantías, añadió que se debe considerar detalles que deben ser una infraestructura para la prisión como cárcel.

SUMARIO CONTRA
Anunció que dos jueces que se desempeñaban como jueces de la Cárcel de Palmasola, siendo procesados con un interno acusado de dejar escapar a los presos, particularmente a un narcotráfico según los jueces.

Gobierno ejecutará plan de vivienda social

SANTA CRUZ 3 (PRESENCIA). - El Fondo Nacional de la Vivienda (FONV) invertirá en los próximos doce meses en esta ciudad y las provincias 5 millones de dólares para construir 572 viviendas de interés social anunció aquí el Ministro de Asuntos Urbanos Fernando Keiffer.

El ministro expresó que nunca como ahora se habían construido tantas viviendas en todo el país, durante la entrega de nuevos planes de vivienda que beneficiaron a 120 familias de maestros urbanos y 50 de trabajadores de la Unidad Técnica

Desconcentrada del Centro Forestal. Ningún sector será excluido dentro de los planes de vivienda dijo. Indicó que se están haciendo nuevos esfuerzos para conseguir recursos financieros.

FONV ha captado recursos casi de inmediato para nuevos programas y créditos inmediatos, la construcción de la casa para el magisterio, 1.360 Agroparcas del Oriente y para trabajadores ferroviarios.



CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

CONVENIO COB-GOBIERNO 29.01.92

ESTE CONVENIO, EN LO QUE A COMIBOL SE REFIERE, MENCIONA:

"Los trabajadores podrán presentar planes alternativos al Plan de Reestructuración Económica (PRE) de la COMIBOL, para determinar el futuro de los centros mineros. La COMIBOL proporcionará a la FSTMB toda la información necesaria al efecto. Las propuestas de los trabajadores serán discutidas antes de adoptarse cualquier decisión final, para lo cual serán presentadas dentro de los plazos que para cada Empresa o Centro Minero acuerden la COMIBOL y la FSTMB. Similar Procedimiento se seguirá en los casos de aquellos centros mineros que al presente no se encuentren en proceso de negociación".

¿QUE SIGNIFICA ESTE PARRAFO?

Primero: Los trabajadores podrán realizar planes alternativos para reactivar la minería de los Centros Mineros de COMIBOL que estén incluidos en el Plan de Reestructuración Económica (PRE).

Segundo: Los centros mineros que no estaban en negociación en aquel momento podrán ingresar junto a los del PRE.

Tercero: Los que estaban en negociación como consecuencia de la Invitación Pública Nacional e Internacional para contratos de Riesgo Compartido o arrendamiento, publicadas en julio /90, agosto /90 y 28 de diciembre/90 para presentación de propuestas en mayo/91 como son: BOLIVAR, KARACHIPAMPA, RELAVES-CATAVI y FUNDICION CATAVI no tienen ningún impedimento para continuar hasta la firma de los respectivos contratos.

ESTO ES LO QUE ACEPTARON LOS REPRESENTANTES DE LOS TRABAJADORES EN EL CONVENIO DE ENERO /92.

POR TANTO, ¿SE ACEPTA EL CONTRATO DE RIESGO COMPARTIDO DE CATAVI?

La segunda parte del convenio COB-GOBIERNO, en lo que a minería se refiere dice lo siguiente:

"Para el caso de los contratos de arrendamiento y de Riesgo Compartido de los centros mineros de Colquiri y Tasna respectivamente, se acuerda constituir una Comisión; a ser designada mediante Resolución Ministerial del Ministerio de Minería y Metalurgia, para estudiar el contenido y alcances de los contratos, sin que ello signifique dejar los contratos en suspenso. Sus conclusiones serán puestas en conocimiento del Gobierno y de la COB. El Gobierno adoptará las medidas pertinentes como resultado de tales conclusiones".

En tal razón,

Primero: La COB acepta la vigencia de los contratos de Riesgo Compartido con COMINESA-TASNA y de arrendamiento MINPROC-COLQUIRI desde el momento en que firma el convenio.

Segundo: El Gobierno por medio del Ministerio de Minería y Metalurgia conformó la Comisión con:

- Un representante del Colegio de Abogados
- Un representante del Colegio Nal. de Economistas.
- Un representante de la Sociedad de Ingenieros de Bolivia
- Un representante de la Corporación Minera de Bolivia.

Las conclusiones con la firma de los 5 representantes fueron entregadas al Ministerio de Minería y Metalurgia, a la C.O.B. y a los representantes de la Iglesia.

Tercero: Las conclusiones y recomendaciones de la Comisión fueron de conocimiento del Gobierno y de la COB; por lo tanto, en cumplimiento del CONVENIO, la COMIBOL incluirá las sugerencias de la Comisión en el Contrato. Al aceptar este procedimiento, automáticamente están aceptando también el procesamiento de los contratos de Tasna y Colquiri.

SI ESTA NO FUERA LA REALIDAD... ¿POR QUE LA COB Y COMIBOL SUSCRIBIERON EL CONVENIO DEL 29 DE ENERO Y POR QUE UN DELEGADO DE LA FSTMB PARTICIPO EN LA COMISION Y SUS CONCLUSIONES?

Dirección Relaciones Públicas e Información



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
DIRECCION GENERAL DE EXPLORACION Y EXPLOTACION

PRIMERA, SEGUNDA Y TERCERA CONVOCATORIA

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las Empresas o Firmas legalmente establecidas a ofertas para la provisión de los siguientes materiales:

Nº Inv.Pública	Nº Pedido	DESCRIPCION
PRIMERA		
557-92	GPF1003-92	LLAVE "BJ/TIPO" SDD" PARA BARRAS DE SONDEO Y CAÑERÍA
558-92	GPD 6055-92	TABLEROS DE CONTROL Y ACCESORIOS PARA GENERADOR KAT
SEGUNDA		
552-92	GXG-438-92	CASETA PARA DETECCION DE GAS.
TERCERA		
548-92	GPD-6047-92	REPUESTOS ELECTRICOS E INSTRUMENTACION PARA TURBINA
"SOLAR".		

Los pliegos de especificaciones cuyo valor es de Bs 25.00 (VEINTICINCO 00/100 BOLIVIANOS), que se cancelados en la sección caja de la Gerencia de Producción; pueden ser obtenidos en la secretaría de Materiales de la Dirección General de Exploración y Explotación, ubicada en el Km. 2 1/2 antigua carretera Cochabamba, teléfono 52-7436 interno 20, a partir del día viernes 04 de septiembre de 1992.

Las propuestas se presentarán en sobres cerrados y lacrados, en la misma secretaría, hasta horas 10:00 a.m. la mañana del día miércoles 23 de septiembre de 1992. Las ofertas serán abiertas el mismo día a horas 14:00.

Santa Cruz, septiembre 04 de 1992



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

CODETAR

INVITACION PUBLICA Nº 26/92

"SERVICIOS DE CONSULTORIA PARA SOBRE ELEVACION DEL EMBALSE DE LA PRESA DE SAN JACINTO CON FINES DE DOTACION DE AGUA POTABLE A LA CIUDAD DE TARIJA"

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija CODETAR, invita a las Firmas Consultoras legalmente establecidas a presentar propuestas con destino a ejecutar los SERVICIOS DE CONSULTORIA PARA SOBRE ELEVACION DEL EMBALSE DE LA PRESA DE SAN JACINTO CON FINES DE DOTACION DE AGUA POTABLE A LA CIUDAD DE TARIJA.

Toda propuesta deberá sujetarse a los Términos de Referencia y las Especificaciones Legales y Administrativas elaboradas para este efecto, documentos que estarán a disposición de los interesados en Sección Caja de CODETAR, de su Edificio planta baja, ciudad de Tarija, previo el pago de Bs 50.-

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el rótulo respectivo indefectiblemente en la Unidad Jurídica de CODETAR situada en avenida Las Américas esq. España (Edificio Central, segunda planta), ciudad de Tarija, hasta horas 18:00 VIERNES 25 DE SEPTIEMBRE DE 1992.

Cualquier información adicional, recabar de la Gerencia de la Asociación San Jacinto, ubicada en El Portillo Km 7, camino Bermejo, teléfono 0682-7203.

La apertura de sobres se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas.

Tarija, septiembre de 1992

RELACIONES PÚBLICAS DE CODETAR

GESTION DE LA NUEVA CORPORACION

puertA abierta

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, viernes 4 de septiembre de 1992

Hoy se inaugura el II Festival Internacional de la Cultura

Dos ciudades de nuestro país, declaradas por la UNESCO Patrimonio Cultural de la Humanidad, son escenario desde hoy del Segundo Festival Internacional de la Cultura "Sucre-Potosí 92".

SUCRE

La solemne ceremonia de inauguración se cumplirá en La Recoleta (Sucre), a las 16:00 horas, con la presencia del Primer Mandatario de la República, Jaime Paz Zamora.

Por la noche, a las 20:00 horas, dos números artísticos importantes darán inicio a la serie de presentaciones que se extenderá hasta el 13 de septiembre, convocando a más o menos 1.500 artistas provenientes de varios países del mundo. En el teatro Gran Mariscal, se hará la función de gala del grupo de danza de Emma Sintani del Brasil y en la misma Recoleta, un concierto del grupo "Anillo de Oro" de Rusia.

El programa de los días siguientes, que incluye música, canto, danza, teatro, artes plásticas, etc., se publicará a diario en la página dos de esta sección de PRESENCIA.

INAUGURACIÓN

El programa de la ceremonia inaugural comprende la interpretación del Himno Nacional de Bolivia a cargo de las corales de Sucre; palabras de bienvenida del alcalde municipal de esa ciudad; palabras de inauguración de Orlando Encinas, director ejecutivo del Festival, de Santiago Arana, presidente de la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca, de Jorge Landívar, prefecto del departamento; de Hedim Céspedes, ministro de Educación y Cultura, y por último de Jaime Paz.

POTOSÍ

Un programa especial inaugurará el festival en Potosí, a las 12:00 en el teatro al aire libre, previniéndose la presencia del Vicepresidente Carlos Ostia.

A las 19:00 horas, el teatro "IV Centenario" ofrecerá en función de gala la cantata profana "Carmín Burana" con la participación de la Sociedad Coral Boliviana - Coral estable, coral juvenil, coral infantil, el Ballet "Summa Artis", el conjunto de percusión dirigido por Willy Posadas y solistas líricos. Al mismo tiempo, en el coliseo cerrado se desarrollará un programa especial.



BALLET FOLCLÓRICO NACIONAL EN EUROPA. La octava gira por Europa, del Ballet Folclórico Nacional, suma éxitos a su carrera, según el director y coreógrafo Manuel Acosta. Desde junio pasado, el cuerpo de baile participa de festivales folclóricos realizados en Francia, Portugal, España y Bélgica. Hasta a fecha, el Ballet tiene cumplidas diez presentaciones en distintos escenarios europeos y tres actuaciones en los festivales internacionales de folclor de Romans, Charbonnier y Carcasonne. Están pendientes similares eventos en Portugal, Olorón, Malines y Dijon, previniéndose que por la calidad del espectáculo, que recoge en cuanto a vestuario, coreografía y música, lo más auténtico de nuestro país, merezca también los aplausos hasta ahora cosechados. El retorno de los jóvenes integrantes del Ballet se ha previsto para fines de septiembre.

Conferencia sobre poesía andina en Espacio Portales

Hoy a las 19:00, el Dr. Ricardo Kallman dictará la conferencia "Poesía andina del noroeste argentino" en el auditorio de Espacio Portales (Edif. Alameda PB). Charla coauspicada por la Carrera de Literatura de la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA).

Kallman es titulado de la Universidad de Pittsburgh (1990), profesor de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Nacional de Tucumán. Es también investigador del Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas de Argentina, director de Proyectos "Tucumán en el contexto de los Andes Centromeridionales", Secretario de Amigos de la Literatura Latinoamericana (Buenos Aires).

Ha realizado numerosas publicaciones, habiendo participado de congresos sobre teoría literaria, poesía latinoamericana,

literatura andina y literatura del noroeste argentino.

El ingreso es libre para los amantes de la literatura, especialmente la poesía.



CONACINE. Eduardo López Zabala, videasta, asumirá hoy el cargo de director ejecutivo del Consejo Nacional del Cine. La posesión se hará en el Ministerio de Educación y Cultura a las 10:00 horas. CONACINE se constituyó en cumplimiento del capítulo 2, Art. 5 al 9 de la Ley General de Cine.

Pirai Vaca fue preseleccionado en certamen internacional de guitarra

El guitarrista boliviano Pirai Vaca fue escogido por un exigente jurado internacional para participar de la segunda rueda de actuaciones dentro del certamen de guitarra "Francisco Tárrega" en España.

Este evento convoca anualmente a los mejores guitarristas del mundo. La presente versión, para la segunda fase, contó con 46 participantes de 24 países de Europa, Asia y América, siendo admitidos únicamente 12, figurando entre éstos intérpretes premiados en otros eventos de Europa o primer y segundo premios del Concurso Internacional de La Habana.

Pirai Vaca -cabe recordarlo- obtuvo en este último concurso en Cuba, dos veces consecutivas el Premio Especial a la mejor interpretación de una obra latinoamericana con la "Sonata" del argentino Alberto Ginastera y con "Taratantos" del maestro cubano Leo Brower.

La segunda rueda se realiza hasta hoy en el balneario de Benicassim, a orillas del mar Mediterráneo español. Las obras interpretadas han sido libremente elegidas por los participantes, aunque por lo menos una debe pertenecer a Francisco Tárrega.

De esta fase saldrán los concursantes finalistas con partituras también de libre elección. En el caso de nuestro compatriota, la obra será "Concierto de Aranjuez" de Joaquín Rodrigo, acompañado por la Orquesta de la Sociedad Filarmónica de Castellón.

Las participaciones en cada etapa son compensadas por un monto de dinero diferente al de los premios finales, los que consisten en 1.000.000 de pesetas más la grabación de un disco de corta duración (CD), tres conciertos patrocinados por la Generalitat Valenciana, tres conciertos patrocinados por la Diputación Provincial y un concierto en el Palau de la Música de Valencia, todo para el primer lugar; 600.000 pesetas para el segundo; un premio especial de 300.000 pesetas a la mejor interpretación de Francisco Tárrega y el premio del público que asciende a 200.000 pesetas.

Los resultados de la participación de Pirai se conocerán hoy mismo en España.



Pirai Vaca



Raúl Shaw Moreno y Julio Mantilla

Elecciones en el Movimiento de Nuevo Cine y Video Boliviano

El Comité electoral del Movimiento de Nuevo Cine y Video Boliviano (MNCVB), elegirá al directorio para la gestión 1992-1993 el próximo lunes 7 de septiembre, de 17:00 a 20:00 horas, en el auditorio "Luis Espinal" de la Biblioteca Municipal.

Se elegirá un Comité Ejecutivo y delegados titulares para las distintas comisiones: capacitación, difusión, comercialización, producción, comisión legal y delegado a CONACINE. El Comité ejecutivo -a designarse por fórmula- tiene las carteras de Secretario ejecutivo, Secretario general y Secretario de prensa, cada uno con un suplente, pudiendo aspirar a los cargos quienes tengan un mínimo de tres meses de antigüedad en el MNCVB.

Las personas que deseen inscribirse y/o regularizar su inscripción, deben hacerlo hasta el mismo lunes 7 a las 18:00, en oficinas del MNCVB, ubicadas en la calle Cañada Strongest 1620.

La posesión de la nueva directiva se hará el 21 de septiembre a las 18:30 en la Biblioteca Municipal.



Rodolfo Gemio y Georgette de Camacho

Artistas distinguidos en La Paz

Dos artistas nacionales, músicos ambos, fueron distinguidos el miércoles por el Municipio de La Paz. Raúl Shaw Moreno y Rodolfo Gemio, recibieron así el homenaje por su dedicación al arte lejos de las fronteras de nuestro país.

Shaw recibió del alcalde Julio Mantilla la condecoración Procer "Pedro Domingo Murillo", afirmando en la oportunidad que este acto, sumado a otros que se hicieron en su honor en los últimos días, le "compromete a continuar por el camino que se trazó años atrás".

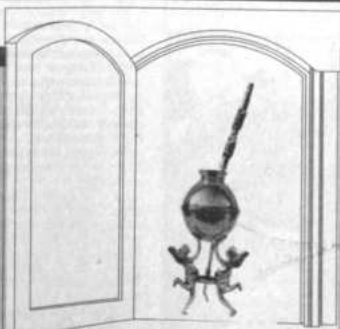
Por otra parte, Rodolfo Gemio, artista radicado en Italia, recibió un pergamino donde se plasma el reconocimiento expresado por la Directora General de Cultura, Georgette de Camacho. Emocionado, Gemio dijo que "en cada actuación pienso en Bolivia, así que desde ahora haré honor a la distinción que se me confiere".



LOS BENEMÉRITOS DE LA UTOPIA. En el Museo Nacional de Arte se presenta una exposición colectiva de pintura, escultura, dibujo y tucumás. Exponen Max Aruquipa, Edgar Arandia, Silvia Penaloza, Víctor Zapana, Benedicto Alsa y Diego Morales. Las fotografías corresponden a dos obras de Morales: "Hambre de pan, no! Hambre de Dios, sí!" y "Para que no me olvides".

Continúa muestra de video mexicano

"Punto seguido" en la Casa de la Cultura



▼ Taller sobre pedagogía de lectura de imágenes de televisión

▼ Arte pictórico peruano en galería Quinto Centenario



Arte y Cultura

ACTIVIDADES POSTERIORES EN EL GOETHE. Por razones de fuerza mayor, el Instituto Goethe posterga hasta nuevo aviso el Seminario sobre conservación de piedra y la Exposición de fotografías "Iglesias del Altiplano" previstos para el 1 de septiembre.

NUOVA ACROFOLIS. Hasta el 11 de septiembre se dicta un curso intensivo de Filosofía Humanista con un programa amplio que recoge la filosofía del antiguo Oriente y del Occidente. Informes e inscripciones en la Av. Arce 2342 Telf. 325457.

MUESTRA DE VIDEO MEXICANO ACTUAL. Se presenta a las 19:30 en el auditorio de la Biblioteca Municipal.

EXPOSICION RETROSPECTIVA. Del Arq. Alfredo Sáenz García se inaugurará hoy a las 18:30 en el salón ubicado en el Edif. Lisimaco Gutiérrez (Héroes del Acre 1850 esq. Conchitas). Sáenz dictará una conferencia en el mismo lugar el lunes 7 a las 10:00, clausurándose la muestra el viernes 18 a las 18:30. Auspicia la Facultad de Arquitectura y Artes de la UMSA.

CINE-VIDEO. El centro de multiservicios CEMSE y el Centro de Estudiantes de Comunicación de la UMSA, presentan un ciclo de cine y video que se desarrollará los sábados. La función comienza a las 15:00 y se desarrolla en la Calle Pichincha n° 750, 4to piso.

"EL COLERA EN LA GUERRA DEL CHACO." Este el título de la conferencia que dictará Juan Mercado Guerra, hoy a horas 19:00, en el Colegio Médico de Bolivia (Bolívar 1286).

HEINRICH MULLER. Director Regional para los países bolivarianos de Aides Infantes, será declarado Huesped Distinguido de Nuestra Señora de La Paz, hoy a las 19:00, en el salón de honor del Palacio Consistorial.

"PUNTO SEGUIDO." El grupo de teatro Bu bu lu, presenta esta pieza teatral, hoy, mañana y el sábado, en el Teatro Modesto Sanjinés de la Casa de la Cultura, en funciones de tanda (19:30).

"POESIA ANDINA DEL NOROESTE ARGENTINO." Espacio Portales presenta hoy esta conferencia, a cargo de Ricardo Kallman, a horas 19:00.

PEPE MURILLO. Se presenta hoy, mañana y el domingo, junto a otros artistas, el Teatro Municipal, en funciones que comienzan a las 19:30.

"LA LOGICA DE LA SIMBOLICA TWANAKOTA." Mañana a las 18:30, Jorge Emilio Molina Rivero dictará esta charla en Café Semilla Juvenil (C. Almirante Grau 443 Zona San Pedro).

FESTIVAL INTERCOLEGIAL DE MUSICA. Mañana a las 15:00. El Alto será escenario de un festival intercolegial de música popular boliviana, organizado por Cámara Juvenil. Festival que concluirá el domingo 13 de septiembre en el teatro al aire libre.

FESTIVAL DE MUSICA CONTEMPORANEA. Bajo el nombre de "Todo canto" se desarrollará mañana, el 12 y 19 de septiembre el Primer Festival de Música Contemporánea. La cita es en el auditorio de radio Fides a las 10:00 a.m.

HISTORIA DEL DIBUJO Y LA PINTURA. De Altamira y Picasso, es el tema del curso dictado por Marta Tessi Alen, del 7 al 22 de septiembre en la Casa Argentina (Av 6 de Agosto). Inscripciones en el mismo local.

CURSO DE FOTOGRAFIA. Del 7 al 23 de septiembre, la Alianza Francesa organiza un curso de fotografía bajo la dirección de René Cornillon. Para mayores informes llamar al teléfono 324075.

WILLY MACHICADO. Obras de este pintor boliviano se exponen en el Salón "Cecilio Guzmán de Rojas" (Colón 279), hasta el 14.

ESPECTACULO DE VARIEDADES TRADICIONAL CHINO. Opera china, acrobacia, magia, danzas folclóricas, KungFu y deportes tradicionales, son parte de esta presentación, que se llevará a cabo el 14 y 15 de octubre en La Paz. El escenario se dará a conocer oportunamente.

CUATRO ARTISTAS CRUCENOS. Exposición presentada por la Casa de la Cultura "R. Otero Reichle" está en galería Emusa (Av. 16 de Julio 1607).

LOS BENEMERITOS DE LA UTOPIA. Muestra colectiva de dibujo, pintura escultura y tucumán en el Museo Nacional de Arte (Comercio esq. Socabaya).

"QUE TE PASA CALABAZA." Espacio Portales presenta la muestra pictórica de Mauricio Bayro e Ivo Ríos (Edif. Alameda PB).

KEIRO GONZALES. Presenta una muestra de pintura en la galería Arte Unico (Av Arce 2895).

ROSARIO OSTRIA Y MARTA TESSI ALLEN. Artistas plásticas, presentan una muestra de sus obras en la Casa Argentina (Av 6 de Agosto n° 2535).

OLEOS Y PINTURA ARTESANAL. En el primer piso de la Casa de la Cultura se presenta la exposición de oleos y pintura artesanal folclórica con temas de Tarija. Auspician Min. de Trabajo y el grupo plástico "El Ceibo".

LABRANZAS. Un ciclo de conferencias y una exposición se desarrollarán con el tema "Análisis comparativo de labranzas en los Andes y el mundo". Las conferencias comienzan a las 19:00 en las distritales municipales.

LLAMAS Y ALPACAS. "La representación de la llama y la alpaca en las culturas Wankarani, Tiwanaku e Inka" es la muestra que se presenta en el Museo Nacional de Arqueología (C. Tiwanaku n° 93 esq. Federico Zuazo).

PINTO-BLANCO. Obras de Mario Pinto Calderón y Freddy Blanco se exponen en la galería "El Paseo" (Av. 6 de Agosto 2534).

FESTIVAL INTERCOLEGIAL DE TEATRO. En el colegio La Salle se iniciará el festival "Indivisa Manent" el 9 de septiembre a las 18:30, desarrollándose los días lunes, miércoles, viernes y sábado hasta el 10 de octubre.

Oleos de Willy Machicado en el Salón "Cecilio Guzmán de Rojas"

Oleos hechos con resinas plásticas del artista Willy Machicado, forman parte de una exposición que, bajo el denominativo de "Linismo 92", se presenta en el salón "Cecilio Guzmán de Rojas", hasta el lunes 14.

Horación del mitayo, Poema en abstracto, Cerro Rico, El destino de Schooner, El hombre de la gema, Atardecer, Puente colgante, Paisaje del más allá, Pasando el tiempo, Contraste, La línea y el más allá, Color línea y color, Paisaje marino, Naturaleza muerta, Los enamorados, Sinfonías de magnetas, Dorado, Capricho de la naturaleza, El reflejo de la línea, Guerrero ancestral, Una fracción de mi sueño, Una flor para el hogar, Animas en reunión y El complemento de mi sueño, son los títulos de las obras puestas en consideración del público pacense.

Los cuadros muestran cuidado en el trazo de líneas, color y formas andinas; fueron elaborados por el artista en los últimos cuatro años, tiempo que fue utilizado también para la producción de obras solicitadas por coleccionistas extranjeros.

"El Linismo es un estado espiritual, no un capricho más - afirma el artista - cuando pinto siento que está en relación con el pensamiento contemporáneo, creo también que se pueden inventar muchas técnicas, pero no un estado espiritual como el logrado cuando se realiza el linismo, la continuidad, el movimiento; éstos nuevos a introducirse en un mundo de espíritu determinado".

"Trato de buscar factores, pero con movimiento y fuerza; la sutileza de la línea invita a recrear con generosidad los diferentes contrastes de color. Muchas veces no preciso ocuparme de detalles insignificantes porque espontáneamente acuden a mi mente problemas estéticos que con mucha facilidad logro resolver" añadió Willy Machicado.

Una opinión en torno a su obra publicada en un diario japonés señala: "Al contemplar las obras de Machicado, el público imagina ingresar a un mundo desconocido que lo atrae como imán, la belleza de sus líneas y el violento y armonioso contraste de sus colores. Es un impacto psicológico verdaderamente grato".

Willy Machicado es un artista egresado de la Escuela de Bellas Artes de La Paz y Cochabamba. Lleva 20 años produciendo obras dentro la técnica del linismo y no piensa cambiarla debido a las múltiples satisfacciones que le dió. Sus pinturas forman parte de importantes colecciones pictóricas de Israel, Japón, Brasil, Venezuela y Perú.



"Punto seguido" en temporada teatral de la Casa de la Cultura

"Punto Seguido" es el título de una obra de creación colectiva que será llevada al escenario del Teatro Modesto Sanjinés (Casa de Cultura), los días 4, 5 y 6 de septiembre a partir de las 19:30 horas.

La pieza estará a cargo del grupo Bu bu lu. Integrado por Omar Fuentes, Adrián Aranibar, Virna Rivero y Diego Massi, conocidos actores que tienen una responsabilidad conjunta en el manejo de la iluminación, escenografía, musicalización y vestuario.

"Punto seguido" es una obra de un solo actor. En una hora de puesta en escena, los jóvenes actores personifican a una pareja y un empleado público -ambos de clase media- que van mostrando sus vidas, sus esperanzas y el futuro que desean dentro de lo absurdo. El argumento -dicen los responsables- fue elaborado tomando en cuenta aspectos estrictamente sociales e ideológicos que "caracterizan al quehacer cotidiano de nuestro medio".

"Cuando el tiempo se convierte sólo en una palabra y el espacio no es más que un vacío, la vida se transforma en un punto seguido", dijo Adrián Aranibar, conocido actor y titiritero.

Como recordará el público, Bu bu lu es un grupo que hace poco organizó un interesante ciclo de teatro en el parantino de la Universidad Mayor de San Andrés. Gracias a la iniciativa de sus integrantes, el espacio logró consolidarse permitiendo, además, que se manifieste la creatividad de otros grupos o la confirmación de la calidad interpretativa de quienes optan por los monólogos.

Otro de los rasgos de la actividad de Bu bu lu, es el trabajo desarrollado detrás de un titiritero. En este género cumple una tarea importante dirigida a los niños que semana tras semana logran reunirse en diferentes puntos de la ciudad.



PEPE MURILLO compositor, autor e intérprete boliviano de música folclórica, ofrecerá recitales hoy y mañana en el Teatro Municipal, en funciones que se inician a las 19:30. Participan en este espectáculo el grupo "Los bolivianos", el cuerpo de baile dirigido por Lita Murillo y el ballet experimental de jóvenes y niños excepcionales.



LA BOLIVIANA Mela Márquez, especialista en montaje cine y de televisión, se encuentra en La Paz para realizar un trabajo en Ovando de la productora NICOBIS. Se trata del montaje de una animación, "El quirquincho músico", de 8 minutos de duración, música es responsabilidad de Sergio Prudencio. Mela reside en la actualidad catadrática en la escuela de Cine de Roma, donde, durante tres años incluyendo la práctica en los estudios Cinecittà. Llegó específicamente para hacer el montaje de "El quirquincho músico", trabajo que iniciará la próxima semana, previendo producción en Roma, según nos dijo, añadiendo que es un trabajo hecho por Ovando -quien mereció premios y comentarios- de "Pintemos el mundo de colores" -y que ahora incursionó en un difícil como son los recortables y cortado en vidrio. PRESENCIA Mela Márquez, habiendo recogido interesantes datos de su trabajo, consagrados directores de cine europeos y norteamericanos. La publicación en esta misma sección próximamente. La foto muestra a Mela (izquierda) junto a la directora española Carolina López, durante el tiempo el montaje de la película "La canción del cisne" a estrenarse en los próximos días.

Joan Manuel Serrat se presentará en Nueva York

NUOVA YORK, 3 (AP). El célebre cantautor español Joan Serrat se presentará en la sala Avery Fisher del Lincoln Center a de octubre, según anunció aquí el promotor Néstor Rodríguez.

El artista nativo de Barcelona presentará un programa a sus propias canciones, con temas como "Pendiente de ti", "Maravilla", "El hombre y el agua" y "Toca madera", todos de su reciente, titulado "Utopía".

La actuación de Serrat el 9 de octubre será la primera presencia de la sala Avery Fisher del máximo intérprete español de la canción, según el anuncio.

Serrat comienza su recorrido artístico por San Juan de Puerto Rico, luego continuará por Washington, Boston, Houston, Los Angeles y San Francisco, dijeron los organizadores.

Rincón de la escritura aymara

ESCRIBAMOS BIEN EL AYMARAS CON EL ALFABETO OFICIAL. BRAS AYMARAS MAS USUALES EN NUESTRO MEDIO Y SUS ESCRIBAS CORRECTAS

Nombres de algunos platos típicos:

Timphu:	guiso de cordero	Pisqi:	plato
Saxa:	plante de pollo	Pisqi warachit:	sopa
Phathaga:	trigo molido o cebada	Phasara:	queso
Silp'anchu:	apunado de carne	Phashank way'ani:	aji
Jaquinta:	sopa de carne	Ch'arkhi kanku:	asado
Warcata:	cabeza de chanchito	Ulluk way'ani:	aji
Chuchuga:	semola de cebada	K'wana thist:	huevo
Alipi:	mazamorra	Wallaji, Luxru:	sopa
Juminta:	pastel de choclo	Jallaja way'ka:	aji

Nombre de algunos lugares de la ciudad de La Paz:

Jamp'at'uri:	lugar de paso	Layqa quta:	lugar
Achach qala:	piedra vieja	Quta quta:	lugar
Pampasaj:	meseta	Urpu Jawira:	rio
Qala qutu:	montaña de piedra	Luxta:	desfiladero
Wana jawira:	rio seco	Uwuy quta:	apir
Ch'ijini:	espedera	Ch'alla pampa:	plano
Irpavi:	regadio	Munay pata:	cima
Jukumari:	lugar oso	Putu putu:	lleno

Denominaciones aymaras de conjuntos musicales:

Payala:	duo	Quri wayra:	viola
Yayala:	muchachos	Ch'askala:	violon
Jayrala:	flujos	Awatitla:	de p
Jach'a mallku:	gran jefe	Chuyamapi:	con e
Antawara:	arrebol	Taypi qala:	pie
Pachamama:	madre tierra	Wiphalay kormi:	banda
Qala puma:	fortaleza de piedra	Qala marka:	ciudad
Yala puma:	paja brava	Jup'u puchun:	ponch
Jach'a qala:	piedra grande	Kud:	coca
(s) Para pluralizar, en aymara se usa el sufijo -NAKA en vez de castellano. Ejemplos:			
Jayras	- jayranaka,	ch'askas	- ch'askanaka, etc.

Departamento de Lengua Aymara
Radio San Gabriel

Por Dona Repole



publicado en el momento del divorcio y vendido por un cuarto de dolar la copia, Chaplin se ganó la fama de "sádico perverso" y Lita fue indemnizada con un cheque de 625 mil dólares.

Escándalos, fracasos matrimoniales, acusaciones poco decorosas para un súbdito británico. Y finalmente, en 1936, Charlie conoce a Paulette Goddard. Era morenita, deliciosa, grandes ojos vivaces y él le ofreció dos roles de estrella: la pequeña novia vagabunda de Charlie en "Tiempos modernos" y Harina, la joven hebrea en "El gran dictador".

Paulette tenía 25 años y Chaplin 47. Se casaron enseguida y se dejaron seis años después. "Nos unía la soledad, pero la casa estaba más triste sin ella", confesó Chaplin luego de la separación.

Se consoló pronto con Oona O'Neill, con quien contrajo matrimonio apenas un año después, en 1943.

Ocho hijos y un gran amor. Ella tenía sólo 18 años y era hija de un celebre comediógrafo, Eugene O'Neill, el había cumplido 54, una diferencia que muchos juzgaron intolerable. En cambio, fue el amor más importante en la vida de Charlie Chaplin quien, a pesar de algunos amores extraconyugales, jamás la dejó.

Oona era encantadora: labios deliciosamente fruncidos, silueta lánguida, una elegancia discreta y 'chic'. Muchos hombres habían perdido la cabeza por ella pero Oona quería triunfar en el cine. Al final, su "carrera" cinematográfica se limitó a una pequeña prueba para el film "The girl from Leningrad". Se casó con Chaplin y se convirtió en la esposa niña, fuerte e inteligente, capaz de hacerle frente al gran actor y director y criar a sus ocho hijos.

El cuaderno fue oportunamente

Viernes 4 de septiembre de 1992
Para la guía completa, consulte el domingo

14:30	"Cine qué pasión"
15:30	"Cine de la tarde"
16:45	"Tarde de Cine"
21:45	"La maldición de Frankenstein"
23:00	"Slashedance"
23:05	"La versión de Neil"

MINISERIES
21:00 "Louisiana"
OTROS PROGRAMAS
07:50 "Gala reporter"
09:30 "Cine de las Américas"
18:00 "Mirando la radio"
19:30 "Ocurrió así"
20:45 "La calle me lo contó"
21:00 "No tan bestias"
21:20 "Video totalmente Ocho"
22:45 "Portafolio"

PARA NIÑOS
09:00 "Chiquilladas"
11:00 "Mundo de juguete"
11:05 "Bin, bum, bam"
12:00 "Daba, Daba, Du"
15:00 "El show de Jacky"
15:00 "El show de Jacky"
14:45 "Bloque Infantil"
16:00 "Bin, bum, bam"
18:30 "El club de todos"
18:30 "Recreo" 13
19:00 "Teleclases"

PARA JUVENES
11:00 "Teleclases"
18:00 "Video festival"
18:20 "Contacto Juvenil"
17:00 "Teleclases"
19:00 "Conexión 21"

TELENOVELAS
08:00 "Inolvidable"
08:00 "La traidora"
08:30 "El Magnate"

(PL). Con los zapatos demasiado grandes de Chaplin, los pantalones sin forma, los bigotes y su infaltable bastón, entró Charlie Chaplin al cine. Y ahora con "Charlie", la pantalla grande le rinde homenaje a Chaplin.

Se trata de un filme biográfico, dirigido por Sir Richard Attenborough, el mismo director de "Chandry" y "Gritos de libertad" y protagonizado por Robert Downey, un actor casi desconocido de 26 años, pero de un gran parecido con el mítico intérprete del cine silente. Una leyenda también para Attenborough: "Si trabajas en el mundo del cine, amas las películas y si eres inglés como yo, Charlie Chaplin será siempre un Dios".

Un "payaso" poderoso Chaplin nació en los suburbios oprimidos de Londres el 16 de abril de 1889. Su padre era un barbero alcohólico y su madre una vedette en los teatros periféricos de la metrópolis, que actuaba bajo el nombre artístico de Lily Harley. A los once años, Charlie aprendió a escribir su propio nombre en el orfanato adonde había ido a parar con su hermanastra Sidney. Y tenía 12 cuando el padre murió de cirrosis hepática. Dos años después la madre, ya frágil de los nervios, era internada en un manicomio.

La película del cineasta inglés parte de estos recuerdos. Luego aparece un Chaplin de 18 años, un joven de grandes ojos negros, que viajaba a Estados Unidos. En el mismo barco está Stanley Jefferson (quien junto a Oliver Hardy formará la famosísima pareja de "El gordo y el flaco"). Se trata de un Chaplin de humor desconcertante. Generalmente desaliñado, en ocasiones sorprende por su depurada elegancia de comienzos de siglo: sombrero de copa, guantes, zapatos bicolores y bastón de paseo. Toma con sobriedad y únicamente Oporto.

Desembarcó en América sin un centavo en el bolsillo, a los 25 años ya era el cómico más célebre y mejor pagado de Estados Unidos. El 10 de enero de 1914 con "Kid auto races at Venice" nació oficialmente el personaje del vagabundo de paso tambaleante.

"Charlie" ese hombrecito de bigotes, bastón, chaqueta demasiado apretada y mal cortada, típico borrachín de las cervecerías inglesas, que Chaplin había observado fascinado de pequeño, marcaría su vida para siempre.

Pronto se convirtió en un hombre rico y poderoso. Y en 1918 inaugura sobre dos hectáreas de terreno su propio estudio cinematográfico. Cada mañana, un asistente sacaba de la caja fuerte los largos zapatos de Charlie y se los entregaba al divo colocados sobre cojín.

En 1922 el actor-director crea la United Artists junto a Douglas Fairbanks, Mary Pickford y D.W.Griffith. "Era un grupo de jóvenes y una señorita que se adherían de la industria del cine", según Attenborough.

La película se extiende hasta los 63 años del actor, cuando el jefe del FBI, J. Edward Hoover, interpretado por Kevin Dunne, le niega la visa de regreso a los Estados Unidos acusándolo de actividades subversivas y de vínculos con el comunismo.

Luego hay una escena final con Chaplin que sale de su refugio suizo y regresa a Hollywood a los 83 años para



CHARLOT con uno de sus hijos en brazos (1), acompañado de su esposa Oona el día que cumplía 80 años (2) y rodeado de algunos de sus hijos (Foto EFE, Archivo).

La pantalla grande le rinde homenaje a Chaplin



Un día como hoy en la cultura

Convenio "Andrés Bello"

de septiembre

Bautista Coimbra. Es-
periodista y colonizador.
Un día como hoy, en Beni.



Bautista Coimbra, escritor, periodista y colonizador. Falleció un día como hoy, 4 de mayo de 1942, en Cachuela Esperanza - Beni. Nació en Santa Cruz de la Sierra el 24 de junio de 1878. Su obra literaria se concreta en: **Siringa: Memorias de un colonizador del Beni** (con prólogo de Fabián Vaca Chávez, 1946), **El historiador Eduardo Ocampo Moscoso (I)**, **Trinidad**, **En Baures** y finalmente, en **Majdalena - Beni**. También estuvo ligado con otras publicaciones, como el **"Eco del Beni"**, siem- pre ligado a la difusión cultural. En términos de Germán Vargas Martínez, Juan B. Coimbra fue un profesor improvisado, poeta, compositor, guitarrista, violinista, periodista y político liberal de cepa así como bohemio empedernido cuando llegaba la ocasión, nómada impenitente actividad intelectual y artística, llena un cuarto de siglo en ediciones a las que fue tomo de consulta para todo y verdadero caudal (2). Las memorias del autor aglutinadas en "Siringa", han sido de muchas valoraciones; el escritor Porfirio Díaz Machicao expresa: "Siringa es un poder literario, brioso y altavoz. Y es gloria de nuestra literatura. Es el código moxeno. El más altamente revelador de una etapa de vida casi increíble de los fragmentos de Siringa expresa: "Pero el Diablo no me... Donde el reflejo del auge económico era más altamente visible, era en el juego. Los primates de la goma y de los fletes, los ganadores (verdaderos tratantes de blancas), los agentes aduanales, etcétera, con los ojos clavados y fijos veían danzar su al azar de los dados". Historia del Periodismo Boliviano, La Paz, Edit. Juventud, 1981. Presencia Literaria, La Paz, 05.01.1975, p.1. Ident. 16.02.75, p.3

Yugar en Europa

Algunos días, la cantante Yugar, recibió una invitación del gobierno de Alemania para que regresara a Bolivia en escenarios de

del Departamento Cultural de Alemania, expresa en un artículo: "Al pueblo alemán le gusta el año 1492, principal- mente la intervención y reconstrucción del mundo cultural de los aborí- ginas, quienes fueron destruidos por los españoles. Se decidió elegir a su persona por ser una completa y representati- va".

Se iniciará el próximo 7 de mayo y durará alrededor de 20 días con una agenda de casi 10 por día. **ión en UNESCO** de cumplir con esta actua- y Yugar se presentará en el al de la UNESCO. Viajará al del grupo "Nuevas raíces". La musical estará a cargo de Né- zez. **iones en Sucre y Potosí** de Europa, Zulma Yugar irá en el Palacio de la Corte de Justicia, en Sucre. La ac- programada para el 24 de con motivo del Encuentro cano de Jueces. El 25 del, la artista boliviana viajará a la ciudad de Potosí, para participar de la Feria al de esta ciudad



Javier Sanjinés, doctor en literatura e investigador, ofreció el pasado martes en la Universidad Mayor de San Andrés, una conferencia sobre "Literatura latinoamericana y el gro- tesco social". Sanjinés es catedrático universita- rio en Maryland-EEUU.

Cines

18:30 y Noche Hs. 20:30 AQUARIUS y El Mundo al Instante.
ROXY
Matinée Hs. 15:00, Tanda Hs. 18:30 ESPÍA POR HERRER y BATMAN. Noche 21:30 HANNAD UNA ADOLESCENTE EN EL INFIERNO.
PLAZA
Funciones continuadas desde Hs. 14:30 DARKMAN EL ROSTRO DE LA VENGANZA y CHUCKY 3 (14 años).
LA PAZ
Tel. 325533
Matinée Hs. 15:30, Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 EL COCINERO, EL LADRÓN, SU AMANTE Y SU MUJER (mayores 21 años) y El Mundo al Instante.
LIBERTAD
El Alto
Matinée y Tanda EL ASESINO DEL FUTURO y EL INVENCIBLE KUN FU DE LAS PIERNAS MÁGICAS.
MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. 14:30 SENTENCIA DE MUERTE - LEON PELEADOR SIN LEY Tanda Hs. 18:45 SENTENCIA DE MUERTE - LEON PELEADOR SIN LEY y EL INFIERNO DE LA DROGA.
IMPERIO
Tel. 340451
Matinée Hs. 14:30, Tanda Hs. 18:30 SUPER DRAGON y LOS PEQUEÑOS KARATECAS PARTE I.
CENTER
Tel. 324271
Matinée Hs. 14:30, Tanda Hs. 18:30 LOS PEQUEÑOS KARATECAS - PESADILLA 5 EN LA CALLE ELM - AMERICA AL DESNUDO (mayores 21 años).
VARIADA
Tanda NARANJA MECANICA y KARINA (mayores 21 años) Noche KARINA (mayores 21 años).

18:30 y Noche Hs. 20:30 AQUARIUS y El Mundo al Instante.
ROXY
Matinée Hs. 15:00, Tanda Hs. 18:30 ESPÍA POR HERRER y BATMAN. Noche 21:30 HANNAD UNA ADOLESCENTE EN EL INFIERNO.
PLAZA
Funciones continuadas desde Hs. 14:30 DARKMAN EL ROSTRO DE LA VENGANZA y CHUCKY 3 (14 años).
LA PAZ
Tel. 325533
Matinée Hs. 15:30, Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 EL COCINERO, EL LADRÓN, SU AMANTE Y SU MUJER (mayores 21 años) y El Mundo al Instante.
LIBERTAD
El Alto
Matinée y Tanda EL ASESINO DEL FUTURO y EL INVENCIBLE KUN FU DE LAS PIERNAS MÁGICAS.
MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. 14:30 SENTENCIA DE MUERTE - LEON PELEADOR SIN LEY Tanda Hs. 18:45 SENTENCIA DE MUERTE - LEON PELEADOR SIN LEY y EL INFIERNO DE LA DROGA.
IMPERIO
Tel. 340451
Matinée Hs. 14:30, Tanda Hs. 18:30 SUPER DRAGON y LOS PEQUEÑOS KARATECAS PARTE I.
CENTER
Tel. 324271
Matinée Hs. 14:30, Tanda Hs. 18:30 LOS PEQUEÑOS KARATECAS - PESADILLA 5 EN LA CALLE ELM - AMERICA AL DESNUDO (mayores 21 años).
VARIADA
Tanda NARANJA MECANICA y KARINA (mayores 21 años) Noche KARINA (mayores 21 años).

Presentaron obra sobre compositor Gilberto Rojas

Numeroso público asistió la noche del pasado miércoles a la presentación de la obra "Gilberto de Bolivia: semblanza artística, sentimental y humana de un compositor", escrita por Gilberto Rojas Poppiano, hijo del malogrado compositor orureño, Gilberto Rojas Enriquez. El acto se cumplió en el Teatro Modesta Sanginés donde los discursos de rigor, estuvieron matizados con las actuaciones de Pepe Muriel y Raúl Show Moreno que interpretaron las piezas más conocidas del mencionado compositor.

La obra "no es más que una expresión narrativa de hechos significativos en la vida de una persona que contribuyó con su arte al engrandecimiento del pentagrama nacional. Ella incluye datos personales del artista, sus esfuerzos por enriquecer el folclore boliviano, anécdotas y algunas composiciones que alcanzaron notable popularidad", dijo el autor del libro.

Agradeció el gesto de personalidades bolivianas, colegas, amigos y familiares del compositor que contribuyeron con sus testimonios a la redacción del libro. "Espero que este homenaje lleve las expectativas de alumnos y profesores de educación musical, que en varias oportunidades solicitaron datos biográficos del compositor; he dedicado parte de mi tiempo a plasmar una inquietud acariciada para revivir su recuerdo y expresar el respeto que siempre le tuve".

En representación de la Oficialía Mayor de Cultura, habló su Directora General Georgette de Camacho quien expresó su satisfacción porque "era testigo de actitudes poco frecuentes en nuestro país. Es conmovedor -dijo- ver que un hijo rinda homenaje a la memoria de su padre, investigando y recopilando materiales para escribir una biografía musical. Es un honor para el municipio ceder uno de sus espacios para la presentación de una importante obra", agregó.

En ella fueron incluidas opiniones de los periodistas Guillermo Zabala y Mario Vargas, de Roger Becerra, Ramiro Soriano, Jorge Ibarneagay, Néstor Olmos, Zulma Yugar, Guillermo Buttkofer, Jorge Antonio Sabini y Alfredo Candia. A lo largo de su carrera artística, Gilberto Rojas compuso poco más de 350 temas, algunos de ellos inspirados en las costumbres y tradiciones de países latinoamericanos, hecho que le valió un reconocimiento del Convenio Andrés Bello. En vida Rojas se convirtió en el principal impulsor de la Ley de Derechos de Autor en el país a fin de evitar el "robo" de las canciones bolivianas.

Arte pictórico peruano en galería Quinto Centenario

Hoy, a las 19:30, será inaugurada en galería "Quinto Centenario" del Hotel La Paz, la exposición pictórica del artista peruano Adolfo Sardon.

La muestra, auspiciada por el Centro Cultural Español, exhibirá obras pintadas con barro y arcilla de color, una técnica creada por el artista hace doce años y difundida en su país desde entonces. Los 20 cuadros que formarán parte de la exposición, fueron inspirados en temas estrictamente andinos. Se encuentran capillas, casonas, gente, costumbres y tradiciones de las poblaciones Pisac, Chincheros y Quilichama, localidades en las que vivió el artista.

La muestra a ser presentada hoy, es la primera que trae al país aunque en 1983 participó en la II Bienal de Arte Pucara, donde logró una mención de honor.

Entre los títulos que identifican sus obras se encuentran: La Virgen de Sardon, Todos los santos, Madre mestiza, La merced, Carguy, San Cristóbal, Niña, Pastorcito, Chinchero, San Pedro, entre otros.

Ganador de varios premios en su país, Adolfo Sardon se constituye en una de las pintores más representativos del sur peruano.

Mexicanos frente a una nueva "historia oficial"

Por Eduardo Kragelund
MEXICO DF, sep 3 (Reuter) - Millones de niños mexicanos volvieron esta semana a clases ajenos a una novedad escolar que ha desatado una enconada polémica: la "historia oficial" que estudiarán de su país ya no será la misma que la que aprendieron sus padres.

El libro de texto gratuito -versión oficial de la historia a la que obligatoriamente deben certificar las escuelas primarias desde 1959- fue modificada con una nueva visión de México, más cercana al neoliberalismo en boga que al discurso nacionalista sostenido hasta hace poco por el partido gubernamental. Algo llamativo en el nuevo texto es que los personajes que hasta el año pasado eran "malos" ya no lo son tanto y que la historia abarque el presente, incluido el actual gobierno del presidente Carlos Salinas cuando aún le falta cumplir más de un tercio de su mandato de seis años.

Su publicación encendió la chispa del debate, alimentado por sospechas de corrupción en la entrega de los trabajos de impresión a determinados talleres gráficos privados y por las virulentas luchas que libran grupos de intelectuales más o menos cercanos al poder. En medio de las acusaciones, donde el cuestionamiento científico aparece a veces teñido de intereses políticos, los detractores afirman que se trata de una adaptación de la historia al nuevo sesgo adoptado por el Partido Revolucionario Institucional (PRI), que lleva 60 años en el poder. "Para evitar que se le acuse de contrariar la historia mexicana, el gobierno resolvió enmendarla mediante una vasta operación de revisión ideológica", dijo el columnista Miguel Granados resumiendo el pensamiento de una amplia gama de intelectuales y políticos.

Continúa muestra "Lo mejor" de video mexicano

La noche del pasado martes, en la sala "Luis Espinal" de la Biblioteca Municipal, fue inaugurada la "Muestra itinerante de video mexicano", auspiciada por la Embajada de México, la Municipalidad de La Paz, el Movimiento del Nuevo Cine y Video Boliviano y la Cinemateca Boliviana.

Francisco Ormachea, a nombre del M.N.C.V.B. agradeció a las instituciones y personas que hicieron posible la presencia de una mues-



Francisco Ormachea, miembro del Movimiento del Nuevo Cine y Video Boliviano.

tra tan significativa. Posteriormente afirmó que dicha institución, está haciendo lo posible porque esta muestra anteceda a otras importantes, como la que participó en el Festival de Video sobre Pueblos Indígenas, de la que fue ganador el boliviano Eduardo López.

Acto seguido, Pedro Susz, director de la Cinemateca Boliviana afirmó que es paradójico que en la época de mayor desarrollo tecnológico de los medios de comunicación, se produzca en América Latina una incomunicación que puede llevar a pensar a los mexicanos que en Bolivia no existe video y a la inversa.

Por fortuna -acotó- presentaciones como la que se ofrece en la oportunidad empezarán a despejar este malentendido. Señaló que en algún tiempo más, visitará México una muestra de video boliviano.

Finalmente agradeció a quienes colaboraron porque las exhibiciones de Video Mexicano se hagan efectivas, expresando que él es un convencido de que el arte y la cultura harán en el continente lo que no han podido hacer la economía, la política y la diplomacia. El embajador de México, Enrique Fernández, dio formalmente por inaugurada la muestra. Invitó a los asistentes a seguir el programa establecido para los próximos diez días, expresando que en ellos se observará un trabajo sumamente heterogéneo, de carácter etnológico, artístico, autóctono, etc.

Una vez finalizada la inauguración formal, los organizadores presentaron



Enrique Fernández, embajador de México en Bolivia.

un video creado en base a algunas de las realizaciones, que serán observadas de forma íntegra en los próximos días. El breve "anticipo" garantizó la presencia de buenos videos.

El programa de la muestra propone para hoy los siguientes videos: Los enemigos y Nadie es inocente.

Prosigue festival de música "Todo canto" en Fides

Mañana y el próximo 12 de septiembre, se llevará a cabo la segunda y tercera fecha, respectivamente, de presentaciones del 1er. Festival de Música "Todo canto".

El sábado pasado, dando cumplimiento a la primera fecha, el Festival contó con la participación de ocho artistas, quienes interpretaron composiciones propias, acompañados por una pista instrumental realizada por Jorge Quiroga, director musical del Festival.

Quedaron como finalistas para la Gran Final: Trio Sol y Canto, Duo Hnos. Antonio Catacora y Luis Fernando Catacora, Malena Callejas y Gary Daher.

El evento de dos horas de duración, contó, además, con la presencia de cuerpos de baile como Honey Girls, Sex Paquets y el conjunto folclórico Inti Bolivia.

La "gran final" ha sido programada para el próximo 19.

El evento cuenta con el auspicio de Karyn Producciones y Laser 98 F.M.

MUSICA POR NUESTRO CIELO

Domingo 6 de septiembre 10:00 a.m.
PLAZA DE LOS HEROES

Entrada libre

Invitan:
Casa de la Cultura "Franz Tamayo" • P.A.T. • C.O.B. • FUL • U.M.S.A. • Tránsito • Confederación de Empresarios Privados • Foro Boliviano del Medio Ambiente y Desarrollo

HISTORIETAS

el detalle que faltaba



Justo y franco



graciellita



ágata



CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

HORIZONTAL

- 1 Brazo del molino
- 5 Bartolomé de las
- 10 Emblema de las Olimpiadas
- 14 Sombrero plegado
- 15 Usa anillo
- 16 Loseta: Ing.
- 17 Arroje: esp. -
- 18 Cansar: Ing.
- 19 Dar carácter romántico
- 20 Que parece y no es
- 21 C. de Italia (Aguirre)
- 23 Blanca
- 24 Papa no
- 25 Secular; laical
- 27 Bisagra
- 31 Atolón
- 32 Ademas
- 34 Hilo: francés
- 35 Bote del indio
- 37 Atorno electrizado
- 38 Obrera o zángano
- 40 Actriz
- 41 Delante: esp. -
- 42 Colocador: Ing.
- 44 Golfo/mar de Arabia
- 45 Retiró sin ruido
- 47 Total: integro

VERTICAL

- 1 Levantar - (extenderla)
- 2 Resbalar, en islip
- 3 Comparan
- 4 Almohadilla para alfileres
- 5 Rumiante lanoso
- 6 Castiga; golpea
- 7 Anada
- 8 Hillera
- 9 Sufres una herida
- 10 Dan en el blanco
- 11 Bucle
- 12 Ray de Nube
- 13 Anochece,

SOLUCION ANTERIOR

ADRA GLENA SAJA
GEER ROSEN ARAR
URDI AMBIDEXTRO
ANODINA LAMOSAS
BEBE RAF
ALZADA CANGERO
EADNOPAL ANTES
LUND SACAS OTIO
LATEX RASOS MES
EREMITA ERANOS
ERR OROL
AMENQUE GRAMOS
DESTUSARAN AGAR
ARTE ASINA TOIL
NOES SEGAR OSLO

- 19 Hipotesis
- 21 Actriz (EE UU)
- 24 Teléfono, en Phoenix
- 25 Averiguas
- 26 Gas incoloro
- 27 Cantante (EE UU)
- 28 Sucesos en calendario
- 29 Alisar con lija
- 30 Perro corpulento
- 33 Corona del Papa
- 38 Despió mal olor
- 39 Malgastador
- 42 Costa; playa
- 43 Ocupara el trono
- 46 Frotan con las uñas
- 48 Direc. del compás
- 50 Rel. a los países
- 51 Actriz Ramsay
- 52 Fardo: inglés
- 53 Agarraba
- 54 1052, para Milon
- 55 Ea, animal
- 56 Sin, en Le Mans
- 58 Capacidad: sufijo

El tiempo (boletín meteorológico)

Día viernes 4 de septiembre de 1992
TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	26.0	18.0
Riberaalta	25.0	18.0
Rurrenabaque	26.0	15.0
Trinidad	27.0	15.0
S. I. de Velasco	25.0	14.0
Santa Cruz	23.0	13.0
Cochabamba	25.0	6.0
Sucre	24.0	5.0
Camiri	26.0	13.0
Potosí		-6.0
Charaña	16.0	-7.0
Oruro	16.0	-7.0
Puerto Suárez	23.0	13.0
Tarija	23.0	1.0
Yacuiba	20.0	8.0
La Paz		
Zona Central	18.0	2.0
El Alto	14.0	-1.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ.-Presentará cielo despejado a poco nuboso, vientos del OESTE y leve ascenso de temperaturas.

BENI.-Presentará cielo nublado, ocasionalmente bancos de niebla matinales, vientos débiles del SUD-ESTE y leve ascenso de temperaturas.

LLANOS ORIENTALES Y TIERRAS BAJAS DEL SUR.-Presentarán cielo poco nublado, vientos débiles y poco cambio de temperaturas.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD: MINIMA: 2.0 °C
MAXIMA: 18.0 °C
EL ALTO: MINIMA: -1.0 °C
MAXIMA: 14.0 °C

MUNDO Institución



El "Bagel", nuevo pan en Hotel Plaza

Un nuevo tipo de pan que pone a disposición del público degustado por quienes visitaron "bonerie", su local especializado. El llamado "bagel" es un panido a los "donuts", muy bueno debido a que su principal ingrediente es la harina de trigo y puede ser combinado con gelatinas. Ese pan puede ser consumido en cualquier hora del día, pero preferentemente en la mañana. Esa novedad ha sido bien recibida por los turistas que se hospedan en el Hotel Plaza, quienes siempre buscan un pan similar en sus países de origen. Los panes de la "bonerie" se preparan durante la mañana y se sirven en la tarde. En la gráfica se puede apreciar un momento de la degustación.

Sucursal de Banco de La Paz en Achumani

En el edificio del Mercado de Achumani, financiado por el Banco de La Paz para que las vendedoras de esa zona tuvieran un lugar de expendio, en locales financiados con pequeños créditos, se inauguró en días pasados una nueva sucursal del Banco de La Paz, que facilitará el cumplimiento de esos créditos a los comerciantes establecidos en ese moderno mercado.

Además de ofrecer esa facilidad, prestará también todos los servicios bancarios a los vecinos de Achumani, quienes tienen que acudir hasta la Urbanización San Miguel, donde se ha establecido la mayoría de las sucursales bancarias.

El acto de inauguración contó con la presencia del vicepresidente ejecutivo de esa entidad, Teddy Mercado, y de Marco Cordero, quienes fueron felicitados por el nuevo servicio que presta el Banco de La Paz. En la gráfica, los ejecutivos del banco y los clientes frente a la nueva sucursal.



servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44;
DIRECCION NACIONAL DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETIEN DE EMERGENCIA, Tel. 375266 y 371236;
TASA Reclamaciones, Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior Tel. 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel. 376472;

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118-376688;
MATERNIDAD Tel. 314414;
NEUROCIROLOGIA, Tel. 320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469 - 119;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel. 3764;
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 36;
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Pico
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 390

Farmacias de turno (Tel. 366823)

ZONA CENTRAL:
EL MILAGRO Plaza Venezuela 1431, Tel. 328790
TRINIDAD Edif. Mcal. de Zepita Bloque A. Local 3, Tel. 366524
2 DE FEBRERO Av. Pando 119, Tel. 328378
VIVIANA II c. Murillo Edif. Murillo, Tel. 372498
EL MUNDO c. Yungas esq. Corrales, Tel. 341235
MANET Av. Perú 213, Tel. 351370
ZONA SOROCACHI Y SAN PEDRO
VILLARREAL Aspiazu esq. Sanchez Lima Edif. Orión, Tel. 324298
TRINIDAD Jaime Freyre 1932 Fte. Stadium Bolívar, Tel. 352589
NAZARENO Av. Ecuador esq. Victor Sanjines, Tel. 3751009
SAN MARTIN DE PORRES Plaza Israel, Tel. 367820
ZONA MIRAFLORES
RAPHAEL c. Claudio Sanjines 1611, Tel. 323307
ALEMANIA Av. Saavedra esq. Plaza Uyuni, Tel. 376968
JACKELINE c. Hatti 1226, Tel. 324076
PERALTA Av. Tejada Sorzano, Tel. 933
ZONA VILLA COPACABANA Y SAN ANTONIO

VIRGEN DE COTACA c. Tito Yupanqui - V. Co.
320233
SAN PEDRO 31 de Octubre 1870 - V. San.
332248
ZONA CEMENTERIO BUENOS AIRES Y TUN
NINO JESUS Av. José M. Asín 688, Tel. 390
EMMANUEL Av. Buenos Aires 1111, Tel. 36
SR. DE LA ASUNCION c. Isaac Tamayo 624
ZONA BELEN Y GRAN PODER
LA SAMARITANA c. Illampu 1067, Tel. 3663
GENESIS c. Ricardo Bustamante 736, Tel. 3
ZONA OBRAJES Y ALTO OBRAJES
OBRAJES Edif. Reina Esther, Tel. 782081
LIBERTAD, Sector A N° 722 Alto Orajés, Te.
ZONA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAVI
PALERMO c. 14 esq. Sanchez Bustamante, T.
795717
LOS PINOS c. 21 Calacoto 8332, Tel. 79057
GLORIA Av. Gral. García Lanza esq. 16 - A
795717
FLEMING c. Villegas 6893 - Irpavi, Tel. 7932

Viajes

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.

La Paz, viernes 4 de septiembre de 1991

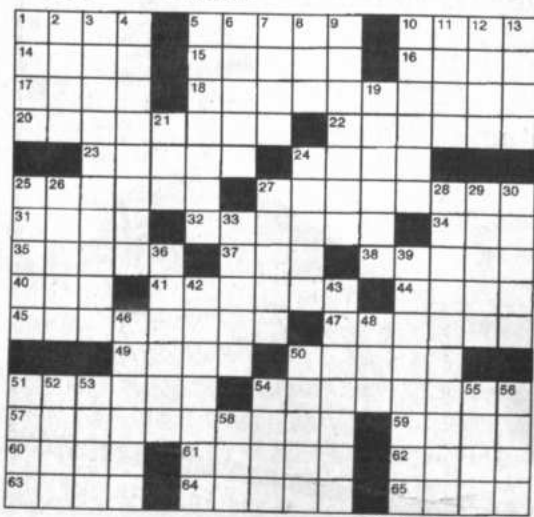
INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS 367711-12-13

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALASInformaciones
Tel. 367275 - 367276Empresas de Transporte
interdepartamental e
internacional de
pasajeros

Transporte Korilazo Tel. 323810
Transporte Aroma Tel. 375449
Pullman Nobleza Tel. 361427
Pullman Avaria Tel. 327096
Transporte Copacabana Tel. 340461-322888
Pullman Bolivia Tel. 355685
Urus Imperial Tel. 350793
Flota El Dorado Tel. 359153
Flota San Francisco Tel. 378084
Flota Bustillos Tel. 354612
Flota Concordia Tel. 371119
Flota Panamericana Tel. 353214
Flota Urkupilla Tel. 328911
Transporte San Lorenzo Tel. 361321
Transportes Cisne Tel. 377443
Transportes La Paz Tel. 377443

SALIDAS

A Oruro: todos los días, a
7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30;
12:00; 13:00; 13:30; 14:00;
17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 2
8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:0
21:00.
A Santa Cruz: todos los días,
8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:1
A Sucre: todos los días, a H
20:00.
A Potosí: todos los días, a H
20:15.
A Montero: todos los días, a
20:30.
A Arica: martes y viernes, a H
A Tacna: domingos y Jueves
A Llaquipa: todos los días, a
A Villazón: todos los días, a
A Tarija: martes, jueves y
17:00.





PODER JUDICIAL
Excma. Corte Suprema de
Justicia de la Nación
Sucre - Bolivia

ACUERDO DE SALA PLENA

VISTOS y CONSIDERANDO: Que, con relación al Registro del estado civil de las personas, el actual Tribunal Supremo Constitucional, ha estado siempre reclamando la centralización de dicho Registro en la Dirección General de Registros dependiente de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, con sede en Sucre, capital de la República.

CONSIDERANDO: Que, con el propósito de conseguir esa finalidad que entraña un derecho irrenunciable, amparado por el imperio de la ley, la Corte Suprema, a través de los miembros de la Sala Plena, ha acordado que el Registro Civil pase a poder de la Corte Suprema de Justicia, en estrecha interrelación con miembros del Poder Ejecutivo y del Poder Legislativo, en este último caso, en la redacción de un anteproyecto de Ley Orgánica Judicial y la revisión del Código Civil vigente desde el 2 de abril de 1976.

Que, tal aseveración se evidencia de la Comisión Mixta que trabajó en esta ciudad, en la que intervino en representación del Poder Legislativo, el entonces senador de la República, Dr. Mario Rolón Anaya, en la elaboración del precipitado anteproyecto, entregado oficialmente para su sanción legislativa en la Biblioteca del Congreso, con intervención de miembros de los poderes Legislativo y Judicial, en el mes de abril del año 1985.

Asimismo, los esclarecidos jurisconsultos, Raúl Romero Linares, Hugo Sandoval Saavedra, Gustavo Medeiros, Oscar Frerking Salas Pastor Ortiz Mattos, junto con la Corte Suprema forjaron las enmiendas al Código Civil en vigencia, para que sea elevado a rango de Ley, respetando las normas civiles materiales sobre el destino del Registro Civil de las Personas.

CONSIDERANDO: Que, la razón jurídica de que el Registro Civil pase a poder de la Corte Suprema y no a la Corte Nacional Electoral, radica en los siguientes fundamentos:

- 1) La Corte Suprema de Justicia es el más alto Tribunal de Justicia, cuya actividad jurisdiccional actualmente se refiere a todos los litigios y causas relacionadas con materia civil, familiar, comercial, penal, social, administrativa y minera.
- 2) En cuanto concierne a la materia civil, aplica en el fondo el Código Civil, que regula entre otros aspectos, situaciones jurídicas atinentes a las personas (Libro Primero), y los Derechos Reales (Libro Segundo) y en materia familiar al estado civil de las personas, entendiéndose por tal el modo de ser de una persona en la familia (matrimonio, legitimación, divorcio, filiación matrimonial y filiación extramatrimonial).

Por consiguiente, el Registro de esas situaciones de las personas: nacimiento (Art. 1o del Código Civil), defunción (Art. 2o. del Código Civil), matrimonio, legitimación, divorcio, reconocimiento del hijo, sentencias de declaración judicial de maternidad o de paternidad, atañe a las materias que establecen la competencia de la Justicia Ordinaria, que en cuanto a los órganos y funcionarios encargados de ejercerla, está comandada por la Corte Suprema de Justicia.

- 3) La Corte Electoral tiene otra competencia, señalada expresamente por el Art. 9 de la Ley Electoral de 1991 vigente, que textualmente dispone: "Competencia es la facultad conferida a los organismos electorales para conocer y resolver asuntos administrativos electorales, técnico-electorales y contencioso-electorales. Es indelegable y en razón del territorio está determinada por la circunscripción electoral". Además, se refiere también a composición de los tribunales electorales, partidos políticos, capacidad para elegir y ser elegido, votación,

escrutinio, delitos y faltas electorales, etc. En suma, conlleva la Corte Nacional Electoral, la imperativa e indeclinable necesidad de evitar la confiscación de la verdad electoral y dar así a las elecciones la certeza de un depurado proceso electoral democrático, velando por la salud de la República.

- 4) Consecuentemente, el panorama es palmario y no admite dudas; a la Corte Suprema de Justicia le corresponde como organismo incorporado, fiscalizado y vigilado, el Registro Civil de las personas, así como el Registro de Derechos Reales (propiedad, anticresis, hipoteca, transmisiones del derecho de propiedad, etc., etc.). Mientras que a la Corte Electoral le corresponde con similares características el Registro Civil, donde deben inscribirse todas las personas que han adquirido capacidad política para elegir o ser elegidos como Representantes Nacionales, o Presidente y Vicepresidente de la República.
- 5) Finalmente, se encuentra en actual vigencia el Art. 1521 del Código Civil (esta validez del texto ha sido reclamada insistentemente por la Corte Suprema de Justicia), que a la letra dice: "(Dirección General de los Registros Públicos). Los Registros Públicos para el estado civil de las personas y para los Derechos Reales están centralizados en la Dirección General de Registros que depende de la Corte Suprema de Justicia".

POR TANTO: La Sala Plena de la Corte Suprema de Justicia de la Nación.

ACUERDA:

Primero.- Pronunciarse rechazando cualquier traspaso del Registro Civil de las personas a cualquier Organismo, Poder o Institución ajena al Poder Judicial; pronunciamiento que hacen los miembros del pleno de la Corte Suprema, por obligación e imperativo histórico; callarse podría interpretarse como aceptación tácita y lo que es peor, causaría la condena futura de los hombres que creen y practican el Derecho. Los hombres pasan, las instituciones quedan, y por respeto y amor a la Institución Judicial hacemos escuchar nuestra voz.

Segundo.- Pedir a los Poderes del Estado para que dentro del marco institucional de la independencia e interdependencia que debe primar en la triada reconocida por el Art. 2o de la Carta Fundamental del Estado y sujetándose estrictamente a la ley, cuyo cumplimiento es inexcusable dentro de un Estado de Derecho, base y sostén de la Democracia, se aplique en el terreno de la realización práctica en un tiempo breve posible el Art. 1521 del Código Civil y se respete como texto legal incorporado en la nueva Ley Orgánica Judicial, conforme ha acordado la Comisión Tripartita del Legislativo, Ejecutivo y Judicial, manteniendo el Registro Civil como organismo dependiente de la Corte Suprema de Justicia.

Regístrese, comuníquese y archívese.

Sucre, veintisiete de agosto de 1992.

Fdo. Dr. Hugo Galindo Decker, Decano en ejercicio de la Presidencia.- Dr. Julio Urquiza Gutiérrez, Subdecano.- Dr. José Decker Morales.- Dr. Adán Soria Diez Canseco.- Dr. Hugo Salvatierra Oporto.- Dr. Gualberto Dávalos García.- Dr. Ernesto Poppe Subieta.- Dr. Edgar Rosales Lijerón.- Dr. Hugo Dellien Barba.



CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L.

A LA OPINION PUBLICA

1.- ¿QUE ES LA EMPRESA CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L.?

La empresa CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L. fue creada el 16 de mayo de 1977, hace 15 años.

De los cinco accionistas fundadores, quedan dos accionistas propietarios, desde 1978, que son los ingenieros Henry Forti Castrillo y Jaime León Jofré.

No hay ni propietarios, ni accionistas, ni socios fuera de estos dos propietarios.

Esta empresa ha ganado licitaciones desde la época de su fundación, y en el marco de los distintos gobiernos que administraron el país hasta el presente.

Una de las licitaciones de mayor envergadura fue adjudicada a nuestra empresa en el año 1987, para la obra del alcantarillado de Tarija, por un monto de \$us 6.000.000 (seis millones de dólares americanos).

En los últimos años nuestra Empresa en forma consorciada con Empresas Internacionales (debido a las características y exigencias de los pliegos de especificaciones) se adjudicó obras viales que se encuentran en actual ejecución, teniendo nuestra firma en dichos consorcios un porcentaje minoritario.

2.- ¿POR QUE SE PRESENTA LA EMPRESA FORTI & LEON A LA LICITACION DEL LA PAZ HOTEL?

Porque nuestra empresa ha venido trabajando en un proyecto hotelero desde 1988 y ya tiene preaprobación de fecha 18 de octubre de 1991 con planos en la Municipalidad de la ciudad de La Paz desde esa misma fecha. Para este efecto se compró un terreno de 1.021 m² en la Av. Villazón, frente a la Universidad, en fecha 21 de enero de 1991, lo cual está respaldado por los respectivos testimonios de propiedad, debidamente registrados en Derechos Reales.

La Empresa CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L. decidió hace cuatro años, incursionar en el terreno hotelero, estudió con seriedad este campo y elaboró un proyecto viable.

Por ello es totalmente lógico y legítimo que nos hayamos presentado a la licitación de dicho hotel.

3.- ¿POR QUE GANO LA EMPRESA FORTI & LEON S.R.L. LA LICITACION DEL LA PAZ HOTEL?

Porque cumplió todos los requisitos que la ley ampara, con las mismas oportunidades que tuvieron todas las empresas privadas nacionales y extranjeras que mostraron interés.

Nuestra empresa compró el pliego de licitación el 10 de julio de 1992 y reunió todos los requisitos allí señalados, haciéndose una propuesta de acuerdo a nuestras evaluaciones por un monto de \$us 8.100.000 (ocho millones cien mil dólares americanos).

Nuestra mayor sorpresa fue enterarnos que éramos los únicos postores y que nuestra propuesta fue muy superior al mínimo que exigía la licitación.

4.- ¿DE DONDE PROVIENEN LOS RECURSOS FINANCIEROS DE LA EMPRESA FORTI & LEON S.R.L., PARA ADJUDICARSE LA PAZ HOTEL?

Los recursos financieros que respaldan nuestra compra La Paz Hotel provienen de Entidades Financieras Nacionales e Internacionales. Actualmente las negociaciones están a la espera de la adjudicación para consolidarse las líneas de crédito.

5.- ¿PORQUE ASUMIMOS ESTOS COMPROMISOS FINANCIEROS?

Porque hemos estudiado con detenimiento este proyecto y estamos convencidos de su potencialidad.

Porque estamos en conversaciones con redes hoteleras internacionales de gran prestigio.

Porque conocemos nuestra capacidad de trabajo y eficiencia para hacer rentable esta inversión.

Porque la ciudad de La Paz merece un gran hotel de cinco estrellas.

Nadie tiene en el bolsillo los fondos que necesita para realizar sus operaciones. Las empresas serías tienen herramientas sustanciales para hacer realidad sus proyectos.

a) Una evaluación minuciosa de las potencialidades económicas de una determinada inversión.

b) El prestigio indispensable para ser sujetos de crédito de entidades financieras nacionales e internacionales.

Quien tuviera dinero guardado en las proporciones que exigen las grandes inversiones, no podría ser calificado como empresario, porque no estaría generando riqueza, desarrollo ni progreso para el país.

6.- CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L. NO TIENE COMPROMISO POLITICO ALGUNO.

Nos estamos viendo involucrados involuntariamente en un aparatoso debate de carácter político-electoral, frente al cual queremos dejar perfectamente establecido que CONSTRUCCIONES FORTI & LEON S.R.L. no tiene compromiso político con partido alguno, no lo ha tenido en el pasado, ni lo tendrá en el futuro, por la naturaleza esencialmente empresarial de nuestra organización.

Para finalizar lamentamos que haya habido la mala fe de querer involucrar al Excelentísimo Señor Presidente de la República en este caso netamente empresarial, lanzando acusaciones sin ningún fundamento legal con claros contenidos políticos que hacen daño al país.

La Paz, 03 de septiembre de 1992

Ing. Henry Forti Castrillo
C.I. 1612152
GERENTE PROPIETARIO

Ing. Jaime León Jofré
C.I. 1621824
GERENTE PROPIETARIO

La Aroma espera a más vecinos para tener agua

Aroma no es uno de los que forman parte del cinturón periférico a la ciudad, pues se encuentra en la parte central de la ciudad, pero al igual que los demás barrios, necesita de mayor atención poblacional para que la COBEE y SAMAPA puedan en forma rentable suministrarles agua potable y alcantarillado. Los vecinos de Aroma, que ya han comenzado a habitar el barrio, hasta ahora la instalación de agua potable y alcantarillado, y las casi 200 viviendas que se han construido, no tienen agua potable y alcantarillado. Benito Apaza, presidente de la junta de vecinos del barrio, dijo que los vecinos de Aroma se iniciaron trámites con la COBEE y SAMAPA para que les suministren agua potable y alcantarillado, pero que hasta ahora no han recibido respuesta alguna. Los vecinos de Aroma, que ya han comenzado a habitar el barrio, hasta ahora la instalación de agua potable y alcantarillado, y las casi 200 viviendas que se han construido, no tienen agua potable y alcantarillado. Benito Apaza, presidente de la junta de vecinos del barrio, dijo que los vecinos de Aroma se iniciaron trámites con la COBEE y SAMAPA para que les suministren agua potable y alcantarillado, pero que hasta ahora no han recibido respuesta alguna.

paguen la totalidad del dinero "de una sola vez". Con algo de suerte, los vecinos presentarían el proyecto al Fondo de Inversión Social (FIS) y lograrían que este organismo dependiente del gobierno mostrara predisposición para colaborar con el barrio. "Faltan algunos trámites que cumplir con el FIS", agregó Benito Apaza al explicar que esa entidad desembolsará -no gratis- los 31 mil dólares y se espera que en unos cuatro meses SAMAPA concluya con la instalación del servicio.

Por su parte, el vecindario depositará sus aportes al FIS, en un monto aún no fijado, bajo la modalidad de un crédito blando pagadero en cinco años, indicó.

La deuda podría ser pagada más rápidamente si en Villa Aroma hubiese más vecinos de los que existen en el momento.

Explicó que de los 230 lotes existentes en el barrio, un 80 por ciento está habitado y el resto de los propietarios no se ha hecho presente desde hace más de cinco años.

MAS NECESIDADES

Un buen porcentaje de los vecinos del barrio tiene luz eléctrica a domicilio, pero no hay luminarias públicas. Las anteriores autoridades municipales dijeron que los propios habitantes del lugar deben solucionar su problema, afirmó Apaza.

al señalar que por la falta de ese servicio, en las noches se producen robos, asaltos y otros actos delictivos.

Los vecinos recordaron que la alcaldía debería instalar el servicio en todos los barrios aledaños, pues todos los usuarios de energía eléctrica depositan mensualmente un porcentaje de dinero, junto a sus facturas de luz, para el alumbrado público.

Junto a Villa Aroma, otros barrios como Oro Negro, Gran Poder y el Kenko sufren la falta de electricidad.

El dirigente aseguró que el actual alcalde, Flavio Clavijo, prometió dotar de 50 luminarias al barrio.

Tampoco existe alcantarillado en toda la zona sur y es otra de las necesidades que las autoridades municipales deben solucionar.

TRANSPORTE

La falta de transporte público afecta también a los habitantes de la zona, pues no existe ni una línea de minibuses ni de micros y los usuarios deben tomar obligatoriamente los vehículos que vienen desde el Kenko, pasan por Villa Aroma y tienen como destino la Ceja El Alto o la ciudad de La Paz.

Especialmente los minibuses están llenos de pasajeros cuando pasan por el barrio y los del lugar deben esperar horas y horas, o bien caminar hasta la carretera a Oruro o a la parada del Kenko -unas diez cuadras hacia abajo-. Pero eso supone salir de la casa con mucha anticipación, dijo el dirigente.

La Unidad Operativa de Tránsito y la Subfederación de Choferes 1º de Mayo deben autorizar el funcionamiento de una línea de minibuses o micros para el transporte de pasajeros de la villa, añadió.

Cuando los habitantes de Villa Aroma se encuentran en la ciudad de La Paz, se produce otra odisea, pues como no existe servicio para retornar a ese lugar, y deben buscar otras líneas de minibuses que pasan cerca.

"No es nada fácil, pues debemos rogar que nos transporten hasta nuestras casas", dijo Apaza al indicar que en muchos casos pagan por ese servicio hasta dos bolivianos.

Mercado Bolívar fue convertido en motel, en gestión Aramayo

Durante la gestión del ex-alcalde de El Alto Miguel Aramayo, el Mercado Bolívar, ubicado sobre la carretera a Viacha, fue convertido en un motel, denunció ayer Virginia Callisaya, actual jefe del Departamento de Activos Fijos de esa comuna.

Explicó que se debe continuar con las investigaciones, pues existen pocos elementos para dar con los responsables directos de esa transferencia ilegal a una empresa privada.

"Fue un mercado popular y era de propiedad del municipio aledaño", aseguró al informar que anteriormente existían sus planos originales, pero "mañosamente" fueron robados del indicado despacho y en su lugar fue insertado otro plano a nombre de una empresa privada.

El 9 de diciembre de 1991 ingresó al Departamento de Activos Fijos el nuevo proyecto, con la razón social de "Motel Oriental" y bajo la responsabilidad de Carlos Bustillos, cuando el arquitecto Humberto Luque era jefe de esa oficina municipal, añadió.

El ex-mercado, ubicado sobre la carretera a Viacha y en el barrio de Villa Bolívar "F", fue construido sobre 8.000 metros cuadrados de terreno municipal, indicó.

El propietario del ex-mercado Bolívar es Carlos Bustillos, también dueño de la empresa Sauna Oriental, ubicada en la calle Illampu de La Paz, explicó.

Recordó que antes de 1990 funcionaba el mencionado mercado y se expendían productos de la canasta familiar, pero luego fue cerrado y abandonado por causas hasta hoy desconocidas.

Espera firmar convenio con Clavijo

Fejuve volverá a centralizar pedidos vecinales al municipio

Con la firma de un "acta de compromiso" entre la Federación de Juntas Vecinales y la Municipalidad de El Alto se pondrá fin a la "dualidad de pedidos" procedentes de las villas que piden atención a sus demandas, informó ayer Lucas Colque, dirigente de la FEJUVE.

A diario se envían solicitudes al municipio aledaño y, simultáneamente, a la Prefectura, como queriendo decir "quién responde positivamente y quién más rápido", indicó.

La "dualidad de pedidos" por parte de las juntas vecinales, se intensificó desde que en esta ciudad comenzaron a funcionar dos "fejuves", una presidida por Feliciano Tapia y otra por Raúl Bernal, quienes hasta hoy no han restablecido credibilidad ante las bases y tampoco dieron claras muestras de unidad, según opinaron dirigentes vecinales.

En versión de Colque, de la Fejuve Tapia, los dirigentes que lo acompañaron fueron elegidos en un congreso ordinario con asistencia de la mayoría de los presidentes vecinales y bajo los reglamentos de su estatuto.

En tanto que la "fejuve" que preside Bernal fue creada por el ex-

alcalde Jaime Reyes Mérida, de entre amigos, para contrarrestar las acciones opositoras a Condepa que procedían de la "fejuve" Salazar, la cual supuestamente estaba ligada al Acuerdo Patriótico y la UCS.

En los últimos días Raúl Salazar fue suspendido en forma definitiva por la cúpula directiva, debido a reiteradas faltas cometidas contra los estatutos de su organización y en su lugar Feliciano Tapia asumió la presidencia de la Federación.

En este sentido, Lucas Colque indicó que la existencia de dos "fejuves" en esta ciudad no es aconsejable, pues divide a las bases y confunde los objetivos de las instituciones crediticias así como la Alcaldía y la Prefectura.

La solución está en manos del actual alcalde Flavio Clavijo, quien debe firmar un "acta de compromiso" para eliminar a la "fejuve" creada por sus antecesores y restituir la credibilidad de la institución del que es parte.

CONVENIO

La Fejuve Tapia y el alcalde Clavijo deberían firmar un "acta de compromiso" el pasado miércoles pero el convenio fue aplazado para

la próxima semana.

"Nosotros acudimos el miércoles respondiendo a un acuerdo anterior donde el alcalde se comprometió a respetar la institucionalidad de la Fejuve", agregó el dirigente Colque al señalar que ahora el alcalde debe fijar día y hora para suscribir dicho convenio.

El alcalde Clavijo y el presidente de la Fejuve, Feliciano Tapia, mostraron predisposición para respetar a las organizaciones naturales y abstenerse de crear entidades paralelas.

El alcalde al firmar dicho convenio, implícitamente, se compromete a no dar ningún apoyo a la "fejuve" Bernal.

La Fejuve Tapia se constituye en un ente fiscalizador de las actividades que desarrolla el Municipio y esto no debe causar molestia a las autoridades, dijo. Además el convenio pide que la Alcaldía dote de agua potable a las villas que carecen de este servicio.

Por otro lado, la próxima semana la Fejuve convocará a una asamblea de los presidentes de juntas vecinales para aprobar la convocatoria a un ampliado del sector, donde se completarán los cargos en actual acafeía.

Denuncia antiguo dueño de predios

Ex junta municipal alteña loteó 11 mil metros en 1987

La Junta Municipal de El Alto de 1987 expropió 11.599 metros de la familia Luna Choque, en lo que actualmente se denomina Urbanización Villa Primavera, con el pretexto de favorecer a ex-mineros, fabriles y otros sectores, pero eso no ocurrió ya que las mismas autoridades lotearon esos terrenos a terceras personas con la ayuda de dirigentes vecinales, denunció ayer el propietario de los predios, Emilio Luna Choque, acusado por ex-autoridades de ser uno de los loteadores "más grandes" de esa ciudad.

Explicó que actualmente es difícil revertir dichos terrenos, ubicados en la zona sur de El Alto, en favor de su familia, pues los casi 400 lotes tienen dueños, están inscritos en Derechos Reales y la alcaldía reconoce que la urbanización no tiene problemas.

Agregó que ahora interesa identificar a los culpables de esa venta ilegal y "dejar bien en claro" que él no es un loteador, sino que fue despojado de sus tierras para que las autoridades municipales de entonces se aprovecharan.

Luna reveló que en 1987 la Junta Municipal estaba presidida por Martín Vázquez y tenía como concejales a Julio Muñoz Vargas, Velia Irusta y Hugo Murillo Vargas.

Señaló que cada metro cuadrado

fue vendido a los nuevos vecinos en Bs 7,50 y hoy cada metro está avaluado en 15 dólares.

Consultado de por qué no había revelado antes ese hecho a la opinión pública, el denunciante respondió que no había esperanza de revertir dichos terrenos, pues "todas las irregularidades cometidas estaban convertidas en cuestión legal" y que él se había cansado de exigir que sus terrenos le sean devueltos.

Sin embargo, el ex-alcalde Jaime Reyes publicó en julio pasado una lista de 74 "grandes loteadores alteños" y entre ellos se encontraba Emilio Luna Choque. Entonces, al ser afectado por esa acusación, es que busca salir en defensa de su persona y señalar a los verdaderos culpables de la venta de terrenos municipales y otros.

Luna mostró a los periodistas el testimonio público 753/87, donde firmaron las autoridades municipales antes señaladas, legalizando la expropiación de terrenos a su familia.

El documento señala que "fue en aplicación de las disposiciones legales en vigencia y la necesidad de habitación para los sectores sociales que no poseen techo propio, y en virtud de los asentamientos que se han producido en años anteriores en

el sector denominado Villa Primavera, antes Villa Eduardo Avaroa II, ha procedido a dictar la Ordenanza Municipal 029/86, por la que se procede a expropiar todo el sector en estricta aplicación de la Ley de Reforma Urbana del 29 de octubre de 1956".

Luego se indica que el documento fue inscrito en Derechos Reales en 1987, bajo la partida 1607.

Según el denunciante, ese mismo año las autoridades de la Junta Municipal vendieron los terrenos a través de los dirigentes vecinales del sector, quienes recibieron algún dinero y lotes de terreno en recompensa por la venta de los predios y la legalización de los documentos.

Luna aclaró que las autoridades antes citadas no vendieron los terrenos en forma directa, sino que la transferencia fue realizada a través de los dirigentes vecinales a personas interesadas, "no fue una donación a relocalizados mineros y otros sectores de la sociedad".

"Sin embargo, a mí me sindicaron como loteador y así la alcaldía puede enviar técnicos y otros entendidos en supervisión de terrenos a la zona, ellos podrán constatar que yo no vendí ningún terreno a los actuales dueños, sino que la junta municipal de Martín Vázquez lo hizo", concluyó.

"Alcaldía necesita sólo 700 empleados"

El despido de 30 funcionarios municipales por actos de indisciplina, acción ejecutada por el alcalde Flavio Clavijo no guarda relación con los planes de reestructuración, dijo la concejal y presidenta de la Comisión Administrativa, Hortensia Rodríguez.

Reiteró que la comuna alteña necesita sólo de 700 empleados, para convertirse en un "municipio funcional" y libre de burocracia.

Pero si continúan los 1.400 trabajadores, la Alcaldía apenas podrá cubrir sus sueldos, agregó al indicar que esa actitud no le permitirá a la comuna aumentar los haberes de sus dependientes y menos podrá pensar en solucionar algunas demandas del pueblo.

La concejal informó que, en meses pasados, se realizó en la comuna un censo de trabajadores y una inventariación de los bienes que posee.

Las conclusiones de ese estudio recomendaron que sólo 700 empleados eran suficientes para poner en funcionamiento las diferentes reparticiones municipales, indicó.

Las decisiones que provengan del ejecutivo municipal tienen toda validez, pues está facultado para hacer "lo mejor que convenga", de acuerdo con la Ley Orgánica de Municipalidades. Puede contratar o bien despedir, "es su decisión", dijo.

Recordó que en días pasados el alcalde despidió a 30 funcionarios municipales, por actos de indisciplina y otros referidos a la corrupción.

Añadió que si el Concejo Municipal pone en "statu quo" el despido de funcionarios municipales, eso deberá ser

acatado por el ejecutivo.

PROYECTO
La concejal reveló ayer la elaboración de un proyecto, elaborado por su comisión, donde se advierte que la comuna alteña debe contar con sólo 700 empleados, para que sus dependientes perciban "sueldos saludables", cuenten con seguro social y estén garantizados sus beneficios sociales al alguno abandona su fuente de trabajo.

ORGANISMO INTERNACIONAL REMATA

Se vende Equipo de Radio marca YAESU con accesorios, Multicopiador Gestetner, algunos muebles y enseres al mejor postor, el día sábado 5 a Hrs. 11:30 en los garajes del edificio de Naciones Unidas (Almirante Grau Esq. Murillo). Los equipos estarán expuestos desde Hrs. 9:30.

La Paz, 3 de septiembre de 1992

CASA EN COCHABAMBA

Por motivo de viaje vendo casa a una cuadra de la Av. Batallón, con frente de 30 metros por 40 de fondo, con 3 departamentos en planta baja, 700 m² construidos, amoblados, 3 líneas telefónicas, 3 calefones, 3 entradas de garage para 5 movildades, cortinas, lámparas de cristal antiguo, espejo marco dorado, etc. Pozo de agua potable, jardines con más de 200 plantas de rosas, jazmines de cabo, etc.

Informes teléfono 47011 Cochabamba

PERFORISTA DE DIAMANTINA

Se requiere perforista de máquina diamantina, para trabajos en el área ubicada al oeste del Embalse de Corani (Cochabamba).

Presentar certificados de trabajo a la casilla 565 - Cochabamba, Telf. 46322.

AVISO DE REMATE

LA DRA. NANCY B. DE ALTUARRA
JUEZ PRIMERO DE INSTRUCCION EN
LO CIVIL DE LA CAPITAL, ETC.

BER: Al público en general que por Auto de fs. 13 vuelta de órdenes, se ha señalado día 8 de agosto remate de productos farmacéuticos depositados por SERVICIOS DE A.S.R.L. SERDEFA - S.R.L., consistentes en:

- 100 cápsulas de Rifadon (Rifampicina)

- 500 cápsulas de Rifadon (Rifampicina)

- comprimidos de Nistafén (Nistatina)

- 30 comprimidos de Nistafén (Nistatina)

- 500 comprimidos de Nistafén (Nistatina)

que se efectuará en las oficinas de ALMACENES GENERALES DE DEPÓSITO S.A., situadas en la Av. Mariscal Santa Cruz N° 1392, el día 8 de septiembre de 1992 a horas 14:00, sobre la base anterior, siendo la nueva base de \$us. 5.487,96 - (Cinco mil ochenta y siete 96100 DOLARES AMERICANOS).

Se consignó su ejecución al Sr. Notario de Fe Pública Hernán Sánchez Salinas, las licitaciones se exhiben en calle Murillo N° 415 de la ciudad de La Paz, y en la N° 1420, piso de la ciudad de Santa Cruz, donde se podrá obtener un ejemplar del presente aviso, las licitaciones en dicho remate podrán concurrir el día y hora señalados de AGEDESA previo al depósito del 5% de ley.

En la ciudad de La Paz, a los tres días del mes de septiembre de mil novecientos noventa y dos.

P.O. de la Sr. J. tro. de l. en lo C.

Guarachi Calle

del Juzgado 1ro. de

en lo Civil

OLIVIA

DISTRITO JUDICIAL DE LA PAZ * Juzgado 1ro. de Instrucción en lo Civil BOLIVIA

REQUERIMIENTO DE PROFESIONAL

Institución estatal con financiamiento externo, requiere contratar los servicios de un profesional.

ECONOMISTA O AUDITOR

que cumpla con los requisitos siguientes:

- Título de Economista o Auditor preferentemente con grado de maestría.
- Sólidos conocimientos de análisis financiero
- Conocimientos de las normas contables vigentes en el país
- Conocimientos de preparación y revisión de estados financieros de empresas de servicios públicos
- Conocimiento de Leyes que regulan la actividad de servicios públicos
- Manejo de planillas electrónicas y procesadores de texto
- Disponibilidad para efectuar viajes al interior y exterior del país

El plazo de contrato será de cuatro meses, prorrogable y la sede de funciones la ciudad de La Paz.

Los interesados deben presentar su solicitud hasta el día miércoles 9 del mes en curso, adjuntado su Curriculum Vitae, a la dirección siguiente:

Señores
Institución Estatal
Casilla 4706
La Paz - Bolivia

La Paz, 3 de septiembre de 1992



YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS DIRECCION GENERAL DE EXPLORACION Y EXPLOTACION SEGUNDA CONVOCATORIA

Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, convoca a las Empresas o Firms legalmente establecidas; a presentar ofertas para la prestación del siguiente servicio:

N° Inv. Pública

DESCRIPCION

550-92

SERVICIOS PROSPECCION GEOQUIMICA, TECNICA GEOMICROBIAL, AREA: COBIA-DQTO. PANDO.

El pliego de especificaciones cuyo valor es de Bs 25.00 (VEINTICINCO 00/100 BOLIVIANOS), que deberán ser cancelados en la sección caja de la Gerencia de Producción; puede ser obtenido en la secretaría del Distrito de Materiales de la Dirección General de Exploración y Explotación, ubicada en el Km. 2 1/2 antigua carretera a Cochabamba, teléfono 52-7436 interno 20, a partir del día viernes 04 de septiembre de 1992.

Las propuestas se presentarán en sobres cerrados y lacrados, en la misma secretaría, hasta horas 10:00 a.m. (Diez de la mañana) del día viernes 18 de septiembre de 1992. Las ofertas serán abiertas el mismo día a horas 14:30 p.m.

Santa Cruz, septiembre 04 de 1992

Municipio analiza privatización de EMTA y otras dos empresas

COTEL será incluida en los estudios para la venta de las empresas municipales



EMTA, otra de las privatizables

El Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEPLAN) y el alcalde Julio Mantilla llegaron a un inicial acuerdo para estudiar la situación de las empresas dependientes de la comuna, en un anticipo de la privatización de instituciones pre-suntamente deficitarias como la Fábrica de Tubos y Losetas (FAMTUL), y las compañías municipales de Transporte Automotor (EMTA) y de transporte de carga (ETIC).

El Ministro de Planeamiento, Samuel Doria Medina, confirmó el acuerdo y dijo que la Comisión Evaluadora de la Empresa Pública, entregará en los próximos días un documento formal que será suscrito entre ambas partes.

El convenio analizará el estado de las empresas dependientes de la comuna y recomendará las formas en que podrían ser capitalizadas o los mecanismos para su privatización.

Doria Medina aseró que el estudio también abarcará a la conflictiva Cooperativa de Telefonos La Paz, que actualmente se encuentra enfrentada con la Alcaldía y la Junta directiva de accionistas de la ex-TASA, quienes anunciaron su decisión de recuperar el antiguo estatus jurídico de la empresa telefónica de La Paz.

Se supo ayer que la primera empresa que sería estudiada por la Comisión Evaluadora de la Empresa Pública dependiente de CONEPLAN, será la Empresa Municipal de Transporte Automotor, debido a que sus pérdidas superan el millón de dólares.

Según la Central Obrera Boliviana, EMTA no será capitalizada sino declarada empresa en quiebra, por lo que se dispondrá el retiro total de sus empleados, probablemente sin tomar en cuenta los resultados finales del estudio.

De su presupuesto que alcanza a cerca de ocho millones de bolivianos, EMTA destina anualmente para el pago a la deuda pública 1.144.817 bolivianos y gasta en servicios personales 1.149.415, lo que representa la cuarta parte de su presupuesto, dijeron voceros de la Alcaldía, quienes no negaron que el municipio siga el camino de la

privatización para deshacerse de las empresas deficitarias.

En el caso de la fábrica de tubos, señalaron que antes de tomar una decisión el alcalde deberá esperar la evaluación que realizará CONEPLAN, debido a que está empresa desde 1991, ha generado utilidades y no tiene registrado en su presupuesto anual que alcanza a 3.6 millones de bolivianos, sin tener que realizar ninguna transferencia para pago de deudas.

Respecto a COTEL, el municipio tendrá mayores dificultades debido a que legalmente la mayor parte del capital accionario de la empresa está en manos privadas.

Sin embargo el Ministro de Planeamiento, Samuel Doria Medina, dijo que la Cooperativa de Telefonos La Paz, será incluida en la evaluación y será parte del proceso de privatización o capitalización de las empresas contempladas dentro del sector público.

MINISTRO DE TRABAJO CRISTINA OLIVERA PRIVATIZADORA

El Ministro de Trabajo Oscar Zamora, expresó ayer su desacuerdo con la posición del burgomaestre pazeño. "Mantilla está equivocando el camino al pretender privatizar lo que ya es privado y despedir a trabajadores de EMTA, después que éstos demostraron solvencia para rehabilitar la empresa", sostuvo el

titular de Trabajo, quien desde hace un mes se ha enfrentado con el gabinete económico del presidente Paz Zamora y el alcalde Julio Mantilla, por su decisión de poseer en EMTA una comisión interventora.

Por su parte el Sindicato de Trabajadores de EMTA, ha enviado una carta al Secretario Ejecutivo de la Central Obrera Regional de El Alto, recordando que el alcalde Julio Mantilla y la Gerencia General de EMTA, tienen un compromiso para poner en marcha un plan de rehabilitación de esa empresa.

Este plan comprende un aval de la Alcaldía para la restructuración con un crédito de 420.000 bolivianos, a cambio de una garantía denominada de "llave cruzada", que permite a la Comuna ser corresponsable de la administración de la empresa.

Pese a los iniciales acuerdos entre la Alcaldía de La Paz y la gerencia de EMTA, se informó que en días pasados han sido despedidos de la empresa 17 de los 150 empleados del organismo.

Ante estas medidas los trabajadores han amenazado con medidas de hecho y advertido al alcalde Mantilla que no permitirán su privatización porque técnicamente se ha demostrado que los trabajadores pueden rehabilitar la empresa, con una inversión inferior a los 450 mil dólares.

La Paz

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, viernes 4 de septiembre de 1992

Embajada de EE.UU. salva responsabilidad en construcción de muro en calle Cordero

La embajada estadounidense salvó ayer su responsabilidad en la construcción de un muro de alta seguridad en la calle Cordero, donde se edifica la nueva Cancillería de ese país en Bolivia, y aseguró que no invadió la acera peatonal de esa vía.

La representación diplomática sostuvo que los constructores siguieron las especificaciones urbanas del Municipio. En torno al problema, que espera sea solucionado, envió la siguiente explicación:

"La Embajada de los Estados Unidos lamenta el aparente malentendido sobre la construcción del muro para el nuevo edificio de su cancillería ubicado en la calle Cordero (no es la residencia del Embajador como se mencionó en algunos medios de información).

La política del gobierno de los Estados Unidos para la construcción de sus cancelerías, en todas las naciones del mundo, es la de observar estrictamente las regulaciones del gobierno anfitrión.

Con tal propósito, nosotros contratamos los servicios de compañías particulares, para que éstas tengan la responsabilidad de asegurar que todas las ordenanzas y regulaciones locales se cumplan a cabalidad.

Con el fin de tener la seguridad de que se está dando cumplimiento a todos los requerimientos, la Embajada, el contratista actual y la Alcaldía Municipal de La Paz han estado en permanente contacto desde el mes de diciembre de 1991.

Debido a que en algunos documentos municipales existía contradicción y la situación era confusa, se recurrió a la excepcional determinación de que una compañía boliviana de inspección topográfica, obtuviera la aprobación de la H. Alcaldía para la construcción del muro en cuestión.

En fecha 28 de enero de 1992, la Embajada recibió la aprobación a través de una carta. Un funcionario de la H. Alcaldía se hizo presente en el terreno y marcó el lugar donde debiera construirse el muro. Es evidente que se levantó el muro detrás de la línea que tanto el topógrafo como la H. Alcaldía delimitó.

Nuestra intención, como siempre, es la de ser un buen vecino y miembro de la comunidad con orientación

cívica. Hemos mantenido conversaciones con las autoridades de la H. Alcaldía Municipal quienes reconocieron su responsabilidad al haber establecido el lugar donde debiera construirse el muro. Confiamos en que se logre una rápida solución a este asunto, que satisfaga a las partes interesadas.

Para conocimiento general del público, citamos la cronología de los sucesos y una pequeña descripción de los documentos pertinentes a la construcción del muro, cuyos originales estarán a disposición de la prensa, por medio de nuestras oficinas de información.

1. SOLICITUD DE CAMBIO DE NOMBRE EL REGISTRO DE LA PROPIEDAD URBANA N° 007020, FECHADO EL 9 DE DICIEMBRE DE 1986, (Escritura de propiedad).

Este documento muestra que la distancia entre las líneas de Propiedad Municipal en la calle Cordero es de 7:00 m.

2. RESOLUCIÓN MUNICIPAL - 1321/87, FECHADA EL 4 DE AGOSTO, 87.

Este documento provee la autorización de construir dentro de los límites de las antiguas líneas municipales.

3. SOLICITUD DE CAMBIO DE NOMBRE EN EL REGISTRO DE LA PROPIEDAD URBANA N° 004990, FECHADA EL 7 DE NOVIEMBRE, 89 (Escritura de Propiedad).

Este documento muestra que la distancia entre las antiguas líneas municipales es de 7:00m, y en las nuevas líneas municipales aparece como 8:00m.

4. SOLICITUD PARA CONCESION DE LINEA Y NIVEL N° 002033, FECHADA EL 28 DE JULIO, 89 (Autorización para la construcción).

Este documento establece que debe mantenerse una distancia de 4:00m entre el perímetro del muro y la línea central de la calle Cordero.

5. SOLICITUD PARA CONCESION DE LINEA Y NIVEL N° 017474, FECHADA EL 3 DE JULIO, 91 (Permiso revalidado de construcción).

Este documento plantea que la distancia de 1.50 m a ser mantenida entre el borde de la acera hasta el borde de nuestro muro de perímetro.

6. INFORME N° 003/92, FECHADO EL 28 DE ENERO, 92

A solicitud nuestra un inspec-

tor de la oficina técnica del día visitó el sitio y puso su sello sobre la acera para nuestra inspección correcta para nuestro perímetro. Procedimos a las instrucciones. Este documento indica que la distancia entre las líneas municipales es de 7:00m.

7. FORMULARIO DE CONCESIONES N° 005471, FECHADO EL 15 DE ABRIL, 92 (Permiso de metro de la Pared).

Se nos ha concedido el permiso para proceder con la construcción de la pared del perímetro de la propiedad. Luego de la Resolución Municipal 1321/87. Nuestra solicitud se permitió incluir planimetrías, dibujos técnicos y fotografías indicando el lugar y los detalles estructurales de la pared de perímetro.

Los Constructores de la Embajada, el contratista del proyecto, tomó las precauciones para la construcción del muro dentro del límite de la propiedad. Luego de varios conflictos con ellos contrataron los servicios de un inspector topógrafo, para que a su cargo la coordinación de los detalles sobre éste asunto. Oficina Técnica de la H. Alcaldía.

Dicho profesional, realizó los servicios de otro día para que verifique y ubique el muro. El muro construido tomando como delimitaciones que trazó el topógrafo de la Oficina Técnica de la H. Alcaldía y de acuerdo al esbozo, así como con la aprobación de la Alcaldía Municipal.

Asimismo, deberá tener en cuenta que sin mover el muro de la acera donde se construyó la cancelería, 5cm, más ancho que el muro y a la conclusión del muro tendrá una acera, la que mejor para el tránsito peatonal.

Por otra parte, cabe señalar los edificios del otro lado de la acera donde se construyó la cancelería, 5cm, más ancho que el muro y a la conclusión del muro tendrá una acera, la que mejor para el tránsito peatonal.

Tiene bacterias contaminantes

Retirarán arroz vietnamita del mercado

La Dirección de Saneamiento Urbano de la Alcaldía de La Paz dispuso ayer la incautación de 390 toneladas de arroz vietnamita, ya que el producto contiene sustancias altamente contaminantes y no es apto para el consumo humano.

La oficina de Microbiología de la alcaldía y el Instituto Nacional de Laboratorios confirmaron que el producto contiene bacterias, como el estafilococo coagulasa negativo en gran cantidad, hongos, levaduras y estreptococo alfa, los cuales -según dijeron- provocan trastornos en los órganos visuales y dolor de estómago.

El director de Saneamiento Urbano, Giovanni Daza, señaló que el producto asiático será retirado en su totalidad del mercado, razón por la cual se dispuso un control estricto en la venta e incautación.

Agregó que ese arroz, de tamaño pequeño y sin brillo, provocó hace escasos días que una familia de cinco miembros sea hospitalizada en un nosocomio.

Según esa autoridad, la internación de los 390 toneladas de arroz vietnamita se produjo en el mes de febrero, por orden de un funcionario de Unidad Vegetal del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

El cereal fue importado por la

empresa Mercantil Import Export, de propiedad de Efraín Cipriano Lira.

De un total de 12.000 toneladas, 10.000 fueron llevadas al mercado del Perú, 1.600 almacenadas en la zona Franca de El Alto y 400 lanzadas para su comercialización en el mercado nacional. Daza mostró su preocupación porque el Perú desvíe hacia Bolivia, parte de su "stock" de

arroz vietnamita.

"Ahora la preocupación se ha concentrado en el vecino país, de quien se teme que pueda desviar parte de su 'stock' a Bolivia, tras haberse comprobado, mediante cultivos de laboratorio, que el producto tiene sustancias contaminantes", afirmó tras mencionar que el control se extenderá a la zona fronteriza con el Perú.

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
VENTA DIRECTA AL DETALLE
MATERIAL OBSOLETO

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, COMUNICA AL PUBLICO EN GENERAL, EN ESPECIAL A LOS INDUSTRIALES Y TRANSPORTISTAS QUE A PARTIR DEL 28 DE SEPTIEMBRE DE 1992 Y POR EL LAJPO DE 5 DIAS HABILES, PROCEDERA A LA VENTA DIRECTA Y AL DETALLE DEL MATERIAL OBSOLETO DE NUESTRA BODEGA DE ALMACENAMIENTO CENTRO SANTA CRUZ, CON EL DESCUENTO DEL 25% SOBRE EL VALOR BASE DE LA ULTIMA PUBLICACION DEL REMATE.

LOS INTERESADOS PODRAN VER EL MATERIAL, EN EL STAND DE LA BODEGA DISTRITO CENTRO YPF TODOS LOS DIAS HABILES DEL 28 AL 02-10-92 UBICADO EN AVENIDA CIRCUNVALACION 246, ANILLO TTE. CUELLAR, EN LOS SIGUIENTES HORARIOS: MAÑANAS DE 8:00 A 12:00 a.m. TARDES DE 13:00 A 16:00 p.m.

Grupo	ITEM	CANTIDAD	VALOR BASE	DESC.	DESCUENTO
01	01	37.40			
02	01	35.65			
02	501	99.173.91			
06	5	6.725.35			
11	01	4.704.81			
14	03	9.308.61			
16	749	55.629.54			
18	73	6.303.78			
19	52	8.132.61			
20	01	30.66			
22	05	2.369.32			
25	01	19.20			
27	02	16.35			
31	141	10.659.45			
32	89	3.244.85			
33	05	807.95			
34	148	86.521.24			
37	19	4.251.07			
38	04	1.681.06			
46	02	1.112.94			
47	68	15.739.72			
52	03	1.407.24			
54	57	43.284.06			
55	146	127.549.40			
56	11	1.986.70			
57	02	97.76			
58	121	101.182.90			
59	02	2.052.28			
60	05	15.626.84			
61	69	21.272.07			
65	60	15.426.47			
74	27	1.339.06			
75	03	363.81			
89	01	516.51			
TOTAL ITEMS	2378		648.300.51		

Santa Cruz, agosto de 1992

EXTRAVIDO
SE HA EXTRAVIDO LA LIBRETA N° 00-34-030215-7 DE LA PRIMERA LA MISMA QUEDA ANULADA.

ALQUILU OPTO. PARA EXTRANJEROS
UBICADO EN EL PRADO CON TODAS LAS COMODIDADES Y DORMITORIOS TELEFONO GARAGE. Informes Adm. del Ed. 16 de Julio o teléfono 791331.

HELADERIAS
SABOREX LTDA anuncia:
Tenemos a su disposición establecimientos de varios sabores para helados de la reconocida marca MASTER. También contamos con otros insumos para un buen helado. Contamos con máquinas heladeras carpigiani de medio uso y otras para picolé visitenos en calle Florida 464 o llamar al Telf. 337191 Santa Cruz.

pnud/osp

LICITACION PUBLICA
OSP/BOL/629/681
LA OFICINA DE SERVICIOS PARA PROYECTOS
ENTIDAD DEL
PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL DESARROLLO
Y
AGENTE DE COMPRAS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

En nombre y por cuenta de la
PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
FONDO DE DESARROLLO CAMPESSINO
y con el financiamiento de la
COOPERACION NO REEMBOLSABLE
DEL GOBIERNO DEL JAPON
XVI DONACION

INVITA PUBLICAMENTE

A las firmas comerciales japonesas legalmente representadas en la República de Bolivia, interesadas en presentar ofertas para la:
ADQUISICION DE FERTILIZANTES

Los documentos de licitación podrán consultarse y/o adquirirse, a partir del 3 de septiembre de 1992, en las sedes de la oficina de Servicios para Proyectos situadas en:

PNUD/OSP LA PAZ
Edificio Santa Isabel
Avenida Arce 2529
Bloque "C", 2do. Mezzanine
Telfs. 329156 - 362174
Fax 2-357447

PNUD/OSP POTOSI
Federación de Empresarios
Privados de Potosí
Calle Quijarro N° 12
Edif. Cademin, Piso 3

PNUD/OSP TARIJA
Edificio Cámara de Comercio
Calle Bolívar N° 413
esq. Gral. Trigo, 2do. Piso

PNUD/OSP SANTA CRUZ
Av. Omar Chávez Ortiz
esq. Pozo
Bloque 2, Piso 1

PNUD/OSP COCHABAMBA
Av. Pando N° 1185

PNUD/OSP SUCRE
Caserón de la Capellanía
Calle San Alberto N° 413

La documentación podrá ser retirada de las oficinas del PNUD/OSP con la presentación de la Boleta de Depósito o constancia de Giro Bancario del valor del pliego, en la cuenta 0-001-013506 del PNUD/OSP, en el Banco Mercantil.

El PNUD/OSP recibirá ofertas en sobre cerrado y lacrado, únicamente en su oficina de ciudad de La Paz, hasta las 12:00 horas del día 1ro. de octubre de 1992, procediendo al acto de apertura el mismo día a horas 15:00.

EL VALOR DEL PLIEGO ES DE Bs. 400.-

Ministro de la Presidencia Jaime Paz es propietario de "El Picacho" desde 1984

La dura pero imprecisa ola crítica al Presidente de la República, Jaime Paz, hizo que el mandatario lance un comunicado oficial, aclarando que la casa de campo denominada "El Picacho" le pertenece desde los ochenta años.

En horas de la mañana de ayer, el presidente se reunió con el ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, y de informaciones, Jaime Céspedes para analizar la información dada por una corriente opositora, la cual indicaba que el jefe de Estado tenía una vinculación interesada con los ejecutivos de la empresa constructora Forti León, ya que le había obsequiado la casa de campo ubicada en el cantón de Sanja, Tarija.

Al respecto, el ministro de la Presidencia transmitió a la prensa que dicha propiedad adquirida por el presidente a título de permuta con la casa de su pertenencia, ubicada en la calle Bolívar, en la ciudad de La Paz.

El inmueble mencionado en la Declaración Jurada que el presidente suscribió al Contralor General de la República, en cumplimiento de la ley dispone, a tiempo asumir el mando, explicó autoridad.

Directora de Bienestar Social No existe mal manejo de ganancias en panadería de cárcel femenina

La directora nacional de Bienestar Social del Ministerio Interior, Patricia Cronenbold Saavedra, rechazó ayer la denuncia de un parlamentario de que involucró a su oficina en un supuesto mal manejo de las ganancias que genera la panadería que ella instaló en el Centro de Orientación Femenina de La Paz.

Que aprenda a sumar y se arme sobre industria y ganancias", dijo atrada Patricia de Saavedra, respondiendo a las acusaciones vertidas por el diputado del MNR, Ernesto Machicado, sobre el destino de los 6.230 dólares que, supuestamente, generaría la panadería.

La inversión total para la construcción de la panadería es de 6.230 dólares americanos", informó Saavedra, "pero tanto no puede esperarse que la ganancia en los primeros meses de trabajo sea de casi el 16 por ciento", pues "estaríamos hablando de un negocio extraordinario que no existe en ninguna parte".

Y si Machicado piensa así, que se dedique a la adinerada, pues se haría rico muy pronto", agregó fuertemente molesta.

ACE UNA PANADERIA

La esposa del ministro del Interior, Carlos Saavedra Bruno, explicó que cuando ella se hizo cargo de la Dirección de Bienestar Social, hace 17 años, encontró que sólo cuatro personas elaboraban en la cárcel de Obreros en condiciones de empujamiento precarias, procesando cuatro toneladas de harina diariamente.

De una donación anual de 2.220 quintales de harina por parte de la empresa OFINAL, que debía distribuirse en todos los centros penitenciarios del país, Saavedra dijo que casi ninguno de ellos recolectó su cupo y que, en el caso de Santa Cruz, la harina, lamentablemente, se echaba a perder por la

Vicepresidente de la República "Hay que ver y tocar para creer en irregularidades en privatización"

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA). El Vicepresidente de la República, Luis Ossio Sanjinés puso esta noche en duda las denuncias sobre presuntas irregularidades en el proceso de la privatización, que ejecuta el gobierno, y dijo que primero "hay que ver y tocar para creer, como dijo Santo Tomás".

- Sostiene que Bolivia vive un momento de cambios a todo nivel

La segunda autoridad política del país agregó que todo hombre público está dispuesto a someterse a una investigación de sus actos y que, en ese sentido, se han tomado algunas iniciativas para investigar un presunto tráfico de influencias en el proceso de la privatización.

"De ahí saldrá la verdad", dijo el Vicepresidente a los periodistas que le pidieron un criterio sobre las presuntas irregularidades en la adjudicación de dos hoteles en La Paz.

Consultado sobre si el Presidente de la República estaría involucrado en el presunto tráfico de influencias, Ossio Sanjinés negó esa posibilidad y aclaró que las denuncias apuntan a un ex funcionario en relación a la constructora que se adjudicó uno de los hoteles. Invitó sin embargo a los periodistas a crucen a "no apresurarse" y a esperar el resultado de las investigaciones.

Sobre la residencia campestre El Picacho, de propiedad del Presidente de la República, el Vicepresidente dijo que se trata de una propiedad que no llega a una hectárea de extensión, con una "vivienda corriente y que por lo tanto más es el ruido que las nueces".

Agregó que en Bolivia estamos acostumbrados a exagerar, pero que en este caso particular, "hay que tener prudencia y esperar la investigación. Hay que ver y tocar para creer, como dijo Santo Tomás", opinó.

CAMBIO

Consultado sobre el probable candidato a la vicepresidencia por el Acuerdo Patriótico para 1993, Ossio Sanjinés dijo que Oscar Eid tiene probada capacidad para ser buen candidato, pero que todo depende de él mismo, del MIR y del mismo Acuerdo Patriótico.

El Vicepresidente agregó, a propósito que Bolivia vive actualmente una serie de cambios a todo nivel, no sólo del Estado sino también de los partidos políticos. "No hay nada que no tenga que ser mejorado, reconducido, readequado", dijo para agregar que el proceso es beneficioso y que los partidos políticos deben ser los primeros en ingresar en esas tónicas, si quieren mantener su liderazgo.

Ossio Sanjinés llegó esta noche aquí para asistir a la inauguración de la Segunda Asamblea Ordinaria del Consejo Nacional de la Juventud, que comenzó a deliberar sobre un proyecto de Ley de la Juventud y el Servicio Civil Obligatorio, en el Paraninfo Universitario, con asistencia de delegaciones de organizaciones juveniles y de los partidos políticos. (NA)



Patricia Cronenbold

falta de un lugar para procesarla y convertirla en pan.

Frente a ese panorama, decidió habilitar un solo centro con las mejores condiciones y así dio paso a la construcción de la panadería en cuestión, en el Centro de Orientación Femenina de La Paz.

El financiamiento para la obra se consiguió de la siguiente manera: \$us 15.400 por la actuación del cantante español Django; \$us 2.500 donados por la Embajada de Francia y 18.800 por la Embajada del Brasil (consistente en una máquina). Otros 28.632 dólares americanos procedieron de Naciones Unidas, sumándose a un préstamo de 6.236 de la Subsecretaría de Defensa Social y el aporte de Bienestar Social de otros 21.662.

"Este último monto fue conseguido a lo largo de 17 meses, con las ganancias de la venta del pan y su inversión exclusiva en la construcción del horno", afirmó la señora Saavedra.

El último mes se trabajó ya en la nueva instalación, lográndose una utilidad líquida de 1.685 dólares americanos por el trabajo con 10 quintales diarios de harina y no 12.000 dólares como señalara Machicado.

CAMINO POR DELANTE

La Directora de Bienestar Social dijo que que todavía queda pendiente una deuda contraída con la Subsecretaría de Defensa Social, también dependiente del Ministerio del Interior, que se intentará que sea condonada.

"De ahora en adelante -aclaró además-, las ganancias deberán distribuirse en forma proporcional entre todos los centros penitenciarios para compensar de este modo el hecho de que la donación de harina ya no se comparte sino que se queda exclusivamente en La Paz".

Y ahora, ¿dónde está la razón?

Senador del MIR: Gobierno favoreció a empresas Forti León y Granos del Oriente

En medio de un clima de confusión y dudas sobre el proceso privatizador que lleva adelante el Gobierno surgió ayer una sorprendente revelación del senador mirista Raúl Hurtado que echó por tierra todo argumento de los voceros oficiales que insistieron en que la privatización se lleva a cabo con plena "transparencia". El senador Hurtado reconoció que las empresas Forti León y Granos del Oriente que se adjudicaron el Hotel La Paz y la fábrica de Villamontes respectivamente, recibieron el favor del Poder Ejecutivo.

SUCRE, 3 (PRESENCIA). El Movimiento de la Izquierda Revolucionaria no está dispuesto a cargar sobre sus espaldas con las presuntas irregularidades cometidas en la subasta y transferencia de las empresas del Estado al sector privado, advirtió hoy (ayer) aquí el senador Raúl Hurtado. Sin embargo, el legislador oficialista admitió que, tanto la firma "Granos del Oriente" que se adjudicó la Fábrica de Aceites de Villa Montes, como la empresa constructora "Forti León" que compró el ex hotel Sheraton de La Paz, accedieron esas empresas privatizadas gracias a la influencia que tienen en esferas del Poder Ejecutivo.

El empresario Henry Forti León, uno de los seis accionistas de la empresa, tiene vinculaciones con

el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, mientras que la empresa "Granos del Oriente" está ligada a dirigentes de la corriente gobernante Acción Democrática Nacionalista, corroboraron fuentes del Acuerdo Patriótico que pidieron expresamente el anonimato.

Estábamos advertidos que el proceso de privatización encaminado por el Gobierno acarrearía problemas. La transferencia de los hoteles La Paz y Crillon ha confirmado la sospecha, por lo que se exigirá una aclaración en el Senado de la República, puntualizó el parlamentario mirista.

AMENAZAS

Entretanto, diputado del opositor Movimiento Bolivia Libre y candidato a la vicepresidencia de la República, Miguel Urioste, reveló que fue amenazado de muerte en la sede de Gobierno como consecuencia de las denuncias de corrupción divulgadas que involucran a la Fábrica Nacional de Cemento (FANCESA) y la regional del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios (MACA).

Un llamado telefónico anónimo le previno a Urioste que se cuidara, si no deseaba seguir la suerte del dirigente mirista Julio Stylla Aldana, fallecido a raíz de una agresión sufrida, que no ha sido esclarecida por las autoridades policiales de esta ciudad.

El diputado Urioste entregó a la prensa documentación sobre los extremos denunciados que motivaron una petición de informe al Ministro de Planeamiento y Coordinación, acerca de la adquisición de volquetas por un monto de 290.000 dólares, la contratación de seguro por 600.000 dólares, y sobre presuntos procedimientos irregulares en la adquisición de papel para bolsas de cemento, por el que se habría pagado un sobreprecio de 70.000 dólares.

El diputado Urioste entregó a la prensa documentación sobre los extremos denunciados que motivaron una petición de informe al Ministro de Planeamiento y Coordinación, acerca de la adquisición de volquetas por un monto de 290.000 dólares, la contratación de seguro por 600.000 dólares, y sobre presuntos procedimientos irregulares en la adquisición de papel para bolsas de cemento, por el que se habría pagado un sobreprecio de 70.000 dólares.

Según ministro del Interior:

Miristas están orgullosos de tener "sólida base empresarial"

La polémica originada sobre el remate de los hoteles "La Paz" y "Crillon" derivó en variadas críticas sobre supuestas y directas relaciones del gobierno con empresarios afines al MIR.

El ministro del Interior, Carlos Saavedra, enérgico como en otras oportunidades, tras rechazar las versiones que acusan al gobierno de "tráfico de influencias" en la licitación del Hotel La Paz, dijo que los miristas "se sienten orgullosos de tener una sólida base empresarial".

Luego de una reunión con el Presidente de la República, Saavedra señaló que el hecho de que haya empresarios del MIR, no quiere decir que esa gente "tenga una marca o lepra para no participar en el sector empresarial".

En su criterio, el proceso de venta de los hoteles se hizo con "transparencia y en presencia de todos los que quisieron participar".

"Antes las juntas de licitaciones se manejaban de otra forma: se hacía una pantomima sobre la adjudicación", agregó.

Acerca del intento de implicar al Presidente en el proceso de las licitaciones, Saavedra calificó de mal gusto y de falta "ubicación".

Crítico duramente la postura del diputado Ernesto Machicado, del MNR, cuya actitud fue calificada de "insidiosa" y de mal ejemplo para futuras generaciones.

Por otra parte, dijo que las personas que deciden invertir y arriesgar en el país resultan ser las más cuestionadas.

Evitando referirse a la adjudicación del hotel "La Paz", a la que sólo se presentó el consorcio constructor Forti León, recordó que para el hotel Crillon se presentaron cinco empresas, ante las que se abrió los sobres de las ofertas respectivas.

Finalmente, demostró su complacencia porque el hotel "Crillon" ya no volverá a ser "la guardia de los



Jorge Quiroga

Saavedra

Céspedes

- Es poco probable que personas ligadas al narcotráfico se presenten a licitación

"enemistados", como lo fue en 1989" y se mostró escéptico de que personas ligadas al narcotráfico se presenten a licitación para adjudicar empresas. "Es poco probable", remarcó.

MINISTRO DE INFORMACIONES

Por su parte, el ministro de Informaciones, Jaime Céspedes, manifestó que el Primer Mandatario

"no se encuentra tan molesto" por las versiones sobre su persona.

Explicó que el gobierno no adquirió los hoteles, sino que se hizo cargo como "consecuencia del pago que tuvo que hacer por el aval que dio el Estado".

"Los avales pagados por el gobierno están siendo recuperados con los precios de venta que se han obtenido", agregó.

MINISTRO DE FINANZAS

A su vez, el ministro de Finanzas, Jorge Quiroga, indicó que el precio de referencia para la venta de los citados hoteles no fue calculado en base al precio de mercado de ambos inmuebles sino al margen de ganancia y recuperación de capital.

También se refirió a que realizar una investigación de fortunas "nos llevaría a una falta de transparencia, porque no es trabajo nuestro el investigar de donde vienen. Lo que tiene es un mecanismo de oferta y demanda".

MINISTRO SIN CARTERA

A su vez, el ministro Sin Cartera, Jorge Landívar manifestó que el gobierno tuvo que "liquidar" a los hoteles después de una mala administración de los empresarios privados.

Dijo que la corriente de opinión en contra de la venta de los dos hoteles obedece a una motivación política de oposición que "quiere sacar un rédito político de un hecho que es netamente empresarial sujeto al juego de la oferta y la demanda".

Diputados: Persisten denuncias de corrupción en proceso privatizador

La conformación de una comisión multipartidaria para investigar las denuncias sobre irregularidades en la transferencia de empresas estatales al sector privado, quedó en suspenso ayer en la Cámara de Diputados, tras una acalorada sesión en la que la oposición reiteró sus denuncias de corrupción en el proceso privatizador mientras que el oficialismo pidió pruebas documentadas que fundamenten las denuncias.

Ambos frentes terminaron comprometidos con la tarea de fiscalizar los trámites de la Fábrica de Aceites Villamontes y de los hoteles La Paz y Crillon, para esclarecer los presuntos actos de corrupción.

La constitución de una comisión multipartidaria propuesta por parlamentarios de oposición para esclarecer las transferencias y las denuncias sobre la vinculación de partidos del gobierno con las empresas adjudicatarias, fue acogida por el oficialismo "con la intención de dejar toda sospecha de la oposición, en torno al proceso de privatización", informó el diputado de ADN Tito Hoz de Vila. Según Ernesto Machicado del MNR, sólo aceptar "bajo presión y para impedir que el país juzgue sus continuos actos de socapamiento a la corrupción".

Una vez acordada la puesta en suspenso del tema, tanto el proyecto de resolución que propone la constitución de la comisión multipartidaria como la minuta de comunicación que pide la suspensión de las adjudicaciones de los hoteles La Paz y Crillon en tanto la Cámara baja

emita su opinión, serán considerados en la sesión del próximo lunes.

Se añadieron dos peticiones de informe escrito por los ministros de Finanzas, Jorge Quiroga; Planeamiento, Samuel Doria Medina y Transportes y Comunicaciones, Carlos Aponte, sobre el valor de las adjudicaciones, los antecedentes y propuestas, los derechos sociales y económicos de los trabajadores, balances y estados de cuenta de las gestiones 1983 a 1992 de los dos hoteles, cargos del señor Aldo Forti León, obras que le fueron adjudicadas a su empresa con fechas y montos y si la constructora está asociada a otra empresa extranjera que realiza obras en el país.

AP EXIGE PRUEBAS Y DESAGRAVIO A PAZ

La presunta utilización de empresas como la Forti León que pudo servir de "palo blanco" para transferir el Hotel La Paz a manos miristas, el origen de la casa de descanso "El Picacho" del Presidente Paz Zamora, los precios ínfimos de las adjudicaciones y las prebendas de Aldo Forti en licitaciones de obras camineras, constituirán los puntos que deberá esclarecer el gobierno frente al Poder Legislativo.

El presidente de la Cámara de Senadores, Guillermo Fortín coincidió con el diputado adenista Tito Hoz de Vila, al exigir el esclarecimiento de las denuncias para establecer su veracidad o falsedad en función de pruebas contundentes. Ambos parlamentarios sostienen que los dedos acusadores tendrán

que responsabilizarse de lo dicho, hasta probarlo.

Por su parte, el presidente de la comisión Económica, Jorge Torres, afirmó que las transacciones fueron transparentes y que los documentos y el trabajo de seguimiento de esta instancia podrían revisarse en cualquier momento para establecer estas condiciones. Cerrando la defensa del gobierno, parlamentarios del MIR pidieron el desagravio al Primer Mandatario Jaime Paz Zamora, por haberse cuestionado su dignidad y moral. Al respecto, el MNR planteó también un desagravio para el país, por haber atentado contra su integridad, no sólo en el caso de las privatizaciones, sino en el relacionado a la soberanía nacional con el asentamiento de tropa norteamericana.

"DANZA DE LA CORRUPCIÓN"

La oposición afirma empero que la tan "mentada" privatización del gobierno, sólo sirvió para satisfacer apetitos personales de allegados a los partidos oficiales y que de ninguna manera constituyó una forma de capitalizar al Estado o de proteger a los trabajadores. Según el diputado izquierdista Fílemon Escobar, lo hecho en la fábrica de aceites, los hoteles y los contratos de riesgo compartido en la minería nacionalizada, constituyen muestras de la política "de los nuevos ricos", que de un "plumazo" destruyeron la obra que el pueblo consiguió con sangre. "Dos jóvenes los ministros de Planeamiento y Finanzas, respectivamente", entraron COMIBOL", concluyó.

CAMARA DE DIPUTADOS DIPUTADOS QUE FALTARON A LA SESION CAMARAL DEL 3 - 9 - 92

CHUQUISACA

Humboldt Barrero Ciro

LA PAZ

Bilbao la Vieja Díaz Gonzalo
Loza Alvarado Remedios
Medina Pinedo Juan Jorge
Quiroga Zubieta Gonzalo
Moncada Mariaca Carlos
Alvarez Plata P. Fernando

COCHABAMBA

Zarco Torrico Orlando

POTOSI

Lora Espada Wilson

TARIJA

Lema Molina Luis

ENI

Vargas Vaca Fabián

PANDO

Machicao Argiró Jorge Ernesto

DEPARTAMENTO DE REDACCION

LISTA DE LOS HH. DIPUTADOS NACIONALES QUE NO CONTESTARON A LA ULTIMA LISTA DE LA SESION CAMARAL DEL 3 - 9 - 92

LA PAZ

1. López Arteaga Emilio
2. Manzano Arce Pastor
3. Ruiz Paz Gonzalo
4. Toledo Canedo Carolina
5. Tórriz Chuquimia Juan Cleto

COCHABAMBA

6. Céspedes Olmos Willy
7. Mercado Gumucio Gonzalo
8. Soriano Lea Plaza Walter
9. Sánchez Valdivia Rubén

SANTA CRUZ

10. Daher Harb Carlos
11. García Capriles Pedro
12. Capobianco Ribera Jorge

POTOSI

13. Prada Uribe Johnny
14. Zambrana Johny Benier

ORURO

15. Vargas Altamirano Raúl
16. Vásquez Sempértegui Reynaldo

TARIJA

17. Navajas de Alandia Ema

PANDO

18. Riss Cecin Juan Carlos

Licitación "cristalina"

14 consorcios interesados en construir carretera Desaguadero-Tambo Quemado

A una de las licitaciones "más cristalinas" de los últimos años, el miércoles pasado se presentaron 14 propuestas para la construcción del tramo carretero Desaguadero-Tambo Quemado. El tramo vial de 135 kilómetros contará con un crédito del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

El ministro de Transportes y Comunicaciones, Carlos Aponte al destacar la importancia de esta licitación, dijo que dentro de la nueva modalidad se procedió a recoger los documentos de precalificación y propuestas de precio de los consorcios interesados en la construcción de esta carretera que permitirá una comunicación de "primer nivel" al Océano Pacífico.

Explicó que en coordinación con el BID se determinó la presentación conjunta de los sobres de precalificación y ofertas económicas. En esa oportunidad se realizó la apertura de los sobres de precalificación, que deberán ser procesados en los próximos 15 días y en las siguientes dos semanas calificar al ganador, añadió.

"En el siguiente paso deberá ser firmado el contrato para lo cual se ha dispuesto de otros 30 días", dijo al señalar que se ha fijado un precio mínimo de 37 millones de dólares para el proyecto que deberá ser ejecutado a partir de fin de año.

Aclaró que las empresas que presenten propuestas menores deberán entregar una boleta de garantía de cumplimiento de contrato de 100% de su aporte.

PROYECTO GENERAL

El actual proyecto comprende la construcción de la carretera pavimentada Río Seco-Desaguadero-Tambo Quemado, de 188 kilómetros de extensión y cuyo tramo Patacumayo-Desaguadero será financiado por el Fondo de Cooperación Económica de Ultramar del Japón mediante crédito que podría ser aprobado hasta fin de año, dijo el ministro Aponte.



poral de equipo pesado. La mayor parte de las empresas extranjeras que realizan los trabajos vendieron totalmente depreciadas.

Este procedimiento según las antiguas licitaciones elevaba el porcentaje de preferencia para competir en forma desleal contra la empresa nacional que debía nacionalizar su equipo.

Por esta razón, dijo, en la actualidad tampoco se tomará en cuenta el número de equipos y maquinarias que tienen las empresas, sino un equipo mínimo para evitar una desleal competencia a las empresas nacionales.

Otra modificación es la ampliación a 20 años del tiempo de experiencia, porque anteriormente se pedía solamente 10 años, condición que no tenía sentido para el país, porque en los últimos 10 años nadie construyó carreteras debido a la grave crisis económica.

Informó que para completar esta carretera que permitirá llegar al Pacífico, el gobierno chileno concluirá el próximo el tramo de carretera que le falta asfaltar.

LICITACION CRISTALINA

En opinión del ministro Aponte, esta licitación es una de las más "cristalinas" que se lanzó en el país durante los últimos años. "Se dio la oportunidad para que las empresas bolivianas participen con posibilidades de competir con sus similares extranjeras", añadió.

Para lograr estos objetivos, dijo que se modificaron los puntos donde los pliegos de licitación cometían "errores tradicionales". Comentó que entre las modificaciones está el relacionado con el número de empresas que pueden formar un consorcio. Anteriormente se limitaba a tres y ahora se aumentó a cinco, subrayó.

Otra modificación importante incorporada en esta licitación fue la suspensión de la importación temporal de equipo.

Por esta razón, dijo, en la actualidad tampoco se tomará en cuenta el número de equipos y maquinarias que tienen las empresas, sino un equipo mínimo para evitar una desleal competencia a las empresas nacionales.

Otra modificación es la ampliación a 20 años del tiempo de experiencia, porque anteriormente se pedía solamente 10 años, condición que no tenía sentido para el país, porque en los últimos 10 años nadie construyó carreteras debido a la grave crisis económica.



En la cruz media hora

Tres ex trabajadores de Armadas se autocriticaron cortos en los mástiles ayer a las 12.00 mientras se reunían en el Ministerio para buscar una solución a los problemas.

"Trabajamos durante años en las Fuerzas Armadas estamos sin trabajo, por lo tanto, como que se nos paguen los salarios", dijo Reynaldo Mendozo de autocriticarse. Después de media hora, la gente Silvia Garduza, que las negociaciones con Defensa van por buen camino, suspendió la medida por el ministro entorpecer la solución del conflicto. Entre la avenida Villazón la marcha miliales daba un ambiente momentáneo. Asimismo, la señalaba dijo que las reuniones hoy a partir de las 10 de la mañana.

Trabajadores cuestionan presupuesto adicional



Las diferentes organizaciones laborales del país han hecho conocer su rechazo al proyecto de presupuesto adicional, presentado por el Poder Ejecutivo al Parlamento para su correspondiente aprobación.

En un sondeo hecho por PRESENCIA, se estableció que los representantes de las direcciones nacionales no están de acuerdo con las partidas de "otros gastos", de los diferentes ministerios, ni mucho menos con el aumento del presupuesto para las dietas de los senadores.

El Poder Ejecutivo hace días pidió al Legislativo autorización para gastar 4% del presupuesto de 1992, que en términos monetarios representa 425 millones de bolivianos.

A continuación el criterio de los dirigentes sindicales, sobre el tema:

Luis Escalera (FSTMB)

El dirigente minero considera que con la aprobación de un presupuesto adicional los más beneficiados serán los senadores y diputados, porque aumentarán sus dietas. "Esto siempre hacen a fin de año".

Añadió que no se fijan cuánto gana un obrero en un momento en el que el mínimo salarial en el país es el más bajo de Latinoamérica. Ellos deberían fijarse en las mayorías nacionales, incluso ganan tan poco, que no pueden cubrir ni siquiera la canasta mínima, indicó.

Neptali Mendoza (Petrolero)

Por su parte el secretario ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia (FSTPB), dijo que si esto es evidente esperamos que el gobierno busque un presupuesto adicional también para los sectores productivos de la

economía.

En este caso Yacimientos y la Federación de Petroleros van exigir un presupuesto adicional porque gran parte de los problemas de abastecimiento de hidrocarburos y la no puesta en marcha de proyectos de explotación y de exploración es por falta de recursos.

YFPB en los últimos años incluso llegó a transferir 70% de sus recursos económicos al TGN.

"No estamos de acuerdo en que el presupuesto adicional beneficie más al Senado. Consideramos que los pocos recursos deben ser bien gastados y deben emplearse para producir", subrayó Neptali Mendoza.

Freddy Auza (COD- Oruro).

El representante de la Central Obrera de Oruro mostró su preocupación por el proyecto de presupuesto adicional elaborado por el gobierno.

Para los trabajadores el presupuesto se convirtió en una camisa de fuerza, para evitar la demanda salarial. Pero ahora resulta que los senadores, diputados y ministros, que no hablaron con claridad a principio de año, con un trámite parlamentario quieren lograr recursos para gastos que no tienen explicación, indicó.

"Al margen de los recursos que emplearán para cumplir con los incrementos salariales a la administración central, se trata de gastos superfluos, lo grave es que echarán mano a recursos del FONVI, que eran dineros destinados a la vivienda", dijo.

Lucio Gonzáles (COB)

El representante de la Central

Obrera Boliviana (COB) condenó la actitud del Poder Legislativo y afirmó que es una clara muestra de que el gobierno elabora a su gusto el presupuesto. En muchos momentos advirtió que no se puede incrementar salarios, porque esta regla por la ley financiera.

Fue un argumento que manejó para coartar las aspiraciones de los trabajadores, contraviniendo esto se pretende aprobar un presupuesto adicional, destacó.

"Hay temor de que esos dineros se utilicen en la campaña electoral. Una vez más el hambre y miseria del pueblo boliviano pagarán la campaña de los partidos políticos como el MIR, ADN", precisó.

Jaime Tordoya (Rentista)

En criterio de este dirigente de los rentistas, quien se encuentra en huelga de hambre por conseguir que Finanzas reponga el presupuesto de 573 mil bolivianos al mes para cubrir el aumento de rentas, criticó al gobierno por pretender obtener una autorización para el presupuesto adicional.

Además dijo que no es posible que quienes ganan una buena dieta cada mes, encima tengan un aumento, mientras los rentistas deben sostener medidas de presión como el ayuno para lograr que el Poder Ejecutivo cumpla con su propia disposición presupuestaria.

El aparato productivo no se reactiva, hay desempleo, los afectados son miles de trabajadores, pero se quiere utilizar el dinero del país en "otros gastos", señaló.

El gobierno cae en la contradicción, busca un presupuesto adicional, y no puede dar a los rentistas 573 mil bolivianos.

Con el apoyo de mecanismos fundamentales Ministros de Educación andinos ratificaron propósito integracionista

El ministro de Educación, Hedim Céspedes, respecto a la reunión que se llevó a efecto en Santiago de Chile sobre el convenio "Andrés Bello", entre ministros del área, dijo que se reafirmó el propósito de trabajar por la construcción de una cultura integracionista, a través de una acción solidaria y permanente.

Indicó que los ministros de Educación de los países signatarios de ese convenio se reunieron en dicha ciudad, del 31 de agosto al 1º de este mes, y analizaron el desarrollo de la educación y la cultura en el proceso del nuevo orden internacional.

Agregó que, en la actualidad, el nuevo orden internacional se caracteriza por la apertura de la economía, avance de la democratización y formación de grupos regionales, que tienen efectos inmediatos en los sistemas educativos, científicos y culturales.

Afirmó que los instrumentos y mecanismos fundamentales de profundización de la democracia, de las libertades esenciales y del respeto a los derechos humanos son la educación, la ciencia y la cultura.

Además, dijo, con la formación y capacitación humana se logra un mejor desempeño en el desarrollo económico, integración de los países y calidad de vida.

Por todos esos antecedentes, los dignatarios de Estado del área andina, entre las principales conclusiones adoptaron los siguientes objetivos: Reafirmar el papel fundamental de la educación, la ciencia y la cultura en los procesos de desarrollo. Intensificar los esfuerzos para que el Convenio "Andrés Bello" se convierta en una instancia privilegiada de cooperación y modelo de integración. Apoyar la producción y difusión compartidas, de programas de televisión educativa. Mantener la cooperación e integración de los niveles.

Por último, Céspedes dijo que los ministros acordaron promover a mantener permanente comunicación en el ámbito de la cooperación tecnológica.

Por último, Céspedes dijo que los ministros acordaron promover a mantener permanente comunicación en el ámbito de la cooperación tecnológica.

Por último, Céspedes dijo que los ministros acordaron promover a mantener permanente comunicación en el ámbito de la cooperación tecnológica.



UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA

EL RECTOR, AUTORIDADES, CARRERA DE DEPENDENCIA Y COMUNIDAD UNIVERSITARIA DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA, EXPRESAN SU SENTIMIENTO DE CONDOLENCIA A LA FAMILIA DE LA:

SRA. CARMEN RONCAL VARGA
(Q.E.P.D.)

MADRE DE NUESTRO CATEDRATICO DR. WALTER ZULETA RONCAL.

La Paz, septiembre de 1992



En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la señora en vida fue abnegada madre y querida abuelita:

Sra. EDITH ARANA Vda. de GUTIERREZ
(Q.E.P.D.)

Enrique (ausente), Gonzalo, Jaime, Ruth y Eduardo Gutiérrez Arana, hijos: Wilma Prudencio (ausente), Mireya Zuleta (ausente), Leo Soares (ausente) y María Esther Paz, hijos políticos; Fanny Linares Vda. de Arana (ausente), Ostría Vda. de Arana, Justa Suárez Vda. de Arana, Marina Quintanilla Vda. de Arana, Edmy Ayala Vda. de Arana y Taborga Vda. de Gutiérrez, hermanas políticas; los nietos, sobrinos y demás familiares, invitan a sus amistades a dignen asistir a la misa de cuerpo presente a las 16.00, el día viernes 4 del presente en la Av. 14 de Septiembre N° 1400 (Obras).

Los restos mortales serán trasladados a la ciudad de Sucre el día sábado 5 para su cristiana sepultura. Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, 3 de septiembre de 1992



La familia del que en vida fue: Ilustre personaje, poeta, crítico literario:



Monseñor: JUAN QUIROS GARCIA
(Q.E.P.D.)

Invita a la misa, que recordando los seis meses de su sentido fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana sábado 5 del presente a las 9 a.m., en la Iglesia de San Agustín (al lado de la H. Alcaldía Municipal).

El duelo se despidió en la puerta del templo.

La Paz - septiembre - 1992



El Gerente General, personal ejecutivo y trabajadores de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL) adhieren al dolor que embarga a la familia del que en vida fue compañero de trabajo y digno colega:

Sr. OSCAR CONDARCO FLORES
(Q.E.P.D.)

Con este infausto motivo, hacen llegar a su familia su más sentida condolencia e invitan a todo el personal de ENTEL y personas a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo en el velatorio de la Funeraria Valdivia, Av. Busch N° 1300 (frente monumento a Busch) a horas 15:00 y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio General a horas 16:00 el día viernes del presente mes.

strategia de Collor busca dilatir votación de juicio

por René Villegas
BRASILIA, 3 (REUTER) - El presidente brasileño, Fernando Collor de
resuelto a ofrecer intensa batalla en defensa de su mandato, empre-
ofensiva jurídica para dilatar al máximo la votación del juicio
ativo que busca destituirlo bajo cargos de corrupción gubernamental,
n hoy distintas fuentes.

Agiladores de distintos partidos señalaron que fuerzas opositoras se
raban para obstruir el proceso jurídico previo a esa votación y
arla hasta fines de octubre.

Voceros presidencial, Ezevaldo Dias, confirmó hoy en un entrevista con
y otro medio informativo internacional que Collor de Mello recibió un
o calendario" para ese trámite que, según dijo, prevé la votación para
de octubre.

La crucial votación de la Cámara de Diputados, de 503 m i e m -
deberá decidir la instauración o rechazo de un pedido de juicio político
contra el jefe de Estado.

arios de los ministros del gabinete ejecutivo —entre ellos el de Justicia,
Borja, y el de Economía, Marcilio Marques Moreira— se pronunciaron
semana por la conveniencia de que la crisis política tenga un rápido
ce con ese decisivo pronunciamiento de los diputados federales.

arios Moreira, respetado jefe del gabinete económico, afirmó el 27 de
que la votación debería producirse "en tres semanas".
o más que eso. Ni al gobierno, ni a la oposición les interesa un proceso
rgo", dijo en coincidencia con una simultánea declaración del presi-
de la Cámara de Diputados, Ibsen Pinheiro, en sentido de que la
on se produciría durante la última semana de septiembre.

El gobierno consideró mejor adoptar una nueva posición, después de
star que el país camina normalmente y que no se registró un descontrol,
se imaginaba en un principio", declaró el vocero presidencial el
les por la noche, según la agencia oficial Brasil.

El presidente cambió la rutina", confirmó hoy Dias en la entrevista. El
voz ofreció detalles sobre la nueva firma atribuida de Collor de Mello y
que el presidente "pasó a tener más participación política" frente al
plantado en el Congreso Nacional.

Así explicó que el mandatario emprendió una estrategia de "convenci-
personal" para asegurar el margen de votos que requiere en la
ra de Diputados —un tercio del total, es decir 168— para bloquear y
ar la demanda.

pregó que una última evaluación sobre los votos a su favor demostró
jefe de estado "cuenta con un margen de seguridad del 20 por ciento
cima del tercio necesario".

Instauración formal del juicio que busca despojar del mandato a
Collor de Mello requiere, según normas constitucionales, del voto de dos
de los 503 diputados, disidentes del gobierno admiroan, en tanto,
e margen había sido alcanzado, anticipando una segura derrota para
nto opositora de preservar al presidente en su cargo.

vocero Dias reiteró hoy, de manera categórica, que Collor de Mello
pensó en renunciar", que "cumplirá su mandato hasta el último día"
se contrató por distintos recientes encuestas —está
echo" con el respaldo popular a su gobierno.

En una encuesta del principal instituto de opinión pública en el país (IBOPE)
ció el miércoles que el 69% de los brasileños había perdido la
za en el presidente y que otro 59% se manifestó favorable a su
renuncia.

Así dijo hoy que, cuando Collor de Mello recibió los detalles de la
sta, reaccionó con una exclamación: "excelente". Relató que el manda-
argumento de inmediato que "no había perdido su base (de apoyo
ur)", al mencionar que en 1989 contaba con un 32% de respaldo
llo poco antes de la decisiva segunda vuelta que lo llevó a un amplio
electoral y a la presidencia del Brasil.

elecciones del 22 de noviembre sidente peruano buscará yoría en Constituyente

3, 3 (EFE).- El presidente de Perú, Alberto Fujimori, intenta lograr
ecciones del 22 de noviembre próximo la mayoría del Congreso
yente Democrático para afianzar las decisiones de su gobierno,
s los partidos políticos aún no han decidido su participación en los
bernanos anunció que intervendrá en la campaña electoral tres
antes de su celebración, aunque los observadores consideran
ya sus constantes visitas a ciudades, pueblos y barriadas del
de hace regalos y promete obras.

ori dijo el miércoles que no dejará de construir escuelas y
de pueblo en pueblo y que desarrollará la infraestructura vial
que estoy haciendo campaña".

perante desmintió que su hermano Santiago Fujimori encabezee
electoral que prepara para el Congreso Constituyente.

artidos políticos, mientras tanto, afirman que no se oponen a
a presidencia, pero señalaron que ésta debe hacerse sin
los fondos del Estado.

ra parte, el gobierno acaba anunciar la modificación de la ley que
de elecciones de noviembre, promulgada el 22 de agosto último.

modificación de la ley electoral corrige una disposición del Jurado
de Elecciones (JNE), y establece que los partidos o alianzas
que no consiguieron como mínimo un 5% de los votos en las
s de 1990 deberán obtener 100.000 firmas por agrupación para
scribirse ante el JNE y participar en las elecciones de noviembre.

guierda criticó la modificación por considerar que trata de
a del proceso electoral, pues alianzas políticas como Izquierda
que obtuvo en 1990 el 7 por ciento de los votos, debe dividir el
e entre sus integrantes, ninguno de los cuales logra el mínimo
ciento.

doce millones de peruanos podrán votar el 22 de noviembre para
s 80 integrantes del Consejo Constituyente.

xico privatizará más 80 puertos marítimos

CO D.F., 3 (REUTER) - El gobierno mexicano decidió privatizar los
80 puertos marítimos del país y nueve empresas que prestan
en ellos, anunció la secretaria de Comunicaciones y Transportes

ertos y las empresas mencionadas pasan a "formar parte de un
específico a cargo de la secretaria de Hacienda y Crédito Público
a proceder a instrumentar su privatización", dijo la SCT en un
do divulgado el miércoles por la noche.

adquisición del sistema portuario podrán participar capitales
os hasta un 49 por ciento, de modo que la mayoría de las acciones
n manos de mexicanos, explicó a Reuter un vocero de la SCT.

ración se llevará a cabo mediante el sistema de concesiones, cuya
será fijada por la SHCP, mecanismo utilizado en las privatizaciones
nos de México y de algunas carreteras, agregó.

ta vez dijo ignorar si el Estado se quedará con parte del paquete
o, pero señaló que el gobierno mantendrá bajo su control las
as de puertos, encargadas de regular todo lo que se refiere a la
ad.

ectivo de la privatización, la cual forma parte de un amplio y hasta
adujo plan de venta de empresas estatales, es "promover
amente su eficiencia para beneficio de nuestro comercio exterior",
anunció.

edida se inscribe dentro de la política económica neoliberal del
el Carlos Salinas, quien desde que asumió en 1988 vendió o liquidó
00 de las 1.155 compañías gubernamentales, entre ellas los 18
comerciales del país.

al que como se hizo con otras empresas estatales, el gobierno
realizó una labor de saneamiento en el sistema portuario con el
de hacerlo más atractivo a los inversionistas.

privatización "obedece a que se ha cumplido ya con una primera etapa
de la reorganización y modernización del sistema portuario", durante
lugaron "considerables avances", explicó la secretaria.

los resultados concretos, el comunicado subrayó que "desde 1989
s de operación del sistema portuario nacional son cubiertos
nte con los ingresos de los puertos".

umen de carga manejada en los más de 80 puertos entre 1988 y
yentó 16 por ciento y el de contenedores en 91 por ciento, mientras
ismo de cruceros se incrementó en 67 por ciento, explicó el texto.

uplicado la productividad portuaria, con considerables ahorros
suarios, y se construyeron y pusieron en operación tres nuevos
adidos.

otras medidas adoptadas en la etapa previa a la privatización, se
ró el puerto más importante del país, el de Veracruz, ubicado en
rmitió que en el primer semestre de 1992, en comparación con el
eriodo del año anterior, aumentara en 16 por ciento la carga
en ese puerto y en 51 por ciento la cantidad de contenedores
comunicado.

mo, señaló, se concluyó en Lázaro Cárdenas, sobre el Pacífico, la
ortuaria de granos de mayor capacidad en México, con posibilidades de
80.000 toneladas, como parte de las modificaciones realizadas en
puertos para incrementar sus operaciones y eficiencia.

Venezuela Senado rechazó propuesta de adelantar elecciones

CARACAS, 3 (AP) - El senado
venezolano rechazó esta tarde una
propuesta para realizar un referén-
don en el que el país votaría sobre
una anticipación de las elecciones
presidenciales recordando el man-
dato del presidente Carlos Andrés
Pérez.

La propuesta, presentada por
partidos de oposición, fue derrota-
da por 24 a 22 votos y una abstención.

En contra del referéndum votó
toda la bancada del partido de go-
bierno Acción Democrática (AD). A
favor votaron senadores de oposi-
ción militantes del Partido Social
Cristiano Copei y del Movimiento al
Socialismo (MAS).

La propuesta fue incluida en un
paquete de reformas constitucio-
nales que debaten por separado las
dos cámaras legislativas y sugería
una consulta nacional por sólo esta
vez para determinar si el país esta-
ba de acuerdo con una anticipación
de las elecciones presidenciales
previstas para 1993.

El resultado de la votación des-
pejó casi por completo del escen-
ario político venezolano la posibili-
dad de anticipar esas elecciones. El
tema de elecciones anticipadas sur-
gió tras el fallido intento de golpe
militar en febrero y se volvió insis-
tente tras masivas protestas popu-
lares que demandaban la renuncia
del presidente.

Teóricamente, el tema podría
ser planteado otra vez cuando las
cámaras debatan en conjunto las
reformas, en el curso de las próxi-
mas semanas. Pero parecía muy
poco probable que los proponentes
puedan reunir la mayoría requeri-
da para su aprobación.

Ante la ONU
Cuba denuncia
que EE.UU.
reforzó embargo
económico

NACIONES UNIDAS, 3 (EFE).-
Cuba denunció hoy en la ONU el
reforzamiento del embargo econó-
mico "ilegal" a que se ve sometida
por parte de Estados Unidos en
una carta en la que pide el apoyo en
la Asamblea General para condenar
las últimas medidas del blo-
queo estadounidense.

El año pasado, Cuba desistió de
presionar para que se realizase una
votación sobre su proyecto de res-
olución de condena del bloqueo, para
no poner en aprietos a otros países,
a los que Estados Unidos habían
reclamado que votaran en contra,
por lo que se pospuso el asunto
hasta la XLVII Asamblea General,
que comienza a mediados de mes.

En una carta dirigida al secreta-
rio general de la ONU, Butros Gali,
el encargado cubano de negocios,
Carlos Zamora Rodríguez, afirma
que las medidas decretadas por
Washington en abril pasado pre-
tenden dañar las relaciones comer-
ciales bilaterales de Cuba con otros
países y violan el principio de no
interferencia en asuntos internos.

El pasado 24 de abril, EE.UU.,
cerró sus puertos a todos los barcos
de terceros países que transpor-
tan bienes o pasajeros hacia o
desde Cuba, o artículos en los que
la isla tuviera "algún interés".

Las nuevas medidas de Wash-
ington violan el derecho de países
terceros a determinar sus propias
relaciones exteriores, pretenden
coaccionar a Cuba y violan una
serie de convenios internacionales,
dice el estudio presentado, junto a
la carta, por el diplomático cubano.

Estas recientes acciones de
EE.UU. confirman que el bloqueo
estadounidense "viola los princi-
pios más fundamentales de la ONU
y del derecho internacional, y me-
recede la condena de la Asamblea
General", afirma el estudio.

Colombia Pablo Escobar fue declarado reo ausente

MEDELLÍN (COLOMBIA), 3 (EFE).-
El jefe del "cartel de Medellín", Pablo
Escobar, su hermano Roberto y otros
ocho de sus lugartenientes que se fu-
garon el pasado 22 de julio de la cárcel
de Envigado fueron declarados reos
ausentes por los delitos de secuestro
con extorsión y fuga, se informó hoy.

La Fiscalía Regional de Antioquia ad-
optó la medida tras vencer el plazo de ocho
días fijado por un "bócal sin rostro" —cuya
identidad se preservó por seguridad— para
que los fugitivos se presentaran ante ese
despacho para declarar sobre los hechos
que rodearon la fuga.

Según el diario "El Colombiano" de
Medellín, mientras Escobar se encuentre
evadido de las autoridades no podrá uti-
lizar los servicios de los abogados que hasta
el momento le han defendido y que estuvie-
ron al frente de los negocios mientras
estuvo en la cárcel de Envigado.

En consecuencia, la defensa del pró-
fugo, contra quien se siguen diecisiete
procesos penales, será asumida por un
abogado de oficio que nombrará en un
sorteo la Fiscalía General de la Nación,
indicó el periódico.

La única manera de que Escobar
pueda ser defendido por quienes hasta
el momento habían llevado los procesos
es concurrir personalmente ante un
fiscal sin rostro y utilizar un poder
autorizando al abogado que desee",
añadió el diario.

Más de 25 mil damnificados por maremoto en Nicaragua

Managua, 3 (EFE).- La Cruz
Roja de Nicaragua aseguró hoy
jueves que el número de damnifi-
cados por el maremoto que el
pasado martes azotó este país
ascendió al menos a 25.529, en
22 comunidades del litoral pací-
fico, la mayoría por la pérdida
de sus viviendas y demás pertene-
ncias.

Según un portavoz de este
organismo de socorro, aún no
han terminado de evaluar los
daños causados por el maremo-
to, por lo que se teme que éstos
y las víctimas aumenten. 48
horas después del desastre.

La misma fuente indicó que
comunidades de todo el país han
comenzado a recolectar alimen-
tos, ropa y medicinas y enviarlos
a las zonas de desastres, para
comenzar a paliar las necesida-
des más urgentes de la pobla-
ción afectada.

El número oficial de muertos
y desaparecidos a causa del maremoto se elevó hoy
jueves a 269, informó el jefe de la defensa civil de
Nicaragua, capitán Guillermo Guevara.

El número de muertes confirmadas es de 116 y
los desaparecidos suman 153, precisó el funciona-
rio.

No obstante, en un discurso ante el Cuerpo
Diplomático acreditado en Managua, Guevara ex-
presó su temor de que el número de víctimas se
eleve aún en un diez por ciento, ya que todavía hay
comunidades aisladas que han sido afectadas por
el fenómeno y de las que no se tienen datos.

Guevara señaló además que el número de heri-
dos es ya de 350, y que hasta ahora suman 700 las
viviendas destruidas.

AMENAZA DEL COLERA
EL TRÁNSITO (NICARAGUA).- Sobre las ruinas
de este balneario, arrasado en su totalidad por el
maremoto del martes, sus casi 2.000 habitantes se
proponen reconstruir sus casas y hacer frente al
reto del cólera debido a las precarias condiciones de
higiene y salud en que quedó.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.

María del Socorro Zepeda, una doctora que
prestaba hoy los primeros auxilios en esta comuni-
dad, dijo a EFE que "nuestro problema de salud no
es el que existe, sino el que se va a presentar" en los
próximos días, al admitir la posibilidad de la propa-
gación del cólera, el dengue y la tuberculosis.

En esta comunidad de pescadores y pequeños
comerciantes, a 70 kilómetros de Managua, todos
consideran un milagro el que apenas se haya
informado de quince muertos, ya que la ola gigante
que azotó todo el pacífico de Nicaragua, no dejó
nada a su paso por allí.



De los muertos registrados, trece fueron niños,
pero aún hay desaparecidos y no se descarta que
algunos cuerpos estén bajo las ruinas, en las que se
supone hay animales sepultados, ya que empiezan
a propagarse malos olores.

Vecinos entrevistados por EFE coincidieron en
que el hecho de que el fenómeno se registrara
cuando apenas comenzaba a oscurecer favoreció
que no hubiese más víctimas mortales, ya que todos
fueron lanzados, en algunos casos a cientos de
metros por el maremoto.

Paredes, muebles, enseres de cocinas e instru-
mentos de trabajo ahora están amontonados en el
suelo bajo la mirada de sus dueños, mientras otros
buscan el sustento, en una zona generalmente
pobre, de alta temperatura y de tierras áridas.

Nadie podría imaginar que El Tránsito, como
comunidad, existió, porque ahora no hay nada,
excepto un grupo de hombres y mujeres que hacen
largas colas para recibir alimentos, ropa, zapatos y
medicinas, para paliar por el momento los serios
problemas.

Mientras, otros buscan identificar, entre las
ruinas, las viejas cosas que hasta el martes sirvie-
ron de pared a sus humildes viviendas.

La mayoría de los niños han sido albergados en
la iglesia del lugar, según pudo observar EFE.

Afanosamente remueven escombros, algunos
lejos del sitio en que se encontraban, con la espe-
ranza de volver a reasentarse y retornar a la activi-
dad pesquera, la que mayor posibilidad de sustento
les daba.

Sin embargo, también se enfrentan al desafío de
conseguir embarcaciones para esta labor, ya que
las anteriores fueron arrebatadas por el mar y destruidas.

Todos los organismos de so-
corro y funcionarios del Gobier-
no admiten que esta fue la co-
munidad más afectada, dado
que no quedó nada, como lo
comprobó la misma presidenta
nicaragüense.

Violeta
Chamorro, cuando hoy visitó el
lugar y les prometió ayuda.

La segunda planta de una casa,
que estaba frente al mar, ahora se
encuentra a unos 300 metros tie-
rra adentro, donde la dejó la ola,
junto con algunas pequeñas em-
barcaciones, destruidas.

Lorenzo Sánchez, de 62 años,
muestra los golpes que tiene en
todo su cuerpo, sentado en una
vieja silla bajo un abrasador sol
a 40 grados de temperatura, en
el lugar donde hasta el martes
estuvo su casa y promete conti-
nuar viviendo allí.

SANTAFÉ DE BOGOTÁ, 3
(EFE).- La integración comercial
entre Colombia y México será gra-
dual y se hará en cuatro etapas que
se iniciarán en enero próximo y
concluirán en seis o siete años.

Informó el ministro colombiano de
Comercio Exterior, Juan Manuel
Santos.

El ministro explicó ayer a la
Comisión Segunda del Senado que
los acuerdos logrados con el gobier-
no mexicano comprenden cuatro
grupos de productos cuyas tasas
irán desapareciendo paulatinamen-
te.

La primera comenzará en enero
de 1993, e incluye artículos que no
se producen en ninguno de los dos
países, por lo que su importación
no causa perjuicio a los productores
nacionales, sino que, por el
contrario, puede beneficiarlos.

Elecciones en EE.UU.

Bush desesperado, toma acciones drásticas

Por Tom Raum
WASHINGTON, 3 (AP). La campaña política en busca de su reelección ha llevado al presidente George Bush a tomar medidas que hace unos meses atrás parecían imposibles: provocar a China con la venta de bombarderos modernos a Taiwan, arriesgar una guerra con sus aliados al disponer subsidios al trigo y promover la reconstrucción de una base aérea dañada por una tormenta.

En estas medidas, se pueden ver claramente la mano de James A. Baker, el hombre que dejó el cargo de secretario de estado para convertirse en secretario de Bush y estratega principal de la campaña presidencial republicana.

Bajo la dirección de Baker, el presidente se ha embarcado en una cacería de votos electorales que combina, sin una disculpa de cortesía, los anuncios de gobierno con las apariciones políticas.

Los presidentes que buscan su reelección con frecuencia distribuyen dádivas en la campaña. Bush ya lo ha hecho durante el proceso precedente de las elecciones internas de su partido. Pero, los anuncios recientes del presidente van más allá.

Luego de abrir los cofres federales para las víctimas del huracán Andrew a comienzos de esta semana, Bush esparció casi 8.000 millones de dólares a granjeros y productores de armas en su recorrido proselitista por los estados de Dakota del Sur y Texas.

Algunas de las iniciativas de la nueva política de Bush parecen contradictorias, sin embargo, los viejos cimientos de las políticas exterior y de defensa de los Estados Unidos.

No es que Bush no haya cambiado de posiciones en el pasado. No cumplió su promesa de 1988 de no imponer más impuestos y cambió su filosofía de 1980 de legalizar el aborto. Pero esos fueron temas internos.

Ahora, algunos críticos sugieren que Bush está incluso renunciando a sus propios lineamientos de política exterior — un terreno que ha considerado el mismo como su propio bastión — en un esfuerzo desesperado de superar la desventaja que le conceden las encuestas frente a su rival, Bill Clinton, y ganar la reelección.

Los hechos:
 — El anuncio de Bush de destinar 1.000 millones de dólares en subsidios a las ventas de trigo al exterior parece ser un forado en su vieja fortaleza principista de un mercado mundial abierto. También está en conflicto con la posición de los negociadores estadounidenses del GATT en Ginebra que han estado presionando por la eliminación de ese tipo de subsidios en el mundo.

— Su decisión de vender 150 bombarderos F-16 a Taiwan — que puede dar lugar a un ingreso de 6.000 millones de dólares o más a las empresas estadounidenses — no solo es un retroceso en la política exterior estadounidense sino que representa un dramático alejamiento de Bush a sus relaciones cálidas del pasado con China.

— Su decisión de reconstruir la base aérea de la fuerza aérea en Homestead en la Florida se produjo aun cuando su administración se encontraba en una campaña de cerrar otras bases militares y Homestead era una de las que figuraba en la lista del Pentágono para el cierre.

— Su propuesta de gastar 250 millones de dólares en el mejoramiento del tanque Abrams M-1 se hizo casi luego de que el propio presidente afirmara que no era necesario.

Sin sorprender a nadie, la Casa Blanca defiende todas estas decisiones sobre su base política, sin negar que las aguas puedan beneficiar al propio molino.

"Creemos que buen gobierno es buena política. La política es la base de la democracia", dijo el vocero de la Casa Blanca Marlin Fitzwater hoy. Como tampoco era de sorprender, los demócratas reaccionaron.

Clinton criticó la política de zig-zag de Bush y en particular su decisión de vender los bombarderos a Taiwan y la nueva faceta de las exportaciones estadounidenses de vender trigo subsidiado al mundo.

El presidente del Partido Demócrata, Ronald Brown, dijo: "Hemos visto en días recientes que George Bush está tratando de comprar estas elecciones".

Propone el Comité para la paz

Observadores y control de artillería para ex-Yugoslavia

GINEBRA, 3 (EFE). El Comité Ejecutivo para la Paz en la antigua Yugoslavia considera como prioridades para resolver el conflicto en esa zona el envío de observadores a los puntos fronterizos entre Serbia y Montenegro, así como a Bosnia, y el control de la artillería pesada en Bosnia-Herzegovina.

Así lo afirmaron hoy, jueves, en Ginebra los copresidentes del Comité, lord David Owen, delegado de la Comunidad Europea (CE), y Cyrus Vance, representante de la ONU, en conferencia de prensa al término de la segunda sesión de trabajo de ese órgano, instituido en la Conferencia Internacional de Londres para supervisar la aplicación de los acuerdos de paz allí alcanzados.

Vance subrayó que "el control de la artillería pesada es un aspecto imprescindible en el logro de la paz y, por ello, el grupo de trabajo sobre medidas de confianza cumplirá una misión indispensable en esta materia, mientras que resulta de vital relevancia avanzar en la reducción de la actividad militar en Sarajevo (capital bosnia)".

El representante del secretario general de la ONU añadió que otro de los objetivos es "impulsar la asistencia humanitaria a Bosnia-Herzegovina", ya que, según la Alta Comisaría de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), más de dos millones de personas son víctimas del conflicto.

BLOQUEO TERRESTRE Y NAVAL

PARÍS. La comisión permanente de la Asamblea parlamentaria de la Unión Europea Occidental (UEO), aprobó hoy, jueves, en París, una recomendación al Consejo ministerial de esta organización en la que pide que la ONU imponga un bloqueo terrestre y naval a Serbia y Montenegro.

La comisión considera necesario este bloqueo para apoyar el embargo actual y solicita también que se dé una respuesta favorable a las peticiones de ayuda de Rumanía y de otros países limítrofes para las misiones de vigilancia fronteriza.

CALMA POCO FRECUENTE

SARAJEVO. Una calma poco frecuente, rota sólo

por disparos esporádicos de morteros, reinaba hoy, jueves, en Sarajevo (capital de Bosnia-Herzegovina) cuando llegó a la ciudad Marrack Goulding, encargado de las operaciones de paz en la Secretaría General de Naciones Unidas.

El jefe del Centro de Seguridad de la capital bosnia comentó que "puede tratarse de la calma que precede a una nueva tormenta" y pidió precaución a los ciudadanos.

EVACUARAN NIÑOS ENFERMOS Y HERIDOS

PARÍS. Las autoridades francesas anunciaron que procederán en los próximos días a la evacuación de niños de Bosnia-Herzegovina que están enfermos o han resultado heridos para ser atendidos en Francia.

Según el portavoz del Ministerio francés de Asuntos Exteriores, Daniel Bernard, en la primera operación se trasladará a unas dos docenas de niños y sus acompañantes, que serán acogidos en hospitales o en el seno de familias francesas.

AVIÓN ITALIANO

ROMA. Los nacionalistas serbios de Bosnia-Herzegovina acusaron a los musulmanes bosnios del siniestro de un avión militar italiano ocurrido hoy, cuando participaba en una misión humanitaria entre la ciudad croata de Split y Sarajevo, según noticias difundidas en Roma.

Los serbios escribieron una carta al jefe de las fuerzas de las Naciones Unidas en Yugoslavia, general Satish Nambiar, en la que afirman que los musulmanes causaron la caída del avión italiano, el cual se precipitó a unos 600 millas al oeste de Sarajevo (capital bosnia), añaden las informaciones, que citan fuentes yugoslavas.

De acuerdo con las últimas informaciones de las autoridades de Roma, en el avión siniestrado viajaban sólo cuatro militares italianos, en contra de anteriores noticias que señalaban que en el aparato se encontraban también otras cuatro



Soldados de las Naciones Unidas entregan bebidas a un grupo de refugiados de Bosnia.

Medicamento capaz de reducir riesgos de ataque cardíaco

NUEVA YORK, 3. El medicamento conocido como "ACE-inhibitor" reduce el riesgo de ataque cardíaco y puede ser utilizado en forma preventiva, según un nuevo estudio publicado hoy por la revista "The England Journal of Medicine".

El medicamento, que ahora era recetado sólo para tratar la presión de la sangre, ha demostrado tener cualidades, y hasta servir de tratamiento preventivo en pacientes con problemas de corazón.

Marc Pfeffer, del Brigham and Women's Hospital de Boston y director del estudio, subrayó que sus hallazgos "muestran el potencial para prevenir condiciones graves" en problemas de corazón.

Sin embargo, el costo de las ventas de este medicamento ha caído de por ciento hace dos años, a 18 por ciento en 1991.

"The Wall Street Journal".

Crisis económica aumentó número de pobres en EE.UU.

Es pobre el que gana menos de mil dólares al año.

WASHINGTON, 3. La crisis económica de los últimos meses ha disparado el número de pobres en EE.UU. a niveles de pobreza en otros países.

Según las cifras del Censo de 1991, hoy jueves, 35,7 millones de estadounidenses ganaban menos de 13.924 dólares al año, lo que sitúa dentro de los niveles de pobreza marcados por el gobierno federal.

Esta cifra supone un aumento de 2,1 millones de personas que componen la cifra de 1990.

La crisis económica principal que explica la caída de los ingresos medios y bajas, a pesar de haber aumentado los niveles de pobreza en otros países, es la pérdida de los ingresos personales.

Los ingresos personales de los estadounidenses aumentaron en 1991 un 2,4 por ciento, pero en una media de 1989 a 1991, la cifra que representa la pérdida de ingresos personales por persona fue del 4,4 por ciento.

Las cifras de la Oficina de Estadística deben ser, no obstante, tomadas con cierta cautela, ya que algunos expertos norteamericanos consideran que los datos no indican la situación real del país, ya que la gente no declara su ingreso real.

Robert Rector, miembro de la "Heritage Foundation", una organización que considera que los datos no indican la situación real del país, ya que la gente no declara su ingreso real.

Según Rector, las estadísticas no tienen en cuenta el bienestar de los norteamericanos, sólo se refieren a sus ingresos anuales, por lo que no reflejan la situación real del país.

El 40 por ciento de los estadounidenses viven en hogares con ingresos negativos, incluido entre los pobres.

El 40 por ciento de los estadounidenses viven en hogares con ingresos negativos, incluido entre los pobres.

La frontera de la pobreza en EE.UU. está situada, según el censo de 1991, en los 13.924 dólares anuales, por lo que los estadounidenses que ganan menos de cuatro mil dólares al año están considerados como pobres.

En 1965, el presidente Johnson lanzó una gran campaña para reducir la pobreza y consiguió reducir el índice de pobreza del 20 por ciento al 11,1 por ciento en 1968.

Con la recesión de 1980, el índice de pobreza se elevó a 15,2 por ciento, y tras una reducción en 1982, volvió a 14,2 en 1991.

Decomisaron en EE.UU. una tonelada de cocaína

NUEVA YORK, 3 (REUTERS). Agentes federales estadounidenses decomisaron cerca de una tonelada de cocaína en el sector oriental de Manhattan, con un valor de venta en la calle por unos 110 millones de dólares, en paquetes que se presume están relacionados con el poderoso cartel colombiano de Cali, dijeron hoy funcionarios.

"Es uno de los decomisos más grandes que hemos visto en años aquí en la ciudad de Nueva York", dijo Nick Alleva, jefe de la Dirección de Lucha contra el Narcotráfico (DEA). La cocaína, envuelta en 400 paquetes de papel amarillo y blanco de dos kilos cada uno, con la palabra "Metro" impresa en letras rojas, fue descubierta por agentes antinarcóticos en la parte posterior de una camioneta estacionada en la calle 68 este el martes por la tarde, dijo Alleva.

Explicó que el conductor del vehículo, identificado como Edgar Franco, de nacionalidad colombiana, fue arrestado con otras seis personas consideradas responsables de la distribución de cientos de kilos de cocaína en Nueva York.

La inscripción "Metro" es similar a la empleada por el cartel de Cali en otros embarques de cocaína que han sido decomisados en Estados Unidos, dijo Alleva.

Estos incluyen 21,4 toneladas de la droga descubiertas en Sylmar, California, en 1989, en el decomiso más grande de droga en la historia estadounidense.

"Esto es el comienzo de una nueva organización", dijo Alleva en relación a la banda neoyorquina de drogas que era encabezada por un colombiano identificado como Hubert Tejeda, también arrestado el martes.

El valor de la cocaína en la calle depende de cómo se vende y cuántas veces es "cortada" o adulterada con otras sustancias.

Pero Alleva dijo que los 804 kilos de cocaína pura confiscados hoy podrían venderse en 110 millones de dólares en el mercado neoyorquino donde el comercio de drogas es controlado desde hace tiempo por el cartel de Cali, principal rival del inescrupuloso cartel colombiano de Medellín.

Gobierno afgano recoge armas de la guerrilla

NUEVA DELHI, 3 (EFE). Fuerzas del gobierno afgano de Agha Sanjar han iniciado hoy, jueves, en Kabul, una operación de recogida de todas las armas en poder de guerrilleros y milicianos.

La operación de limpieza, la segunda emprendida por las autoridades en los dos últimos meses, fue puesta en marcha a primeras horas del día por soldados y fuerzas del Ejército.

Instalados en puntos de control y refugios construidos con sacos de arena que habían preparado en los días anteriores, los soldados tienen la orden de parar, revisar vehículos y abrir fuego contra todo aquel que se salte los puntos de control.

Según fuentes del gobierno unos 70.000 rifles, lanzadoras de granadas y otro tipo de armas, están en poder de los guerrilleros, miembros de las diferentes facciones de la resistencia que tomaron Kabul a finales de abril, tras la caída del gobierno comunista que en 1979 había instalado la Unión Soviética.

Helicópteros del ejército están sobrevolando Kabul y lanzan panfletos advirtiéndolo a la población que fuerzas gubernamentales han tomado el control de la capital, y que cualquier persona que transporte un arma necesita un permiso del ministerio de Defensa.

Según una información divulgada por la emisora oficial Radio Kabul, el gobierno emitirá 200 permisos de armas para cada uno de los grupos de la resistencia que durante casi 14 años lucharon por derrocar al régimen comunista de Kabul.

Además de la recogida de armas, el gobierno había solicitado a los guerrilleros que a partir del jueves abandonarían la capital, donde surgieron combates entre fuerzas gubernamentales y miembros de la facción rebelde Hube-e-Islami liderada por el radical Heikmatyar, causando la muerte de más de 1500 personas en las primeras semanas de agosto, un recorrido de 30 kilómetros a lo largo de los ríos Panjshir y Shutul.

¿Aires nacionalistas?

Flamencos y valones podrían dividir Bélgica

Por Pilar Valero
BRUSELAS, 3 (EFE). Los flamencos del norte de Bélgica se fijan cada vez más en el modelo checoslovaco para reclamar su independencia y la separación de los valones del sur, a los que acusan de vivir a sus expensas.

Bruselas, enclave francófono en territorio flamenco, es reclamada por flamencos y valones en caso de separatismo, lo que convierte a la capital de Europa en "manzana de discordia" entre ambas comunidades.

La tradicional rivalidad nacionalista entre flamencos (neerlandófonos) y valones (francófonos) se ha agudizado durante los últimos meses y la palabra política y editorialistas de Flandes.

"Amigos valones, divorciémonos después de 160 años", titulaba en portada el lunes el diario flamenco "De Standaard", citando el discurso de Lionel Vandenberghe, presidente del comité organizador de una peregrinación anual de carácter nacionalista flamenco.

"El norte sueña con la independencia y la epidemia gana inexorablemente el terreno", reconocía por su parte hace varios días el semanario francófono "Le Vif-Le Express".

El pasado domingo, durante dicha tradicional romería flamenco al monumento de los fallecidos durante la primera Guerra Mundial, Vandenberghe, se pronunció a favor de un divorcio de los valones.

"Debemos separarnos como los checos y los eslovacos. No fuimos felices juntos, pero tampoco hemos hecho la guerra", afirmó.

La chispa que puede explotar el próximo otoño es la negociación para la financiación de la Seguridad Social, gravemente deficitaria en el sur, y que los flamencos se niegan a seguir cargando sobre sus espaldas.

Valonia, con sus industrias tradicionales en crisis (textil, madera, minería y de armas), tiene un alto índice de desempleo y una población de jubilados mucho mayor que en la próspera región comercial de Flandes.

La regionalización de la Seguridad Social es una exigencia unánime en medios políticos flamencos, mientras que los valones consideran que sería el primer paso para la desintegración del país.

En los próximos meses debe empezar además la negociación para la reforma del Estado, dirigida hacia una federalización de Bélgica y cuyo modelo es visto de manera claramente separatista por los políticos de Flandes.

La voz cantante en esta tendencia la llevan los ultraderechistas del partido Vlaams Blok y los nacionalistas de Volksunie, pero los socialcristianos del CVP y los socialistas (SP), ambos en el gobierno de la nación, han dejado de considerar el tema "tabú" y sus líderes han aceptado hablar de escenarios posibles de escisión de Bélgica.

INVITACION PUBLICA Nº 12

ENTIDAD PUBLICA REQUIERE ALQUILAR AMBIENTE PARA DEPOSITO DE OFICINA QUE SE ENMARQUE BAJO LAS SIGUIENTES CARACTERISTICAS:
 SUPERFICIE : 500 A 800 MTS2. APROXIMADAMENTE
 UBICACION : PREFERENTEMENTE ZONA CENTRAL (UOTRAS)
 AMBIENTES NECESARIOS : 2 BANCOS (DAMAS Y VARONES)
 PODRA SER AMBIENTE QUE OCUPA UNA SOLA PLANTA PREFERENTEMENTE BAJA.

LAS PROPUUESTAS DEBERAN LLEGAR EN SOBRE CERRADO A LA CALLE BALLIVIAN Nº 1333, QUINTO PISO (MAYORES INFORMES AL TELEFONO 372465).

GERENCIA DE PERFORACION

1ras. INVITACIONES PUBLICAS A CONCURSO DE PRECIOS

Se convoca a las Empresas legalmente establecidas a presentar sus ofertas para la provisión de los siguientes materiales:

INVITACION Nº	PEDIDO Nº	MATERIALES
1ra. INV. 891-92	CAM-1159-92	Accesorios gabinetes de todo
1ra. INV. 892-92	CAM-1160-92	Rifles. Tijeras Bowen
1ra. INV. 893-92	CAM-1161-92	Rifles. Motor Detroit
1ra. INV. 894-92	CAM-1170-92	Rifles. Motor Waukesha
1ra. INV. 895-92	CAM-1184-92	Camisas p/estabilizadores Drilico
1ra. INV. 896-92	CAM-1205-92	Mallas para Zaranda
1ra. INV. 897-92	CAM-1227-92	Computador personal
1ra. INV. 898-92	CAM-1228-92	Disckpack p/gabinete magnético
1ra. INV. 899-92	CAM-1229-92	Codos 4" Sweco
1ra. INV. 900-92	CAM-1234-92	Mallas Baroid 44"
1ra. INV. 901-92	SCZ-2323-92	Rifles. Cuñas Varco
1ra. INV. 902-92	SCZ-2325-92	Rifles. Cuñas Baash Ross
1ra. INV. 903-92	SCZ-2394-92	Rifles. Desagregador Drilico
1ra. INV. 904-92	SCZ-2411-92	Protector de Riscopas
1ra. INV. 905-92	SCZ-2413-92	Mallitas para limpiar lodos
1ra. INV. 906-92	SCZ-2414-92	Rifles. cuadro Manibol, EMSCO A-1100
1ra. INV. 907-92	SCZ-2480-92	Mallas Zaranda Barmex
1ra. INV. 908-92	SCZ-2505-92	Dispac B.V.
1ra. INV. 909-92	SCZ-2506-92	RESINAS
1ra. INV. 910-92	SCZ-2507-92	Poliacrilamida aniónica
1ra. INV. 911-92	SCZ-2508-92	DRISPAC A.V.
1ra. INV. 912-92	SCZ-2509-92	RESINA CRC-4
1ra. INV. 913-92	SCZ-2511-92	X.C.D Polímero
1ra. INV. 914-92	SCZ-2512-92	BARITINA
1ra. INV. 915-92	SCZ-2513-92	DEXTRINA no fermentada
1ra. INV. 916-92	SCZ-2514-92	Poliacrilamida aniónica
1ra. INV. 917-92	SCZ-2515-92	Asfalto dispersable
1ra. INV. 918-92	SCZ-2518-92	Saco, pantalón impermeable
1ra. INV. 919-92	SCZ-2510-92	Inhibidor de Arcilla
1ra. INV. 920-92	SCZ-2519-92	Cloruro de potasio
1ra. INV. 921-92	SCZ-2522-92	Poliacrilamida Aniónica
1ra. INV. 922-92	SCZ-2523-92	Celulosa Polianiónica
1ra. INV. 923-92	SCZ-2524-92	Rifles. Pescador tipo FS
1ra. INV. 924-92	SCZ-2525-92	Válvula Kelly Guard Hydriil
1ra. INV. 925-92	DOF-SCZ-3026-92	Computador personal

Las empresas interesadas pueden retirar los pliegos de Especificaciones Administrativas y Técnicas del Dpto. Legal del Distrito Centro de Perforación, zona Sud Este, teléfono Nº 524133 interno 116 o 523107, previo pago de Bs. 20.00 por cada pliego en la Sección Caja del Distrito. Los sobres deben ser cerrados y lacrados.

El plazo de presentación de oferta vence indefectiblemente a horas 10.00 a.m. del día 17 de septiembre de 1992.

El sur de Irak Sadam distribuye armas para defender la frontera

CAIRO, 3 (EFE).- El presidente de Irak, Saddam Hussein, decidió distribuir armas a la población del sur del país para defender su frontera con Irán durante su primera visita a la región tras la entrada en vigor de la exclusión aérea, informó hoy, jueves, la agencia iraní INA. La decisión, señaló la agencia, fue tomada por Hussein durante su visita a la ciudad de Qurna, en el suroeste de Irak, con miras también a un posible enfrentamiento con las tres potencias occidentales que han impuesto la zona de exclusión aérea por debajo del paralelo 32. Según INA, el presidente de Irak quiere armar a la población de las zonas fronterizas con Irán para prevenir una incursión del Ejército iraní en esa zona, custodiada desde hace una semana por Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia.

Su visita a Qurna, el líder iraní advirtió a la población de la difícil situación que se crearía en la zona si el ejército iraní entra en territorio del sur de Irak, del que Bagdad ha perdido el control por su exclusión aérea. Saddam Hussein afirmó que "los enemigos de Irak, entre los que figuran los Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia, deben frenar sus intentos de inmiscuirse en los asuntos internos de nuestro Gobierno".

La entrega de armas a los chiles por parte de Saddam Hussein obedece a la intención de inculcar patriotismo a los habitantes de las marismas, dijo un experto en relaciones iraní-iraquíes.

ROS CUATRO "MIRAGE". Un segundo grupo de cuatro aviones "Mirage F1" despegó a las 08.00 hora local (06.00 GMT) de hoy, jueves, de la base de Orange (sureste francés) para participar en la vigilancia de la zona de exclusión aérea en el sur de Irak, informaron fuentes del ejército de Orange.

Los cuatro aparatos, que aterrizarán en la base de Dahrán (Arabia Saudí), van acompañados por dos "Boeing C 135 F" para su avituallamiento. OTESA BRITANICA. El Ministerio de Asuntos Exteriores británico presentó hoy una protesta "en los términos más duros posibles" a Irak por violaciones impuestas en ese país a Michael Wainwright y Paul Rids, el secretario de Estado Tristan Garel-Jones.

Wainwright, de 41 años, y Rids, de 33, fueron sentenciados por el tribunal iraní a diez y siete años de prisión, respectivamente, acusados de haber penetrado de forma ilegal en el país. La protesta formal del Gobierno británico fue presentada a Zuhair Mubarak, representante de los intereses iraníes en la embajada de Irak en Londres, al que se instó a que expresara a la Administración iraní el "descontento" de las autoridades del Reino Unido por dichas violaciones.

LA ZONA DE SADDAM. La zona de exclusión aérea implantada por Estados Unidos, Gran Bretaña y Francia sobre el sur de Irak puede haber provocado muertes entre algunos dirigentes del Golfo pero la mayoría de ellos la ve como una medida que puede acelerar la caída del presidente Saddam Hussein, dijeron hoy diplomáticos extranjeros destacados en la zona.

El odio por Saddam Hussein es un denominador común entre los dirigentes del Golfo como consecuencia de la orden que el presidente iraní dio en 1990 para que sus fuerzas invadieran al pequeño país de Kuwait. La mayoría de los funcionarios y aún los hombres y mujeres de la calle ven que los aliados no hayan derrocado a Saddam luego de expulsar al ejército invasor hace 18 meses.

Alineados lamentan fin de equilibrio Este-Oeste

PARÍS, 3 (REUTERS Y EFE).- El Movimiento No Alineado, creado en 1961 para oponerse a la división del mundo en bloques oriental y occidental, está a la conclusión 30 años después que, después de todo, la existencia de dos grandes contrapartidas no era una cosa tan mala. Los miembros del Tercer Mundo que asistieron a la reunión cumbre del movimiento en Yakarta esta semana calladamente lamentan la desaparición de la retórica, no por un entusiasmo especial por el comunismo sino porque había un equilibrio que ahora consideran ha desaparecido del escenario internacional.

El proyecto de declaración a ser adoptada por la reunión cumbre manifiesta su satisfacción por el fin de la Guerra Fría y los beneficios que debería traer a un mundo más pacífico y próspero, y por haber reducido grandemente el riesgo de un conflicto nuclear entre Oriente y Occidente. Sin embargo, muchos de los participantes en la conferencia se han mostrado más preocupados por las desventajas del "nuevo orden mundial" —no sólo el estallido de conflictos locales como el de Yugoslavia, sino por el surgimiento de Estados Unidos como la única superpotencia remanente.

En el mundo enfrentado actualmente nuevas políticas coloniales, no ya por la competencia para dividirse el mundo sino por un intento de crear un sistema unipolar y evitar cualquier limitación al existente "orden mundial", inquirió el presidente iraní Ali Akbar Rafsanjani. Los oradores protestaron por el dominio estadounidense en las Naciones Unidas y reclamaron cambios en el sistema por el cual los vencedores de la Segunda Guerra Mundial —Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia, Rusia y China— tienen facultades de veto en el Consejo de Seguridad.

MOVIMIENTO AUN ES RELEVANTE. Los países iberoamericanos que forman parte del Movimiento de No Alineados pusieron durante la décima cumbre del organismo, que éste es aún relevante y no ha perdido importancia.

Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, Guatemala, Nicaragua, Panamá, Perú y Venezuela son miembros plenos del grupo de 108 países que ahora forman el movimiento, y la mayoría de ellos intervinieron hoy para presentar sus propuestas para el nuevo orden internacional.

Volvió este año a participar en una cumbre del MNA, tras una ausencia de 10 años, que se inició con la llegada de la dictadura militar, tan sólo dos días antes de la cumbre de Argelia, en septiembre de 1973.

Gobierno vietnamita liberó 70 presos políticos

HO CHI MINH, 3 (EFE).- El gobierno vietnamita liberó el miércoles a un grupo de 70 presos políticos retenidos en prisión durante largos períodos de tiempo sin que se les hubiera dado juicio alguno, según se dio a conocer hoy.

Los presos, a quienes se entregó unas zapatillas como regalo de despedida, "han sido educados y han sido educados. Así que hemos decidido liberarlos", dijo el ministro de la Policía Top Chhon en el momento de la liberación. Los presos echaron a correr nada más cruzar la verja que les separaba de la libertad. Otros protestaron lanzando su "regalo de despedida" a la cuneta y otros se desorientaron, como Meng Leang, de 52 años, quien, tras diez años en prisión, no sabe qué ha sido de su familia.

El caso se revistió a petición de Dennis MacNamara, jefe de la sección de derechos humanos de la Autoridad Transitoria de Naciones Unidas en Camboya, que se pusieron a trabajar para someter a juicio a los presos. Los funcionarios de la Autoridad Transitoria de Naciones Unidas en Camboya expresaron su preocupación por el hecho de que las autoridades organizaran comisiones para mejorar las condiciones de las cárceles, las autoridades organizaron comisiones para mejorar las condiciones de las cárceles, las autoridades organizaron comisiones para mejorar las condiciones de las cárceles.

Los funcionarios de la Autoridad Transitoria de Naciones Unidas en Camboya expresaron su preocupación por el hecho de que las autoridades organizaran comisiones para mejorar las condiciones de las cárceles, las autoridades organizaron comisiones para mejorar las condiciones de las cárceles.

Hambre en Somalia y los pueblos africanos

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo. La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo. La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo. La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo. La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo. La situación de hambre en Somalia y los pueblos africanos ha sido una constante durante mucho tiempo.

Israel: Poderío de un pueblo no se mide por su territorio

JERUSALÉN, 3 (EFE).- El primer ministro israelí, Isaac Rabin, cree que su gobierno "está en el camino correcto" para llegar a la paz con los árabes, por lo que aconsejó a su pueblo "apartarse de las ilusiones y de la religión de la Gran Tierra de Israel".

"Recordemos que el poderío de un pueblo no se mide por los territorios a su disposición, sino por la fe en el desarrollo de su potencial económico, social y defensivo", afirmó el miércoles en una ceremonia de entrega de premios a militares escritores.

En otra disertación ante industriales, Rabin declaró que su gobierno está dispuesto a "arriesgarse" para promover la paz con el mundo árabe, antes de que estalle otra guerra en Oriente Medio.

"Tenemos de dos a cinco años para avanzar en el proceso hacia la paz, un período en el que el peligro militar para Israel será mínimo, debido a los cambios en la arena internacional", dijo.

Con todo, agregó, "hay que promover las negociaciones de paz, aunque no tenemos la certeza de que nuestros socios (los árabes) acepten nuestros criterios".

Las declaraciones de Rabin "sólo contribuirán a que los palestinos y los estados árabes" que participan en las actuales conversaciones de paz de Washington, "endurezcan sus posturas", declaró hoy, jueves, el diputado Moshe Katzav, jefe del grupo parlamentario del Likud, de la derecha nacionalista.

El gobierno del líder laborista "está haciendo más concesiones a los árabes de lo que prometió antes de las elecciones de junio último", agregó Katzav al informar a la radio estatal de que su bloque exigirá una interrelación parlamentaria.

"Creo que, a pesar de las dificultades, es posible llegar a

Rabin dijo que está dispuesto a "arriesgarse" para promover la paz con el mundo árabe. Receso de 10 días en las negociaciones.

la paz con los árabes en un plazo de nueve a doce meses", aunque "los palestinos quieren discutir sobre los síntomas del conflicto en lugar de encarar el problema real", afirmó el primer ministro.

Rabin habló también del litigio con los árabes, que reclaman a Israel la devolución de los territorios ocupados del Golan, Cisjordania y la franja de Gaza, en un seminario del Instituto de Washington para Investigaciones de Oriente Medio.

"Quisiera ver a Gaza hundándose en el mar", dijo el primer ministro israelí en un momento de la prensa local.

"Pero eso no ocurrirá y hay que encontrar una solución", agregó el primer ministro israelí refiriéndose a los 850.000 palestinos que habitan en los 330 kilómetros cuadrados de esa zona ocupada.

Rabin reveló recientemente que, tras la "Guerra de los Seis Días" de 1967, cuando él era comandante en jefe de las fuerzas armadas que conquistaron la franja de Gaza y otros territorios árabes, Israel la ofreció a Egipto.

Egipto, que había controlado la zona de Gaza durante 19 años, entre las guerras de 1948 y 1967, rechazó el ofrecimiento y dijo: "atragantados con ella", relató Rabin.

RECESO SIN AVANCES SIGNIFICATIVOS

Washington.- Los negociadores árabes e israelíes comienzan a partir de hoy, jueves, un receso de diez días en sus conversaciones de paz, sin haber logrado avances significativos en la resolución de sus diferencias.

Ambas partes dedicarán el receso a revisar con sus respectivos gobiernos la estrategia con que harán frente a la reanudación del diálogo, el próximo 14 de septiembre en Washington.

En una semana
Violencia política en
Sudáfrica: 58 muertos

JOHANNESBURGO, 3 (EFE).- Un total de 58 personas murieron como resultado de la violencia política en Sudáfrica, 53 de ellas asesinadas, en la última semana del pasado agosto, afirmó hoy, jueves, un comunicado de la Comisión de Derechos Humanos (CDH).

Esta organización afirmó en su informe semanal sobre actos de violencia que, del 26 de agosto al uno de septiembre, murieron 50 personas, 20 de ellas en ocho ataques contra los trenes.

Según la CDH, 30 personas fallecieron en los ataques contra los trenes en las últimas tres semanas, tras la reanudación de la violencia en este medio de transporte, que sin embargo vivió una calma relativa en los últimos meses.

La mayoría de los muertos se produjeron en Natal, provincia donde se incrementaron los enfrentamientos entre seguidores del antirracista Congreso Nacional Africano (CNA) y el conservador zulú INKATA.

CAISSE
DES DEPOTS
DÉVELOPPEMENT



AGENCIA DE COMPRAS Y
CONTRATACION DE
SERVICIOS DEL GOBIERNO
DE BOLIVIA

LICITACIONES PUBLICAS

C3D, en representación y por cuenta de la
COMISION DE EVALUACION DE LA EMPRESA PUBLICA
Invita públicamente a empresas consultoras, legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la evaluación de las siguientes empresas (y unidad orgánica) dependientes de las Fuerzas Armadas:

LICITACION N° C3D/089/92

TRANSPORTES AEREOS BOLIVIANOS (T.A.B.) y
TRANSPORTES AEREOS MILITARES (T.A.M.)
(Presentación y apertura de propuestas: 19 de octubre de 1992)

LICITACION N° C3D/090/92

- FABRICA DE ACIDO SULFURICO
- FABRICA NACIONAL DE QUININA
- EMPRESA INTEGRAL DEL CAFE
- CONCESIONES MINERAS DE COSSMIL

(Presentación y apertura de propuestas: 12 de octubre de 1992)

LICITACION N° C3D/091/92

FABRICA NACIONAL DE MUNICIONES
(Presentación y apertura de propuestas: 14 de octubre de 1992)

LICITACION N° C3D/092/92

EMPRESA NACIONAL AUTOMOTRIZ (ENAUTO)
(Presentación y apertura de propuestas: 8 de octubre de 1992)

LICITACION N° C3D/093/92

- EMPRESA AGRICOLA GUABIRA
- EMPRESA AGRICOLA BERMEJO
- EMPRESA BUENA VISTA
- CORPORACION GESTORA DEL PROYECTO ABAPO-IZOZOG (CORGEPAI)

(Presentación y apertura de propuestas: 16 de octubre de 1992)

Las ofertas deberán ser presentadas en las oficinas de C3D, hasta horas 11:30 y el acto de apertura se realizará a horas 15:00 en las fechas señaladas.

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 1 de septiembre de 1992.

En Cochabamba se podrán consultar estos Documentos en las oficinas de la Federación de Empresarios Privados y en Santa Cruz en la Cámara de Industria y Comercio.

Consultas de otros lugares del interior se podrán hacer vía télex o fax. A solicitud se podrán efectuar envíos de Documentos de Licitación al interior.

Valor de cada documento: Bs 430.-

Calle Hnos. MANCHEGO N° 2571. Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689 - 391945
Telex: 3347 C3D FAX: 391614 LA PAZ - BOLIVIA



TELEFONOS DE LA 7ma. AMPLIACION ENTRARAN EN FUNCIONAMIENTO EN POCOS DIAS MAS

Periodistas de diferentes medios de comunicación constataron que equipos y centrales de la Séptima Ampliación se encuentran en etapa final de ajuste



Periodistas de los diferentes medios de comunicación, en compañía del Presidente de la Comisión Interventora Especial y del Gerente General de COTEL, visitaron las diferentes centrales telefónicas correspondientes a la Séptima Ampliación cuyos edificios están ubicados en diferentes zonas de la ciudad y constataron que los sofisticados equipos de tecnología digital y fibra óptica se encuentran totalmente instalados y en etapa final de ajuste, virtualmente listos para proceder con la etapa de red externa, que compromete entre otras cosas, la instalación domiciliaria, de acuerdo al siguiente cronograma de entrega de las primeras 15 mil líneas.

ZONAS	NUMERO DE NUEVAS LINEAS	FECHA DE FUNCIONAMIENTO
ACHUMANI	2.000	FINES DE SEP.
IRPAVI	2.000	MEDIADOS DE OCT.
GRAN CENTRO	2.000	MEDIADOS DE OCT.
CALACOTO	1.400	FINES DE OCT.
ALTO OBRAJES	2.000	FINES DE OCT.
VILLA ADELA	2.000	FINES DE SEP.
CIUDAD SATELITE	1.600	MEDIADOS DE SEP.
SOPOCACHI	2.000	MEDIADOS DE NOV.

NO HAY PEOR CIEGO QUE EL QUE NO QUIERE VER

Esta visita efectuada por los representantes de diferentes medios de comunicación social en compañía de las principales autoridades de COTEL, se efectuó con el propósito de demostrar in situ que las aseveraciones de la H. Alcaldía Municipal en sentido de que "La Séptima Ampliación se encuentra totalmente abandonada o que no existe", son totalmente falsas como pudieran comprobar los señores periodistas, que los nuevos equipos y centrales se encuentran en etapa final de ajuste y en vísperas de entrar en funcionamiento, desmintiendo categóricamente la millonaria campaña impulsada por la Alcaldía en contra de COTEL y la Séptima Ampliación. Lo paradójico es que esta nueva Ampliación conlleva progreso y desarrollo para La Paz, con moderna telefonía digital, comunicaciones claras y rápidas, descongestionamiento de las actuales centrales, rapidez en el tono de discar y otras ventajas muy necesarias para La Paz moderna, y sin embargo, encuentran un gran obstáculo para su total materialización, nada menos que la H. Alcaldía Municipal, que en vez de velar por el bienestar de los paceños y habitantes de esta ciudad, obstruye su progreso.

JUZGUE USTED..!

LA SEPTIMA AMPLIACION ESTA LEGALMENTE AUTORIZADA POR LAS AUTORIDADES COMPETENTES

La Cooperativa de Teléfonos Automáticos de La Paz, COTEL, Ltda., cuenta con la Resolución N° 028/92 de la DIRECCION GENERAL DE TELECOMUNICACIONES, que además de concederle licencia de funcionamiento para la explotación del servicio telefónico en La Paz, reconoce la nueva personería Jurídica de la Cooperativa de Teléfonos, documento firmado por el Director General de Telecomunicaciones Ing. Oreste Rossasa Arce, en cumplimiento a la Resolución Suprema 207706 de 12 de julio de 1990 que autoriza a la D.G.T. conceder a COTEL la ampliación de su licencia de servicio de telefonía urbana y la aprobación de su estudio de factibilidad de su Séptima Ampliación en las ciudades de La Paz y el Alto.

Asimismo la LEY GENERAL DE TELECOMUNICACIONES, en su Artículo 5to. señala: Las autoridades Departamentales, provinciales o municipales no podrán expropiar, las instalaciones de telecomunicaciones, ni suspender, OBSTACULIZAR O PARALIZAR LAS OBRAS O LOS SERVICIOS AUTORIZADOS POR EL ESTADO.



Presidencia de la República

Resolución Suprema 207706

La Paz,

12 JUL. 1990

VISTOS Y CONSIDERANDO:

Que, la Cooperativa de Teléfonos La Paz Ltda., COTEL, solicita ampliación de su licencia de servicio de telefonía urbana y la aprobación del estudio de factibilidad de su Séptima Ampliación en las ciudades de La Paz y el Alto;

Que, el Estado se halla facultado para otorgar, mediante el Ministerio de Transportes y Comunicaciones y organismo técnico pertinente, concesiones, permisos ó licencias para la instalación, explotación o uso de los servicios de telecomunicaciones, conforme a los artículos 6 literal d, 12 literal 1, y 13 de la denominada Ley General de Telecomunicaciones puesta en vigor por decreto supremo 9740 de 2 de junio de 1971;

Que, se ha cumplido los requisitos técnicos, legales y administrativos exigidos por el Reglamento General de Servicios Radioeléctricos y la Ley General de Sociedades Cooperativas, incluyendo el dictamen afirmativo del señor Fiscal de Gobierno;

SE RESUELVE:

PRIMERO.- Autorizar a la Dirección General de Telecomunicaciones conceder a la Cooperativa de Teléfonos La Paz Ltda., COTEL, la ampliación de su licencia de servicio de telefonía urbana y la aprobación del estudio de factibilidad de su Séptima Ampliación en las ciudades de La Paz y el Alto.

SEGUNDO.- El contrato de derechos y obligaciones respectivo, así como la licencia representativa que otorgará la Dirección General de Telecomunicaciones, insertarán la asignación de normas técnicas, así como la sujeción a las disposiciones del Reglamento General de Telecomunicaciones y del pertinente reglamento especializado.

Regístrese, comuníquese y archívese.

FDO. JAIME PAZ ZAMORA
PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA

Fdo. Willy Vargas Vacafior
MINISTRO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES



AVANCES DE OBRAS VII AMPLIACION

CENTRAL ACHUMANI

La instalación de equipos de conmutación, rectificadores, fibra óptica, sistema de tierras, canalización, red primaria, se encuentran totalmente concluidas, faltando efectuar algunos trabajos de interconexión, aire acondicionado, los que serán concluidos en el lapso de dos semanas, una vez que se encuentren instalados los transformadores de energía.

CENTRAL CALACOTO

Únicamente falta la instalación de los transformadores de energía lo que será concluido en dos semanas; estando totalmente instalados: el sistema de conmutación, rectificadores, aire acondicionado, sistema de tierras, fibra óptica, canalización.

CENTRAL GRAN CENTRO

Falta únicamente la instalación de un transformador de energía de gran potencia que será puesta en marcha en treinta días, estando totalmente concluida la instalación de los equipos de conmutación, transmisión e interconexión.

CENTRAL DE EL ALTO

Se encuentran totalmente instalados los equipos de conmutación, rectificadores, aire acondicionado, fibra óptica, sistema de tierras, quedando pendiente solamente el sistema de radio que será puesto en funcionamiento en una semana, una vez que se disponga de la energía necesaria.

CENTRAL VILLA ADELA

Totalmente concluida la instalación de todos los equipos, pudiendo ser puesta en funcionamiento en una semana.

CENTRAL IRPAVI

Todos los equipos pueden ser instalados en el lapso de 45 días y puesta en funcionamiento.

CENTRAL DE ALTO OBRAJES

Igual que en caso de la central de Alto Irpavi, toda la instalación y puesta en funcionamiento, será concluida en 45 días.

TODAS LAS CENTRALES SEÑALADAS CUENTAN CON LAS OBRAS CIVILES TOTALMENTE CONCLUIDAS.

La Paz, septiembre de 1992.



La Paz, viernes 4 de septiembre de 1992



Contra el equipo de los Estados Unidos, envía un revés en el partido que ganó a Andréi Chesnokov por 4-0, 6-3, 6-3 y 6-1 por el torneo Abierto que se juega aquí (REUTERS).

LUZA LLAMARA A ELECCIONES

QUE HAY DETRAS DE LA RENUNCIA DE ROCA...?

La sorprendente dimisión del Presidente de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano podría ser una simple anécdota—un momento de malhumor, una hora desilusionada—pero **todo hace creer que va en serio, que de verdad es irrevocable**, y que los clubes ligüeros deberán buscar una figura capaz de manejar esta institución cargada de problemas. Lo que más intriga es el motivo de la renuncia de Roca, y a este asunto nos referiremos ampliamente.

GRAN PREMIO DEL ORIENTE
PARA LARGAR
70 LITROS
CLASI

HOY ASAMBLEA EN STRONGEST HOY

BUSCAN CONSENSO PARA LOAYZA

JUEGOS PARAOLIMPICOS COMENZARON AYER EN BARCELONA



PINO SEGUIRA EN WILSTER

Para tomar nota

Mario Rolando Ortega, jugador de fútbol, participó en el torneo de fútbol de la Copa Libertadores, durante bastante tiempo, gerentó una línea. Sin embargo, esta fue vendida y ahora su concurso se limita a ser concesionario de dos vehículos. Al parecer, el jugador de The Strongest quiere darle mayor tiempo al fútbol.

Jesús es el deportista más popular del valle cochabambino por muchos atributos: es escarachi, jugador profesional, mundialista con el scratch, el mejor pagado de los jugadores profesionales con una prima de \$10.000 dólares y un sueldo mensual de \$1.500 dólares. Antes de abandonar el fútbol, fue muy aficionado a la vida nocturna. Razones para que sus "intimos amigos" lo llamen, JoséBARR.

Ingvál está sin su estrella. El basquetbolista norteamericano Tommy Andersson, que juega por Ingvál, debió viajar a la Argentina por un problema de tipo familiar.

Su retorno está previsto para la próxima semana; mientras tanto su club debe afrontar sin él los cottejos del campeonato oficial.

Entre los asistentes a las disertaciones que efectuó el médico alemán Hansamedin Rassau, los últimos dos días del territorio de CLINADE contraron al recordado ex futbolista Juan Américo Díaz, quien se mostró interesado en el tema referido a lesiones de tobillo y rodilla. "Siempre es bueno saber más de esto", sostuvo el ahora entrenador de fútbol.

Cochabamba se enfrentó a pocos días con la inclusión de un tenisista chino en la preselección nacional que trabaja con miras a los Bolivarianos del próximo año. Al paso del presidente de la Federación, Luis Boya, señalando que evidentemente se trata de un momento exitoso en el país y que esta realización, al menos, se lo está tomando en cuenta porque se trata de un jugador de buen nivel técnico y sus enseñanzas (también es profesor en este deporte) le harán bien a los preseleccionados.

TRES O MÁS

Una docena de jugadores de la Liga ha tenido habilidad (y algo de fortuna) para obtener tres o más goles en un solo encuentro durante el certamen "Luis Eduardo Siles".

La lista es encabezada por Gastón Taborga, que como integrante de Wilstermann logró anotar nada menos que cinco tantos en la valla de Universitario, durante el célebre disputado en Potosí.

Luego aparecen:

Julio Baldivieso (Bolívar) a Chaco	4
Arturo García (Wilster) a R.S. Cruz	4
Roque Valverde (Chicla) a Chaco	3
Juan C. Sánchez (S. José) a Chaco	3
Francisco Takeo (Oriente) a Petrolero	3
Carlos Da Silva (Oriente) a Petrolero	3
Jesús Reynaldo (R.S. Cruz) a Chaco	3
Alvaro Peña (S. José) a Strongest	3
Díaz (Wilster) a Petrolero	3
Antimibio (Petrolero) a Destroyers	3
Carlos Borja (Bolívar) a Strongest	3



El jugador Alejandro Víctor Giannini, durante su corto paso por Bolívar, cumplió una destacada actuación en la defensa de Boca Juniors en la pasada temporada. Brilló en los dos últimos torneos argentinos, pero al término de la revista El Gráfico que se editó recientemente lo consideraron el mejor jugador de su equipo.

En este día...

DE NUESTRAS FIGURAS:



ARAMAYO, ABDUL: Recordado futbolista de Chaco, Bolívar y la Selección (fue campeón sudamericano en 1963). Luego entrenador.

BARBERRY, ROSA: Jugadora cruceña de baloncesto.

BORDA, RUBEN DARIO: Jugador de básquetbol en Santa Cruz.

BURGOS, MIGUEL: Ex-futbolista paraguayo que actuó en las filas de The Strongest.

DE LA BARRA, JULIO: Jugador de voleibol en La Paz.

DELFIN, ROGELIO: Futbolista de varios elencos, entre ellos The Strongest.

LANDIVAR, RAMIRO: Figura destacada de nuestro automovilismo.

REVOLLO, JOSE MOISES: Ex-periodista deportivo. Luego Director del IOD de Cochabamba.

TERAN, CLAUDIA XIMENA: Tenista cochabambina.

ORIENTE Y WILSTERMANN POR EL CUARTO PUESTO



Oriente



"CABAÑAS PAYASO"

BUENOS AIRES, 3 (AP) —El arquero de la Selección de fútbol, Roberto Chelver, calificó de "payaso" y "mal persona" a su compañero Roberto Caballero, un jugador acostumbrado a recibir críticas de dentro de la Selección.

Chelver hizo sus declaraciones después del partido que su equipo, Vélez, perdió anoche 3-2 con los juniors. "A mí me partió la cabeza cuando salió a jugar cuando Llavertí Sotomayor lo lastimó al lado del ojo... le pegó de atrás", se quejó Chelver.

Wilstermann

Destroyers (uno de los que ambicionan subir) y a Litoral le ocurrió lo mismo en La Paz al igualar con Petrolero.

El gran ganador resultó Wilstermann, que, sin lugar, consiguió que Oriente Petrolero no se alejara, lo que puede ser significativo al término de este torneo.

Aparentemente, Oriente y Wilstermann son los únicos candidatos firmes al cuarto lugar, y pueden obtener puntos en los seis cottejos restantes. Pero mucho dependerá de la cantidad que logren —tal vez no más de diez— y de las diferencias de goles que consigán, algo que puede ser fundamental para resolver el cuarto puesto.

G MAN'S ARMADA



\$US. 10.000 PARA SUDAMERICANO

"Coliseo estará listo para torneo de Voleibol", aseguran en Oruro

La Secretaría General del Deporte otorgará un presupuesto de diez mil dólares al Comité Organizador del Sudamericano Juvenil de Voleibol, damas, en Oruro a partir del 21 de los próximos, para encarar los últimos trabajos en el escenario deportivo y otros rubros.

"Es un compromiso nacional, por eso el Gobierno brindará el respaldo necesario para que el torneo se dispute en esa ciudad", informó ayer el titular de la Secretaría, Alfonso Arevalo.

La autoridad deportiva se reunió ayer con miembros del Comité Organizador del certamen y dirigentes de la Federación Boliviana de Voleibol.

Si bien el presupuesto para la organización de la Federación no hizo conocer con certeza, hay voluntad para que la ciudad colabore, es en ese sentido que el coliseo será desarrollado", indicó.

Ese presupuesto posibilitará que especialmente las empresas que están trabajando en el coliseo cumplan con sus tareas.

Los responsables de la organización, por su lado, dicen cuenta que los trabajos están marchando dentro del tiempo previsto en el coliseo cerrado.

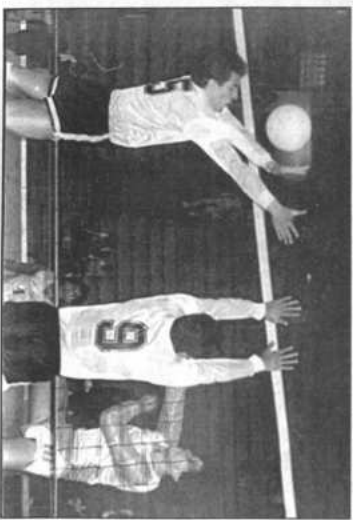
"Hay el convencimiento de que será habilitado, no terminado, para el sudamericano. Hay ítems que son requisitos indispensables, para el efecto se han redoblado esfuerzos como el techado, la cancha, el campo de juego auxiliar y sus camarines", aclaró Arevalo, quien anticipó que en Oruro para observar el avance de trabajos en dicho escenario deportivo.

INSPECCION

Por otro lado, parlamentarios orureños, a la cabeza del honorable Jorge Barrientos, realizaron ayer una inspección de las obras en el mismo coliseo.

La comisión viajó para que los técnicos que controlan los trabajos de la obra de los edificios, el gerente del Comité de Obras, y Ángel Kromari, Gerente de la Empresa Constructora EIAL, afirman que "el sudamericano se hará en Oruro" y que el coliseo será habilitado en el tiempo que se ha programado.

UNIVERSIDAD CATOLICA GANO POR DOBLE PARTIDA



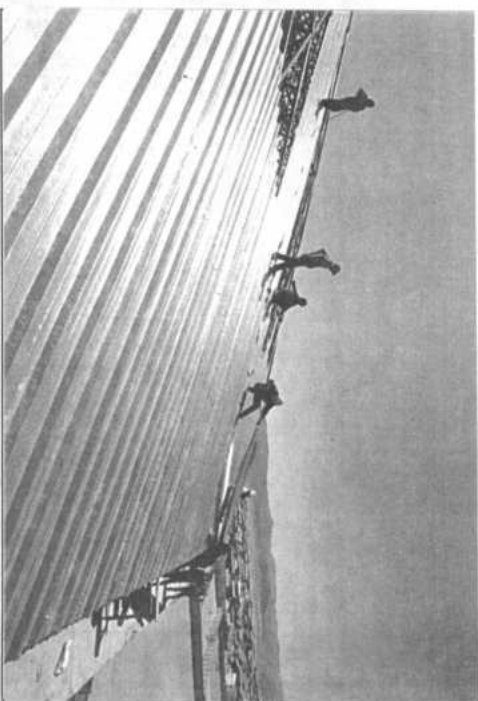
Bloque de Colán ante arremetida de la Católica.

Universidad Católica salió airoso en damas y varones, al cumplirse anoche una nueva fecha de la ronda final del torneo oficial de voleibol en el coliseo cerrado Julio Borrelli.

En el preliminar, el cuadro femenino dio cuenta de Chaco Petrolero por tres canchales contra cero, con partidos de 15-8, 15-13 y 16-14, en una y 12 minutos.

En varones, en el choque central, derrotó a Colón también por tres sets a cero. Las anotadoras fueron: 15-3, 15-9 y 15-12, en una hora.

El torneo proseguirá el domingo con partidos por el descenso.



Comenzó el techado en el coliseo de Oruro. Los trabajos se están acelerando para habilitar el escenario deportivo para el Sudamericano de Voleibol que arrancará el próximo 21.

SAN ANTONIO VENCIO A SELECCION EN AMISTOSO



Ataca la selección. Puc ayer en el coliseo amistoso.

En partido de práctica jugado ayer en el coliseo cerrado Julio Borrelli, San Antonio actual campeón nacional derrotó a la selección juvenil de Voleibol por dos sets a uno, con partidos de 15-7, 15-12 y 15-15, en partido jugado a tres canchales.

El juego resultó bastante disputado, las campeonas tuvieron que extremar esfuerzos para vencer al seleccionado nacional que se enfrentó a ellas con repunte con rebote a sus anteriores practicantes.

El equipo juvenil jugó con Elba Beyer, Patricia Arizaga, Silvia Camacho, Yuliana Moreno, Jan Mesiocho, Jiliane Buitrago, alternando en el desarrollo del juego Ximena Rodríguez.

Por su parte, el elenco nacional alinéa a Tamia Ayala, Mariana Buitrago, María Antonia Villarreal, Melisere Guevara, Dora Cano y Amalia Calvo. Alternaron Sofía Guzmán y Lucía Buitrago. No fue de la partida Carla Lora, quien se encuentra en el museo, por lesión, sin embargo, no reviste gravedad, según el informe médico.

OPINIONES

El técnico del equipo nacional, Diego Lapera, manifestó que "se evidenció una mejora en el equipo, especialmente en el saque, el apoyo y el ataque. Lo que está faltando es un mejor entendimiento de conjunto que sin duda lo conseguiremos con más partidos de práctica sudamericano de Oruro."

Estadística con Teléfono Escrito
Jefes Calle Darío Montoya 959
URGENTE (21-30)

EMPLEO DOMESTICO

recibo emplea domestica multiple con certificado Referencia Calle Fernando Guevara 1722 esquina Benavente (Cochabamba) (19-30)

ARTESANOS

memorias asistenciales con alumno de 4-6-10 colocado, garantizado. Tel: 365429 (13-30)

PLOMEROS

PLUMERO ALABAL Tel: 311386 (16-30)

OFICIOS

Heleider-Hipogalofa oficina Guillotina POLAR 92 plana tablero logista interior 3 repapores con mates 8-10-12 repapores como calefones domocones (Cochabamba) 312865 (3-10)

REFIGERADORES

refrigeradores garantizados domocones como calefones (Cochabamba) 312865 (3-10)

MOV. ECONOMICO

MOV. ECONOMICO

REQUERIO INVERSIONISTAS

proyecto Zona Franca 110 - Materani, alta rentabilidad. Tel: 318226 St. Don Castro (22-30)

TRAMITES

TRAMITES

CANYAL

CANYAL Ynacocha 448 Tel: 354862, sobre solitud de préstamos, sobre garantía hipotecaria desde 500 dólares adelante. Seriedad Responsabilidad. Suma para su cliente.

EQUIPOS

IMPRESA ofice KORE S2 x 12 Heleider-Hipogalofa oficina Guillotina POLAR 92 plana tablero logista interior 3 repapores con mates 8-10-12 repapores como calefones domocones (Cochabamba) 312865 (3-10)

MAQUINARIA

IMPRESA ofice KORE S2 x 12 Heleider-Hipogalofa oficina Guillotina POLAR 92 plana tablero logista interior 3 repapores con mates 8-10-12 repapores como calefones domocones (Cochabamba) 312865 (3-10)

MAQUINAS

MAQUINAS

VENTILADOR

VENTILADOR

COMPRO MOTORVELANDIA

COMPRO MOTORVELANDIA

ALUMINAMIENTO ATLANTIC

ALUMINAMIENTO ATLANTIC

ENCARGOS

ENCARGOS

MUEBLES ENSEÑAS

MUEBLES ENSEÑAS

CALEFONES

CALEFONES

TV. COLOR

TV. COLOR

AVISOS ECONOMICOS

DOCTRINA SECRETA

DOCTRINA SECRETA

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

VENDO GARITAPERO

En su segunda partida

FISCHER Y SPASSKY HICIERON TABLAS



PATRESE A BENETTON
Londres, 3 sep. (AP). Bobby Fischer y Boris Spassky acordaron la partida de la segunda partida de su controversia por el campeonato mundial de ajedrez. Fischer, quien ganó la primera partida, se retiró a su casa después de una victoria por un rey y una reina. Spassky jugó hoy con las blancas. Fischer contrató a un entrenador, pero finalmente ofreció el empate tras siete horas de una partida tensa y agotadora. Según las reglas de la serie, las tablas no cuentan. El marcador volvió al estado de empate, que ganó en la primera partida ayer.

La siguiente partida será el sábado. Spassky tuvo la ventaja en la primera partida, pero se retiró a las 3:30 p.m. (11:30 GMT) con la ventaja. Fischer, quien ganó la primera partida, se retiró a su casa después de una victoria por un rey y una reina. Spassky jugó hoy con las blancas. Fischer contrató a un entrenador, pero finalmente ofreció el empate tras siete horas de una partida tensa y agotadora. Según las reglas de la serie, las tablas no cuentan. El marcador volvió al estado de empate, que ganó en la primera partida ayer.

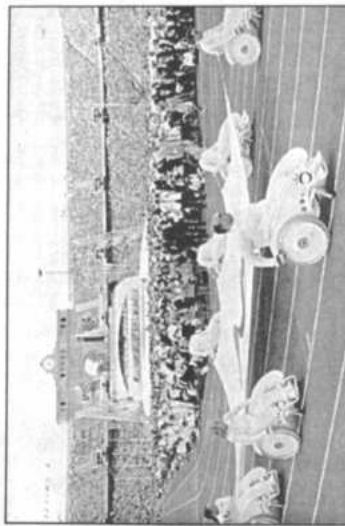
La serie se trasladará a Belgrado, la capital serbia, en la segunda partida. Después de cuatro horas de juego, los grandes maestros jugaron tablas. Fischer mantuvo una ventaja, pero Spassky tenía dos alfiles, una torre y tres peones. "No hay absolutamente ninguna ventaja táctica", dijo Mangrter, quien relató la partida. Fischer, quien ganó la primera partida, se retiró a su casa después de una victoria por un rey y una reina. Spassky jugó hoy con las blancas. Fischer contrató a un entrenador, pero finalmente ofreció el empate tras siete horas de una partida tensa y agotadora. Según las reglas de la serie, las tablas no cuentan. El marcador volvió al estado de empate, que ganó en la primera partida ayer.

2da. PARTIDA
A continuación las jugadas de la segunda partida del match que se juega en Suiza. Fischer (blancas) Spassky (negras)

- 1. D4-C6
- 2. C4-g6
- 3. Cc3-Ag7
- 4. E4-d6
- 5. F3-c5
- 6. Dxc5-dxc5
- 7. Dxd8-Rxd8
- 8. Ac3-Cd7
- 9. Cc2-b6
- 10. O-O-O-Ca6
- 11. G3-Cc7
- 12. F4-e6
- 13. Ab3-Re7
- 14. Th1-f6
- 15. E5-A7
- 16. G4-Td8
- 17. Cg3-f6
- 18. Cc4-fxc5
- 19. F5-Ae4
- 20. Cx4-gd5
- 21. Gd5-C6
- 22. Tg1-Tx11
- 23. Rxd1-A8
- 24. Cx6-Rd6
- 25. T1-exd5
- 26. Td5-j1-Rg7
- 27. Txe5-Ad6
- 28. Te4-Ax32
- 29. Re2-h5
- 30. Te7-j1-R6
- 31. Td7-Ae5
- 32. R3-b4
- 33. R3-Tg8
- 34. Ag4-h3
- 35. Th7-h2
- 36. Ag7-Tb3
- 37. Ae5-j1-Rg6
- 38. Re4-Rd7
- 39. A x h 2
- 40. R5-Ce6
- 41. R6-Cd4
- 42. Ad6-Te4
- 43. Ad7-Te2
- 44. A4-Tb2
- 45. Ab8-a5
- 46. Ae7-Tb3
- 47. Re5-Cd3
- 48. Ad6-Cd2
- 49. Ae6-Cb3
- 50. R5-Tb4
- 51. Ad5-Tb4
- 52. Ax6-Ta1
- 53. Ax5-a4
- 54. C5-Cd4
- 55. C4-Cd4
- 56. Rd7-Td1
- 57. Ax3-Cc2
- 58. C6-Txd5
- 59. Ad6 ofrece

en empate

INAUGURARON LOS PAROLIMPIICOS '92



Barcelona: Aldeas sobre ruedas llevan la bandera paraolímpica en la pista del estadio de Montjuic. (Reuter)

Unos 3.200 deportistas de 84 delegaciones, 23 más que en Seúl, participaron en la inauguración de los Juegos Olímpicos de Barcelona. Los IX Juegos Paralímpicos durarán hasta el 14 de septiembre en un total de 482 pruebas de 15 deportes. El primer día de competición, con el apoyo de unos 7.000 voluntarios, Al igual que ocurrió en la inauguración de los Juegos Olímpicos, que fueron presididos por los reyes de España, don Juan Carlos I y Sofía, que fue recibida con grandes aplausos, escuchó el himno de Cataluña. El Segadors, y a continuación el himno español.

EDICTO

LA DRA. AIDA LUZ MALDONADO BOCANGEL, JUEZ TERCERO DE PARTIDO EN LO CIVIL DE LA CAPITAL, ETC.

HACER SABER: Que por el presente EDICTO, cita, llama y emplaza a MIGUEL AGUIRRE ANTELO, para que por sí o por representante apoderado responda a la demanda ejecutiva seguida por SKOBOL S.A., sobre cobro de dólares.

RESOLUCION CURSANTE A FOJAS ONCE DE OBRADOS.— RESOLUCION N° 107/92.— A. 31 de marzo de 1992.— VISTOS: En mérito al informe del señor Secretario que antecede y no habiéndose observado la planilla de costas de fojas tres, la misma se la aprueba en toda forma de derecho, disponiéndose su pago al tercer día de su legal notificación, bajo cominatorias de ley.— REGISTRESE.— Firmado: Doctor Gastón Pizarrozo C. Lara.— Juez Tercero de Partido en lo Civil.— Firmado, ante mí: Ernesto Marcelo Paredes Ayllón, Secretario del Juzgado de Tercero de Partido en lo Civil.— AUTO CURSANTE A FOJAS DIESETE DE OBRADOS.— A. 21 de agosto de 1992.— VISTOS: A fin de evitar futuros perjuicios a las partes, notifíquese nuevamente al Señor Miguel Aguirre Antelo con el Auto de fs. 11 mediante tres Edictos a publicarse en la prensa conforme lo dispone el Art. 125 del Código de Procedimiento Civil.— Firmado: Dra. Aida Luz Maldonado Bocángel, Juez Tercero de Partido en lo Civil.— Firmado, ante mí: Ernesto Marcelo Paredes Ayllón, Secretario del Juzgado de Tercero de Partido en lo Civil.— El presente Edicto es librado en la ciudad de La Paz, a los veintisiete días del mes de agosto de mil novecientos noventa y dos años.

P.O. del Sr. J. 3ro. de P. en lo C. Ante mí: Ernesto Marcelo Paredes Ayllón, Secretario del Juzgado 3ro. de Partido en lo Civil LA PAZ-BOLIVIA

Para recaudar fondos

"SANTOS" EFECTUARIAN PRACTICA CON PUBLICO

Oruro, 3 (PRESENCIA). San José entró en la recta final de su preparación con vistas a su partido con Bolívar y el domingo cumplirá probablemente una práctica de fútbol con público en el estadio "Jesús Bermúdez", que servirá para recaudar algunos fondos que permitan pagar a los jugadores deudados que todavía no han recibido su sueldo.

La idea es llevar a cabo un entrenamiento "en serio" desde las 15.30 horas, entre los equipos "A" y "B", dando así la opción al público para que vea en qué condiciones se alista el sub-campeón nacional para enfrentar a Bolívar.

Lo del cotejo del domingo será definido en el curso de las próximas horas, mientras el conjunto continuó su trabajo hoy a puertas cerradas en el mismo escenario del Bermúdez.

En parte se realizó una tarea física y el resto de la sesión fue utilizada para hacer fútbol. Los santos contraron con todo su elemento titular, incluso se incorporaron Juan Carlos Sánchez y Pedro Rojas.

A LA PAZ
La directiva y el cuerpo técnico analizan la posibilidad de viajar el martes a La Paz y no el mismo día del partido.

Teniendo en cuenta la importancia del cotejo con Bolívar, se ha planteado que incluso se pueda realizar un entrenamiento en horas de la noche en el estadio Hernando Siles, escenario del crucial encuentro de la Liga.

Se ha tomado con gran responsabilidad la preparación del primer plantel, en tanto que hasta el domingo se conocerá el oncenito titular que enfrentará a Bolívar.

CABAYANA
En el club, entre tanto, se anunció que varios miles de hinchas se trasladarán a la ciudad sede de Gobierno a efectos de alentar al equipo.

Para tal fin se ultimaron detalles, estableciéndose que los aficionados llegaran directamente al estadio y regresaran una vez concluido el cotejo.

No se descarta que San José requiera de Bolívar un determinado cupo de entradas con el propósito de facilitar el ingreso de sus seguidores.



Lorgio Antelo y un gráfico a la distancia que San José trabajó a puertas cerradas.

Actualidad tricolor

CORONEL CONMINA A RECUPERAR PUNTO...

El punto perdido siempre será recuperado. La idea es llevar a cabo un entrenamiento "en serio" desde las 15.30 horas, entre los equipos "A" y "B", dando así la opción al público para que vea en qué condiciones se alista el sub-campeón nacional para enfrentar a Bolívar.

Lo del cotejo del domingo será definido en el curso de las próximas horas, mientras el conjunto continuó su trabajo hoy a puertas cerradas en el mismo escenario del Bermúdez.

En parte se realizó una tarea física y el resto de la sesión fue utilizada para hacer fútbol. Los santos contraron con todo su elemento titular, incluso se incorporaron Juan Carlos Sánchez y Pedro Rojas.

A LA PAZ
La directiva y el cuerpo técnico analizan la posibilidad de viajar el martes a La Paz y no el mismo día del partido.

Lorgio Antelo y un gráfico a la distancia que San José trabajó a puertas cerradas.



CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA
UNIDAD VIAL

INVITACION PUBLICA N° 24/92
SEGUNDO LLAMAMIENTO
PROLONGACION ALCANTARILLA BOVEDA
PROGRESIVA KM 14 + 860
"ASFALTADO CRUCE PARAMERICANO - SANTA ANA - JUNACAS"

La Corporación Regional de Tarija CODETAR, comunica que la referida invitación pública declarada desierta por haberse presentado una sola propuesta, en tal sentido, invita nuevamente a las Empresas Constructoras legalmente establecidas en el país interesadas en presentar propuestas para la construcción de la Obra ASFALTADO CRUCE ALCANTARILLA BOVEDA PROGRESIVA KM14 + 860 ASFALTADO CRUCE PARAMERICANO SANTA ANA - JUNACAS, ubicada en el cantón Santa Ana, provincia O'Connor del departamento de Tarija.

Toda propuesta deberá sujetarse al Pliego de Especificaciones elaborado para este efecto, el mismo que podrá ser adquirido de la Sección Caja de CODETAR, de su Edificio Central planta baja, ciudad de Tarija, previo el pago de Bs. 150.

Las propuestas se recibirán en sobre cerrado y con el título respectivo, en la Unidad Vial de CODETAR, ubicada en la ciudad de Tarija, hasta horas 18:00 del día VIERNES 25 DE SEPTIEMBRE DE 1992.

Cualquier información adicional, recabar de la Unidad Vial de CODETAR, Edificio SENAC, teléfono 2-3494.

La apertura de sobres se efectuará dentro de las 48 horas siguientes a la presentación de propuestas.

Tarija, septiembre 2 de 1992

RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR

Domingo 6: en La Paz, Chaco, Destroyers y Strongest; Orocol, en Cochabamba; Petrolero Real; en Santa Cruz; Blooming Real; Real; en Potosí; Universitario Litral; en Sucre; Independiente Wilstermann.

